

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

22 listopada 1996 r., nr 47 (294) Cena 80 gr (8000 zł)

W Polsce przyjęto całą strategię korzystania z tego medium

NIEBEZPIECZNY GAZ?

Gaz ziemny i płynny (propan-butan) jest jednym z podstawowych źródeł energii używanych w przemyśle, transporcie i gospodarstwach domowych. Atrakcyjność tego źródła pod względem technicznym, ekonomicznym oraz z punktu widzenia ochrony środowiska powoduje, że systematycznie wzrasta liczba jego

odbiorców i użytkowników.

– gaz ziemny zasila łącznie ponad 2500 miejscowości w Polsce, w tym ok. 500 miast. Korzysta z niego powyżej 6 mln odbiorców indywidualnych stanowiących ok. 60% ogółu odbiorców tego surowca, natomiast pozostałe 40% gazu ziemnego zużywane jest w przemyśle. Tym samym gaz ten wyczerpuje ok. 8% ogólnej wielkości

zużycia paliwa.

– gaz płynny (butlowy) występujący w postaci płynnej propanu lub mieszanki propanowo-butanowej użytkowany jest przez ok. 4,5 mln, w tym przez ok. 100 tys. posiadaczy samochodów osobowych oraz w przemyśle i transporcie.

(CIĄG DALSZY NA STR. 8)

WADLIWA SYGNALIZACJA

W ul. Piasta Kołodzieja na skrzyżowaniu zamontowano sygnalizację świetlną. Jest to bardzo ruchliwa arteria komunikacyjna – linia tramwajowa, droga, którą poruszają się samochody i przejście dla pieszych. Dobrze więc, że w końcu pomyślano o takim udogodnieniu. Sygnalizacja jest na skrzyżowaniu na wysokości pawilonów handlowych z jednej i drugiej strony ulicy łączącej dwa osiedla – Bohaterów Września i Piastów. Problem w tym, że cały czas, już tak kilkanaście dni, miga tylko żółte światło. Nikt tym się nie interesuje. Sygnalizacja dezinformuje, a nie pomaga, a służby drogowe widocznie nie kontrolują stanu podległych terenów?

(R)

Spółem PSS Nowa Huta zaprasza Klientów do Domu Handlowego

w os. Na Lotnisku 4

- * Atrakcyjna oferta towarowa * Promocyjne ceny
 - * Degustacje i konkursy z nagrodami dla Klientów
- Czynne: pon.-pt. 6-21, sob. 7-17, niedz. 8-16

FIRMA HANDLOWA „INSTALATOR” s.c.

HURTOWNIA:

ul. Klimeckiego 25, tel. 23-51-29

SKLEPY:

- ul. Limanowskiego 6/8, tel. 56-42-10
 - os. Handlowe 1
- sklep otwarty w godz. 10-18
soboty 9-13
tel. 44-23-32

SPRZEDAŻ RATALNA BEZ ŻYRANTÓW

ART. INSTALACYJNO-SANITARNE I METALOWE

- Piece łazienkowe, termy, nagrzewnice (także części), bojler, termy elektryczne, podgrzewacze wody.
- Muszle, kompaki, umywalki, pisuary, bidety, postumenty, zlewozmywaki nierdzewne, emaliowane, wanny, brodziki (białe i kolor).
- Armatura łazienkowa: baterie wannowe, zlewozmywakowe, umywalkowe.
- Wodomierze • oraz wiele innych artykułów.

ZAPRASZAMY od 10.00–18.00, sob. 9.00–13.00.

0-800-300-20

JEDYNA SIĘĆ TAXI
OFERUJĄCA KLIENTOM
BEZPŁATNE POŁĄCZENIE



96-68

WESEŁNE
PRZYJĘCIA
ORGANIZUJĘ
TEL. 48-36-04



WYKŁADZINY DYWANY CHODNIKI



KRAKÓW
os. Strusia 1, tel. 48-48-24
ul. Królewska 51, tel. 36-12-87

JAKA BĘDZIE HUTA?

Członkowie konsorcjum angielskiej firmy konsultingowej Beddows & Company i Wydziału Zarządzania Akademii Górniczo-Hutniczej w swoim „Programie restrukturyzacji HTS” przewidują, że za kilka lat huta będzie produkowała wyłącznie wyroby płaskie. O programie restrukturyzacji HTS piszemy na str. 4.

TANGO BARBARY

Kilka miesięcy temu, z bliżej nikomu nie znanych powodów, opuściła męża i trójkę małych dzieci. Najmłodsze jest niemowlakiem, najstarsze ma 4 latka. Nocowała u przygodnie poznanych mężczyzn, przeważnie przed budkami z piwem lub nocnymi sklepami z alkoholem. Grasowała na plantach bieńczyckich, namawiając zagubionych, skacowanych, niedopitych lub pijanych lumpów do wspólnych libacji. Zawsze się trafił jakiś z wolną chatą, a ponieważ sponsoriowała imprezy, chętnych nie brakowało. Kres jej włóczędze położyła policja, zatrzymując ją pod zarzutem usiłowania kradzieży.

KUMPELA

– To taka duża kobieta, zmęczona, o odmrożonych rękach. Zaniehbana. Wygląda tak, jak może wyglądać ktoś, kto przez pół roku tuła się bez celu, bo trudno celem nazwać nieustające poszukiwania kumpli do picia.

(CIĄG DALSZY NA STR. 8)

AUTO – GAMA

os. Kombatantów 9 ☎ 47-48-98, 49-85-75

Oferuje części zamienne do samochodów

NEXIA • ESPERO • TICO

POLONEZ ♦ FIAT 126p ♦ CINQUECENTO
ŻUK ♦ NYSA ♦ STAR ♦ JELCZ

SPECJALNA OFERTA ZIMOWA

Opony zimowe • łańcuchy na koła • akumulatory:
AKUMA, FIVE, STAR, CENTRA, BANER, SAMSUNG
płyny do chłodziw, zimowe kosmetyki zabezpieczające
ZAPRASZAMY: codziennie 8⁰⁰–18⁰⁰ i w soboty 9⁰⁰–14⁰⁰

PRALNIA EKOLOGICZNA!

Kraków: ul. Zwierzyniecka 6, tel. 23-08-48;

ul. Długa 17

Nowa Huta: os. Centrum C, bl. 5, tel. 43-06-12

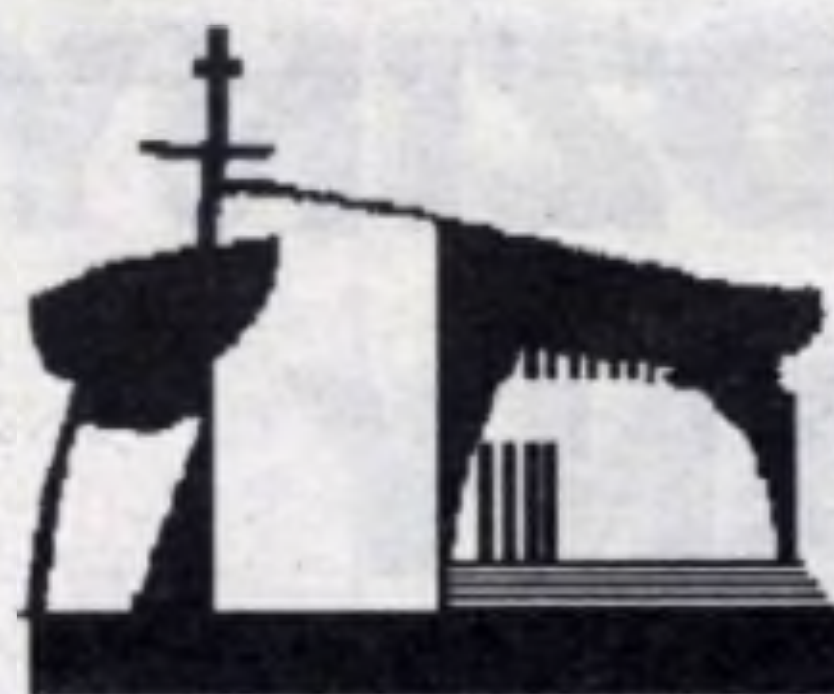
Czyszczenie odzieży i tkanin
wykonujemy w ciągu

24 godz.

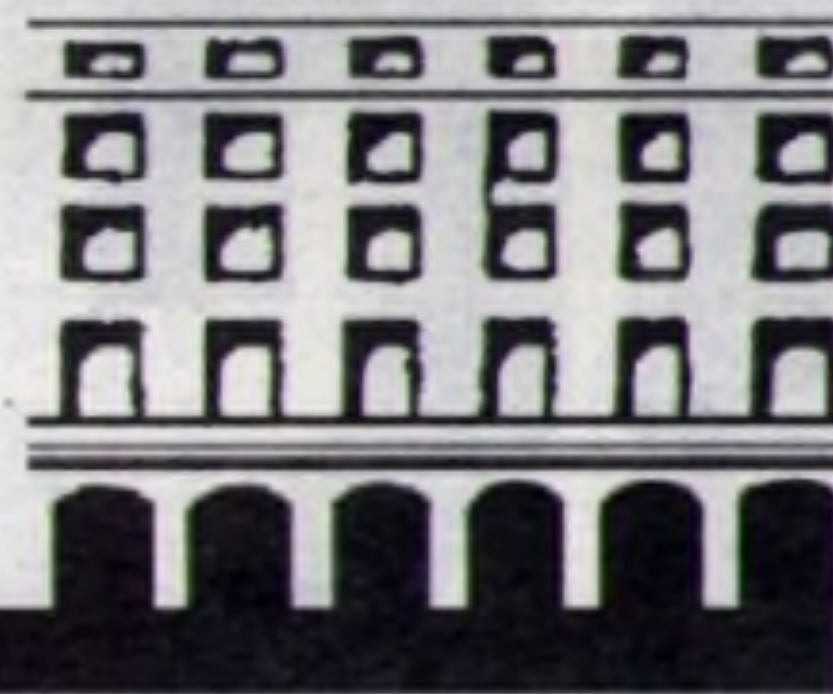
Zapraszamy od poniedziałku do piątku w godz. 8⁰⁰–19⁰⁰
w soboty w godz. 10⁰⁰–14⁰⁰

„BETTY CLEAN” TO NAJWYŻSZA JAKOŚĆ USŁUG
PRALNICZYCH ZA NAJNIŻSZĄ CENĄ

BETTY
Clean



CENTRUM I OKOLICE



**KOMIS • SKUP
SKLEP RTV
KOMPUTERY**
os. Kalinowe 4
Tel. 48-25-88

KRÓTKO O DZIELNICY

W tym tygodniu dantejskie sceny działy się w ekspozyturach PKO prowadzących dystrybucję świadectw udziałowych PPP. Spóźnialscy stali w olbrzymich kolejkach. Do środy nie było wiadomo jak będzie prowadzona sprzedaż w ostatnim dniu, tj. 22.11. Najprawdopodobniej o godz. 24⁰⁰ akcja zostanie definitywnie zakończona. (sp)

Uwaga Czytelnicy!

DZIENNIKARZE DYŻURUJĄ

W związku z licznymi pytaniami dotyczącymi dyżurów redakcyjnych przypominamy, że dziennikarze „Głosu” czekają na opinie i interwencje Czytelników w siedzibie redakcji od poniedziałku do czwartku w godz. 12.00-13.00. W tym czasie możliwy jest również kontakt telefoniczny (tel. 43-44-33). Redaktor naczelny pełni dyżur w piątki w godz. 11.00-12.00.

TRUDNIEJ DO PLESZOWA

Tydzień temu rozpoczęto prace remontowe torowisk tramwajowych koło kopca Wandy. W Wydziale Gospodarki Komunalnej Urzędu Miasta powiedziano nam, że powodem remontu jest zły stan rozjazdów i torowiska.

W związku z tym nastąpiły korekty w kursach trzech linii tramwajowych:

15 – od placu Centralnego jedzie al. Solidarności, koło Centrum Administracyjnego HTS, ul. Ujastek do Kopca Wandy, ul. Ptaszyckiego przez plac Centralny i dalej w stronę centrum miasta – jak zwykle,

20 – z placu Centralnego pojedzie al. Jana Pawła II, ulicą Ptaszyckiego do kopca Wandy, dalej ul. Ujastek, koło HTS i al. Solidarności i dalej po starej trasie, tramwaj 26 ma kursować z os. Piastów, do placu Centralnego, al. Solidarności koło HTS do kopca Wandy i z powrotem po tej samej trasie. Autobusy 174 jeżdżą nadal po linii objazdowej, a 310 będą poruszać się od CA HTS, ul. Ujastek do Pleszowa.

Prace remontowe torowisk potrwają do końca miesiąca. (l)

ZMARLI KRONIKA PAMIĘCI

W rubryce zamieszczamy bezpłatnie imię, nazwisko i wiek Zmarłego. Natomiast na życzenie rodzin, zamieścimy dodatkowe informacje.

Zofia CIEŚLA, lat 75

Helena KOCHAŃSKA,

lat 84

Stanisław MAGNOWSKI,

lat 70

Stanisława OPIDO, lat 70

Zenobia SALAMON, lat 67

Ewaryst

WAWRZYNIEWICZ, lat 72

Kazimierz ZADARA, lat 75

Nasi Czytelnicy interweniują

NIEBEZPIECZNE SCHODY

Zbliża się zima, która zawsze stwarza problemy w poruszaniu się po oblodzonych chodnikach. Szczególnie niebezpieczne są różnego rodzaju schody. Jeden z naszych czytelników (nazwisko i imię do wiadomości redakcji) zwraca uwagę na takie niebezpieczne schody prowadzące z al. Andersa po skarpie między garażami SM „Victoria” do ul. Włodarczyka. Schody te mają barierkę tylko po jednej stronie i to nie na całym odcinku. Z drugiej strony schodów jest zjazd dla wózków dziecięcych i brakuje tutaj w ogóle barierki, której mogłaby się uchwycić osoba prowadząca wózek. Jak wynika z obserwacji naszego czytelnika, schody te są szczególnie niebezpieczne w okresie zimowym, gdyż nie są regularnie odśnieżane posypywane, co powoduje, że powstaje na nich warstwa lodu i jest tutaj bardzo ślisko. Niedaleko znajdują się na tej skarpie kolejne schody. Są one w jeszcze gorszym stanie, z połamanymi i niekompletnymi barierkami.



fol. Stanisław GAWLIŃSKI

Niebezpieczeństwo poruszania się po tych schodach pogłębia brak oświetlenia. Zgodnie z prośbą Czytelnika zwracamy się do administratora tego terenu o działanie. (sp)

DZIAŁAJĄ WE TRZECH

12 listopada około godz. 16.30 do jednego ze sklepów spożywczych w os. Kolorowym weszło trzech młodych mężczyzn. Obezwładnili sprzedawczynię, prawdopodobnie gazem łzawiącym, kradnąc z kasy 85 zł i 100 sztuk biletów MPK. W tym samym dniu po godz. 17 w podobny sposób zaatakowane zostały: kierowniczką i pracownicą sklepu „Społem” PSS N.H. w os. Krakowiaków. Do sklepu weszli we trzech, dwóch z nich stanęło przy drzwiach wejściowych, trzeci podszedł do kasy prosząc o sprzedaż piwa. W momencie gdy kasjerka, by wydać resztę nacisnęła guzik, otwierając kasę, wyrwał jej kasę z piędzmi, którą porzucił na sklepowym progu zabierając z niej 980 zł. Również tego dnia o godz. 20.30 do sklepu „Społem” PSS N.H. w os. Na Lotnisku wszedł młody mężczyzna, który poprosił kasjerkę o sprzedaż paczki marlboro. Kiedy ta wydawała mu resztę sięgnął do szuflady kasowej, kradnąc z niej pieniądze. Z wypowiedzi kierowniczką wynika, że straty są duże, ok. 3 tys. zł.

Dwa dni później, wczesnym popołudniem trzech młodych mężczyzn weszło do małego sklepu mieszczącego się w jednym z bloków w os. Na Wzgórzach i znowu po obezwładnieniu jego właściciela skradli z szuflady 90 zł.

Z dotychczasowych ustaleń wynika, że tych zuchwałych kradzieży dokonuje ta sama grupa „trzech”. Są to młodzi ludzie, jak określają świadkowie, w wieku 18-20 lat. Uczulamy sprzedawców. Śledztwo trwa. (jdz)

**Ze smutkiem i żalem przyjęliśmy wiadomość o śmierci
Władysława KENDZIORY**

**Zastępcy Przewodniczącego Rady i Zarządu
Dzielnicy XV Mistrzejowice**

**Żonie i Rodzinie składamy wyrazy szczerego współczucia
Radni Dzielnicy XV**



ZAKŁADY POGRZEBOWE

Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych
w Krakowie Sp. z o.o.

polecają:

kompleksową obsługę pogrzebów na wszystkich cmentarzach (sprzedaż trumien, przewozy zwłok na terenie całego kraju i za granicę, kremację, kondukt pogrzebowe, itp.)

Nowa Huta - na cmentarzu w Grębalowie, 7³⁰-15³⁰, tel. 45-31-61

Podgórze - na Cmentarzu Podgórskim, 7³⁰-15³⁰, tel. 56-55-11

Śródmieście - ul. Rakowicka 41 przy Cmentarzu Rakowickim,

7⁰⁰-16⁰⁰, tel. 11-47-76

ul. Reduty 1 obok cmentarza Batowice, 7⁰⁰-16⁰⁰,

tel. 11-35-26, 11-45-02 (04)

Całodobowy dyżur - przewozy z mieszkań: ul. Reduty 1, tel. 11-45-02 (04)

Redaktor naczelny: Jan L. Franczyk. Redaguje zespół. Telefon red.: 43-44-33. Fax. 43-66-33. Adres: Nowohuckie Centrum Kultury, al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków. Wydawca: „Graf-Press” sp. z o.o. Kraków. SKŁAD I ŁAMANIE: „Graf-Press”. DRUK: Polsko-Amerykańskie Towarzystwo Prasowe sp. z o.o. - Drukarnia w Krakowie, al. Pokoju 3, 31-548 Kraków. Nr indeksu: 358835. ISSN: 1231-8582.

GŁOS
TYGODNIK
NOWOHUCKI

POCZTOWA PRENUMERATA CZASOPISM

Rejonowy Urząd Poczty Kraków - Nowa Huta informuje swoich klientów i wszystkich czytelników „Głosu”, że w dniu 30 listopada kończy się termin przyjmowania przedpłat na czasopisma na I kwartał 1997 roku. W ofercie RUP Nowa Huta, skierowanej wyłącznie do mieszkańców dzielnicy, znalazł się nasz tygodnik. Przedpłaty na „Głos” przyjmowane są do 15 każdego miesiąca poprzedzającego okres prenumeraty. Zapraszamy do korzystania z tych usług.

SAMOSPALENIE

13 listopada o godz. 14 na placu budowy szpitala Rydygiera znaleziono spalone zwłoki 17-letniego ucznia III LO. Znalazł go kolega z klasy, który zaniepokojony pożegnany listem, jaki mu pozostawił, poszedł go szukać.

Z ustaleń wynika, że chłopak oblał się łatwopalnym płynem i podpalił. Na miejscu tragedii znaleziono bowiem butelki po benzynie.

Jest to już drugi przypadek samobójstwa uczniów tej szkoły. (jdz)

NIEBEZPIECZNE STACJE

Całodobowe stacje benzynowe są dziś szczególnie narażone na niebezpieczeństwo napadu. Ich właściciele dbają o bezpieczeństwo swoich pracowników w różny sposób.

- Nie będziemy wszystkich zabezpieczać zbrodniczo, by nie prowokować złodzieja. Sytuacja zagrożenia jeszcze się nam nie zdarzyła, ale na nocnej zmianie zawsze jest dwóch pracowników - powiedziano nam na jednej ze stacji.

- Od kilku lat zatrudniamy specjalnie w tym celu ochroniarzy i czujemy się bezpieczni - mówią zatrudnieni w położonej na peryferiach prywatnej stacji benzynowej.

Na co dzień zmorą stacji samoobsługowych bywają klienci, którzy odjeżdżają spod dystrybutora bez uiszczenia należności za wlaną do baku benzynę.

Czują się bezkarni, gdyż policja niechętnie interweniujecie tego typu się zajmuje, ze względu na „nie wielką” szkodliwość społeczną czynu. (l)



NOWOHUCKIE CENTRUM KULTURY

31-913 Kraków, Aleja Jana Pawła II 232

zaprasza dzieci na imprezę mikołajową pt.

TAŃCZĄCA CHOINKA

6.12.96 (piątek)

sala estradowa NCK

godz. 17.00

bilety: 4 zł

Informacje: p. 013, tel. 44-24-81, 44-12-33

bilety: kasa NCK w godz. 9.00 - 18.00

OSZCZĘDNOŚCIOWE PIECE ŁAZIENKOWE i C.O.



JUNKERS Grupa Bosch

TORUS

TERMET ŚWIEBODZICE

WYKONUJEMY INSTALACJE WOD.-KAN, GAZ-C.O.

SPRZEDAŻ ★ MONTAŻ ★ RATY ★ UPUSTY

ZAMÓWIENIA:

tel. 47-83-44,

pon.-pt. 9-19, sob. 9-13

F.H.U. „Le-Mar” M.L. Furman

os. Jagiellońskie 19 (paw. hand.-usł.)

naprzeciw kościoła Arka



PRALNIA GŁÓWNA

os. Złoty Wiek 75

☎ 485854 czynne 6 - 22

PUNKTY PRZYJĘĆ

ul. Kalwaryjska 12, ul. Prądnicka 1, ul. Kobieżyńska 93, ul. Forteczna 51, ul. Stradom 1, ul. Balicka 18b, ul. Krowoderskich Zuchów 22.

STANDARD 24 GODZ.

EXPRES 3 GODZ.



**SPRZEDAŻ
RATALNA!**

AK COMPUTER sc.

**3-letnia gwarancja
niskie ceny**

ZAPRASZAMY

**w godz. 10.00-18.00 do nowo otwartego sklepu
w os. Bohaterów Września 76, tel. 47-15-54**

W sprzedaży:

☛ Komputery firmy „CEZAR”, ☛ Drukarki HEWLETT PACKARD, EPSON, OKI, ☛ Podzespoły komputerowe, ☛ Filtry ochronne na monitory, ☛ Akcesoria multimedialne, ☛ Dyskiety, ☛ Dyski magnetyczne, CD ROM-y, ☛ Akcesoria komputerowe SUNNYLINE, MANHATTAN, ☛ Myszy A4 TECH, TARGET, ☛ Papier komputerowy, ☛ Materiały eksploatacyjne do drukarek, ☛ fachowe czasopisma, ☛ Artykuły biurowe

Dla stałych klientów atrakcyjne rabaty do 5%



RZETELNIE - TANIO
ZAKUPY DO DOMU
KARTA STAŁEGO
KLIENTA

TELE TAXI 96-26

UWAGA! ZMIANA NUMERU TELEFONU!

TAXI BAGAŻ
POMOC DROGOWA
USŁUGI KURIERSKIE



Trybunał Konstytucyjny odrzucił wniosek

NSZZ „Solidarność”

ZGODNIE Z KONSTYTUCJĄ

Na łamach „Głosu Tygodnika Nowohuckiego” pisaliśmy w ub. roku o podejmowanych przez KRH „Solidarność” oraz przez Regionalną Sekcję Handlu i Spółdzielczości Spożywców z siedzibą w Nowej Hucie interwencjach w sprawie wprowadzonej z dniem 1 marca 1995 r. nowej ustawy o zasiłkach chorobowych i macierzyńskich obniżającej generalnie wysokość tych świadczeń. Chodziło głównie o naruszenie konstytucyjnego prawa obywateli do pomocy w razie choroby lub niezdolności do pracy oraz pogwałcenie zasad państwa prawnego w tym zachowania co najmniej 30-dniowego terminu konsultacji ze związkami zawodowymi. Regionalna Sekcja wystąpiła dwukrotnie do Rzecznika Praw Obywatelskich z prośbą o podjęcie sprawy. W pierwszej odpowiedzi Rzecznik odpowiedział, że nie widzi podstaw do podjęcia tej sprawy, gdyż nie dotyczy ona praw obywatelskich. Natomiast po ponownej interwencji Rzecznik wskazał, że samo jedynie obniżenie wysokości świadczenia w sytuacji związanej z trudnościami ekonomicznymi państwa nie jest dostateczną podstawą do stwierdzenia niezgodności aktu normatywnego z Konstytucją. Także wystąpienie do Pierwszego Prezesa Sądu Najwyższego z prośbą o zaskarżenie ustawy zakończyło się fiaskiem. Dyrektor Biura Orzecznictwa Sądu Najwyższego prof. Krzysztof PIETRZYKOWSKI odpowiedział, że nie widzi podstaw do zaskarżenia ustawy twierdząc nawet, że ta ustawa jest w niektórych przypadkach korzystniejsza dla pracowników od poprzednio obowiązującej.

W takiej sytuacji Sekcja w maju ub. roku wystąpiła do Komisji Krajowej NSZZ „Solidarność” z wnioskiem o zaskarżenie nowej ustawy do Trybunału Konstytucyjnego, co też w miesiąc później w czerwcu zostało dokonane. W uzasadnieniu podano m.in. że państwo jest zobowiązane do zapewnienia swoim obywatelom pomocy na wypadek choroby lub niezdolności do pracy rozwijając ubezpieczenia społeczne. Tymczasem nowe przepisy obniżyły wysokość zasiłku do 80 % wynagrodzenia, co pogorszyło sytuację materialną niektórych pracowników. Ponieważ nie towarzyszyło temu obniżenie składki na ubezpieczenia społeczne, „Solidarność” uznała to za regres ubezpieczeń społecznych.

Dopiero w tym tygodniu 19 listopada br. Trybunał Konstytucyjny rozpatrzył wniosek KK NSZZ „Solidarność” w tej sprawie. Został on oddalony w całości, a w uzasadnieniu Trybunał Konstytucyjny podał m.in., że nie widzi sprzeczności ustawy o zasiłkach chorobowych i macierzyńskich z Konstytucją. Wskazano, że wnioskodawca oparł swoje uzasadnienie na przepisach Konstytucji z roku 1952, a należy uwzględnić fakt, że obecnie nastąpiły istotne zmiany w ustroju społeczno-ekonomicznym.

Poproszony przez nas o komentarz tego orzeczenia Kazimierz KUBRAK przewodniczący Małopolskiej Sekcji Handlu i Spółdzielczości Spożywców NSZZ „Solidarność” i jeden z inicjatorów wniosku powiedział „Głosowi”, że to orzeczenie jest kuriozalne, gdyż zarzucono wnioskodawcom, że oparli się na Konstytucji z 1952 roku, a przecież nadal nie ma nowej ustawy zasadniczej. Wynika z tego, że w ogóle dotychczasowa działalność Trybunału Konstytucyjnego budzi wątpliwości jeśli opiera się sam w swoim działaniu na tych starych przepisach przy orzekaniu w innych sprawach. Wypadałoby nie tylko jak najszybciej uchwalić nową Konstytucję w oparciu o projekt obywatelski, ale zmienić Trybunał Konstytucyjny tkwiący korzeniami w przeszłości. No cóż, niestety ten komentarz musi wystarczyć za puentę sprawy, bo jak na razie orzeczenie Trybunału Konstytucyjnego jest ostateczne. Na pewno u podstaw tej decyzji nie ma podtekstów politycznych, jak się sugeruje, ale są one bardziej ekonomiczne biorąc pod uwagę trudności obecnej koalicji przy tworzeniu budżetu. Cóż, zobaczymy jak tę kwestię uwzględnią w swoich programach opcje polityczne przed przyszłorocznymi wyborami parlamentarnymi, a następnie ewentualni zwycięzcy w praktyce swojego działania. (P)

Nie zawsze liczą się tylko mandaty

POLICJANCY W OBRONIE CZYSTEGO POWIETRZA

W alei Pokoju ostatnio spotkałem patrol policji Wydziału Ruchu Drogowego i nie widząc tradycyjnego radaru, zatrzymałem się chcąc dobiec przyczyn prowadzonej kontroli w tym miejscu. Okazało się, że aspirant Jan Trzeszczak prowadził kontrolę stanu zawartości tlenku węgla w spalinach samochodowych. Badania są prowadzone przy pomocy prostego urządzenia, składającego się ze wskaźnika wkładanego do rury wydechowej i właściwego urządzenia wyświetlającego zawartość tlenku węgla w spalinach. Przekroczenie normy wynoszącej w zależności od samochodów 2,5 do 3,5 procent powoduje zatrzymanie prawa jazdy i skierowanie do stacji diagnostycznej celem regulacji gaźnika. Prawo jazdy jest następnie odbierane w Wydziale komunikacji właściwym dla miejsca zamieszkania kierowcy pojazdu. Aktualnie obowiązujące przepisy nie przewidują karania

mandatami.

Jak nam powiedział asp. Jan Trzeszczak Wydział Ruchu Drogowego prowadząc kontrole spalin współpracuje z Inspektorem Ochrony Środowiska w Krakowie. Celem jest walka o czystsze powietrze nad Krakowem. Od początku tego roku przeprowadzono ok. 5000 takich kontroli i w 1000 przypadkach czyli u 20 proc. kierowców stwierdzono nieprawidłowości w pracy silnika. Najczęściej do niesprawnych pojazdów należały „maluchy”, „polonezy” i „lady”. Warto zatem jeździć sprawnym i ze sprawdzonym gaźnikiem autem, aby uniknąć niepotrzebnych kłopotów związanych z zabranieniem dowodu rejestracyjnego. Natomiast chwala policji, że mimo prowadzonej akcji protestacyjnej nadal pracuje, w tym przypadku przyczyniając się do ochrony tak zanieczyszczonego środowiska naturalnego w Krakowie. (sp)

KOMUNIKAT MPK

Zarząd MPK w Krakowie informuje, że w związku z wymianą łuków tramwajowych w rondzie Kołomyjskim w dniach 22, 23, 24 listopada, tramwaje linii 1, 5, 9, 10, 14 i 40 kursują: 22.11. (piątek), linie 1, 10, 40 – w kierunku ronda czyżńskiego kursują przez plac Centralny (z pominięciem ul. Bieńczyckiej), – w kierunku Mistrzejowic i os. Piastów kursują bez zmian; 23.11. (sobota), linie 1, 5, 9, 10, 14, 40 – w obu kierunkach kursują przez plac Centralny (z pominięciem ul. Bieńczyckiej); 24.11. (niedziela) – linie 1, 5, 9, 10 – w obu kierunkach kursują przez plac Centralny (z pominięciem ul. Bieńczyckiej).

W Nowej Hucie na przetargach w listopadzie

CINIUTKO

W listopadzie br. odbywają się dwa przetargi na komunalne lokale użytkowe w Nowej Hucie. Pierwszy miał miejsce tradycyjnie w pierwszy czwartek miesiąca tj 7 bm. Z Nowej Huty na przetarg wystawiony był tylko jeden lokal, mały pawilonik w os. Na stoku 5 b na który nikt nie reflektował. Kolejny przetarg odbywa się w drugi czwartek miesiąca tj. 21 bm. Znowu powraca na niego wspomniany lokal i dołącza do niego nowa oferta w postaci pomieszczenia w os. Zielonym 8 o pow. 101,5 m kw. w tym 32,1 m kw. piwnie. W tym przypadku lokal powinien być wynajęty choć nie należy się spodziewać rekordowych przebitok jakie są spodziewane w związku z dużym zainteresowaniem lokalami w centrum Krakowa w tym przy ul. Grodzkiej. (sp)

ŚWIECĄ W BIAŁY DZIEŃ

W os. Kazimierzowskim od kilku dni świecą się uliczne lampy w biały dzień. No cóż, zakład energetyczny, jako monopolista, nie traci na tym marnotrawstwie. Kosztami obciąża wszystkich użytkowników przy najbliższej podwyżce cen energii elektrycznej.

Podobnie rzecz się ma w samym centrum Nowej Huty. Kilka dni temu, na przykład, w biały dzień świeciły się olbrzymie kandelabry nad placem Centralnym. A przecież takie lampy to źródła światła o wielkiej mocy. Kto za to zapłaci? (R)

Radny Miasta Krakowa

red. Jan. L. Franczyk

będzie przyjmował interwencje, skargi i wnioski mieszkańców Nowej Huty, w najbliższą środę, 27 listopada, w godz. 17-18, w redakcji „Głosu - Tygodnika Nowohuckiego” (budynek „B” Nowohuckiego Centrum Kultury).

Komputery

F.H. SKRZAT

OPTIMUS
na
raty
i w leasing



przy zakupie komputera firmy OPTIMUS 5%
rabatu na oprogramowanie i akcesoria

F.H. „SKRZAT” tel. 44-39-53
Os. Zgody 7 (Świat Dziecka)

LAKIERY ★ EMULSJE ★ KLEJE
IMPREGNATY ★ WYKŁADZINY ★ PARKIET
AKCESORIA MALARSKIE ★ TAPETY
★ WYKŁADZINY DYWANOWE

(obszycie również z materiału powierzonych)
w cenach producentów
oferuje na raty

HURTOWNIA CHEMICZNA „PALISANDER”

Zapraszamy : ♦ przedsiębiorstwa remontowo-budowlane ♦
♦ sklepy ♦ zakłady usługowe ♦ klientów indywidualnych ♦
na tanie zakupy

PALISANDER

Plac targowy
„TOMEX”
Tel. 25-76-66 w. 169

Dojazd od strony
os. Niepodległości

Wszystko wskazuje na to, że sprawa tzw. moskiewskich pieniędzy, czyli pożyczki jaką w 1990 roku PZPR otrzymała od KPZR (1 mln 233 tys. dolarów i 500 mln starych złotych), pozostanie słodką tajemnicą Leszka Millera i Mieczysława Rakowskiego.

Tydzień

Tajemnica moskiewskich pieniędzy

Śledztwo w tej sprawie od początku szło jak po grudzie - kilkakrotnie umarzane i wznowiane, zostało umorzone ostatecznie przez ministra Jaskiernię z SLD.

Jednak kilka dni temu minister sprawiedliwości, Leszek Kubicki zapowiedział, że w tej sprawie zostanie opublikowana specjalna „biała księga” zawierająca dokumenty związane ze sprawą moskiewskiej pożyczki. Najwyraźniej jednak swojej decyzji nie skonsultował z kim trzeba, bo już we wtorek w dziennikach można było przeczytać, iż minister Kubicki ostateczną decyzję o ujawnieniu materiałów podejmie dopiero po uzgodnieniu z pełnomocnikami Millera i Rakowskiego, a rzecznik ministra zapewniła, że dokumenty nie zostaną ujawnione, jeśli będą godzić w dobrą osobiste byłych liderów PZPR...

Oczywiście sprawa ta, w innych realiach politycznych, na pewno jeszcze powróci. Poczytamy wtedy o przygodach oficera KGB, Władimira Wierszynina, jednego z dwóch kurierów, którzy wręczali pieniądze PRL-owskiemu politykom. Dowiemy się, być może, ile pieniędzy zwrócono w mieszkaniu należącym do innego oficera KGB, Władimira Alganowa, znanego ze swoich kontaktów z Józefem Oleksym. Dowiemy się być może wielu innych, ciekawych rzeczy.

Jan L. FRANCZYK

TYDZIEŃ W HTS

● Konferencja Międzynarodowej Federacji Metalowców dla Krajów Centralnej i Wschodniej Europy odbyła się w dniach 4 - 5 listopada w krakowskim hotelu Forum.

● Przedstawiciele Zakładu Walcowni Gorących Kęsisk, Profili i Taśm spotkali się we wtorek, 19 bm. z dyrektorem generalnym HTS Jerzym Knapikiem. Rozmawiano o możliwości powstania spółki na bazie walcowni drobnej i drutu. Wszyscy zgodzili się, że takie przedsięwzięcie jest możliwe tylko dzięki spełnieniu czterech warunków. Nowa spółka musi mieć zagwarantowany wsad do produkcji, powinien się znaleźć inwestor zewnętrzny zainteresowany inwestycjami modernizacyjnymi, rynek zbytu musi być rozeznanym i wreszcie konieczna wydaje się akceptacja powyższych działań przez zarząd ZW.

● Problemy restrukturyzacji i przekształceń własnościowych w HTS były tematem kolejnego spotkania informacyjnego. Tym razem z zarządem huty spotkali się przedstawiciele załogi i kierownictwa Zakładu Stalowniczego.

● Dyrekcja HTS i Zakład Wielkopiecowy zostały wpisane do Księgi Osiarodawców Fundacji im. Matki Teresy z Kaluty w Krakowie. Huta wsparła ideę budowy Domu Opieki Dożywotnej dla ludzi głęboko upośledzonych, przekazując 54 tony żużla z transportem na miejsce budowy.

● Budowa nowego pieca grzewczego i zastąpienie klatek grupy wstępnej walcarką nawrotną to najpilniejsze potrzeby modernizacyjne Zakładu Walcowni Gorących Slabów i Blach, który w restrukturyzowanej hucie ma być głównie producentem wsadu dla Walcowni Zimnej i bocheńskiego Stalproduktu – stwierdzono na spotkaniu zarządu HTS z kierownictwem ZG. Spotkanie to odbyło się w poniedziałek, 18 bm.

Kierownikowi Wydziału
Magazynów HZ-4

**ZENONOWI
ZADARZE**

wyrazy głębokiego
współczucia z powodu
śmierci Ojca
składają
pracownicy Wydziału
Magazynów HZ-4

„Program restrukturyzacji HTS”

UTRZYMAĆ DOMINUJĄCĄ POZYCJĘ NA RYNKU

We wrześniu br. wiceminister przemysłu i handlu Stanisław Padykuła podpisał „Program restrukturyzacji Huty im. T. Sendzimira” oraz biznesplan huty, opracowane przez konsorcjum angielskiej firmy konsultingowej **Beddows & Company** i Wydziału Zarządzania AGH. Program ten stara się odpowiedzieć na pytanie - jak powinna wyglądać HTS na początku przyszłego wieku aby utrzymać się na rynku stali i co należy zrobić, aby udało się osiągnąć ten cel.

Kiedy Stanisław Padykuła podpisywał wspomniany dokument wiadomo już było, że dwie największe polskie huty – HTS i Huta Katowice będą się rozwijać samodzielnie. Zaproponowali to m.in. autorzy opracowania „Skoordynowane studium techniczno-technologiczne restrukturyzacji hut HTS i HK”. Opracowanie to powstało w latach 1995–96 w Instytucie Metalurgii Żelaza w Gliwicach. Według tej pracy największą efektywność zapewni samodzielny rozwój obu hut, oczywiście przy założeniu specjalizacji i koncentracji na oddzielnych segmentach rynku. Powyższy kierunek został również zaakceptowany przez Ministerstwo Przemysłu i Handlu, HIPH, Instytut Metalurgii Żelaza oraz dyrekcję obu hut.

DOMINACJA W WYROBACH PŁASKICH

Specjaliści z konsorcjum **Beddows\AGH** zakładają, że głównym celem komercyjnym HTS jest utrzymanie dominującej pozycji i udziału w krajowym rynku wyrobów płaskich, w tym szczególnie walcowanych na zimno i powlekanych. Autorzy programu restruk-

turyzacji huty wymieniają siedem uwarunkowań zewnętrznych, tworzących powyższemu celowi. Oto one:

- wzrost gospodarczy kraju,
- wzrost rynku wyrobów stalowych, w tym przede wszystkim rynku motoryzacyjnego,
- wyrównanie wymogów rynku do standardów krajów rozwiniętych,
- znoszenie cel i barier importowych (CEFTA od 1 stycznia przyszłego roku, Unia Europejska od 1 stycznia 1999 roku),
- budowa zdolności produkcyjnych ukierunkowanych na rynek polski (EKO STAHL),
- uznanie rynku polskiego za teren ekspansji przez renomowane koncerny hutnicze (Rautaruukki, Voest Alpine),
- odroczone, ale nieuchronne zaostrożenie norm ochrony środowiska.

WARUNKI SUKCESU

Zdaniem konsorcjum **Beddows\AGH**, autora programu restrukturyzacji HTS, można wymienić cztery warunki, które są niezbędne do osiągnięcia przez hutę sukcesu na rynku. Można tutaj wy-

mienić konkurencyjność produktu (jakościową i asortymentową), mechanizmy sprzedaży (sieć dystrybucji, warunki dostaw), sprawność działania i wypełnienie norm ochrony środowiska.

Wśród „narzędzi” do realizacji powyższych warunków specjaliści z **Beddows\AGH** wymieniają inwestycje modernizacyjne i rozwojowe, budowę kontrolowanej przez hutę sieci dystrybucji, budowę systemu informatycznego oraz doskonalenie organizacji i mechanizmów zarządzania, przede wszystkim w finansach, sprzedaży wyrobów huty, logistyce i planowaniu, a także motywacji. Wymienione inwestycje modernizacyjne zostały już w znacznym stopniu zrealizowane w części surowcowej huty. Kolejne inwestycje konieczne są w części przetwórczej, zwłaszcza w walcowniach zimnych oraz walcowni gorącej. Mówiąc o inwestycjach modernizacyjnych w hucie, nie można też zapomnieć o infrastrukturze, tutaj specjaliści na pierwszym miejscu wymieniają siłownię.

HTS 2001

Autorzy „Programu restrukturyzacji HTS” przedstawiają przypuszczalny kształt produkcyjny huty w roku 2001. Produkcja stali powinna wówczas kształtować się na poziomie 2,5 miliona ton rocznie, a blach walcowanych na gorąco 2,4 mln ton. Dalszy, głęboki przeobraż tych blach będzie się odbywać w walcowniach zimnych i rur oraz

w Stalprodukcje.

Specjaliści zakładają pracę następujących instalacji produkcyjnych w roku 2001:

- ◆ zmodernizowana koksownia – bateria wielkokomorowa i dwie baterie mokre,
- ◆ zmodernizowane dwie taśmy spiekalnicze,
- ◆ zmodernizowane dwa wielkie piece z instalacją wdmuchiwania pyłu węglowego,
- ◆ stalownia z instalacjami uszlachetniania stali, ze 100 proc. ciągłym odlewaniem (w planach budowa COS nr 2 o zdolności produkcyjnej około 0,8 mln ton rocznie),
- ◆ zmodernizowana walcownia gorąca blach, wyposażona w linię cięcia wzdłużnego o zdolności produkcyjnej około 0,4 mln ton rocznie,
- ◆ zmodernizowane walcownie zimne (ZB1 i ZB2),
- ◆ zmodernizowana walcownia rur zgrzewanych,
- ◆ nowa linia ocynkowania ogniowego.

Jeżeli huta ma tak wyglądać za pięć lat, to część jej obecnych zakładów i wydziałów musi zostać wyłączona z ruchu. Wśród wyłączonych instalacji mają się znaleźć dwie taśmy spiekalnicze, trzy baterie koksownicze z mokrym gaszeniem koksu, jeden wielki piec oraz walcownie – zgniatacz, WCK, drobna i drutu (1997), taśm i slabbing (2001).

JACEK KRĄG

SKŁADKI NA KASĘ POŚMIERTNĄ

Zarząd Pracowniczej Kasy Zapomogowo-Pożyczkowej informuje, że w roku 1997 składka ubezpieczeniowa tzw. Kasy Pośmiertnej pozostaje w niezmienionej wysokości i wynosi **3 zł miesięcznie** (36 zł w skali roku). Kasa PKZP przyjmuje wpłaty składek rencistów i emerytów w godz. **9.30 - 14.30** (bud. „S”, kl. C, parter).

Zarząd PKZP równocześnie przypomina, że okres dokonywania wpłat mija z dniem 31 marca 1997 r. Brak wpłaty w wyznaczonym terminie jest równoznaczny z rezygnacją z przynależności do Kasy Pośmiertnej. W związku z tym PKZP ponawia apel do pracowników HTS o udzielanie pomocy rencistom i emerytom w dokonywaniu powyższych wpłat bezpośrednio w kasie PKZP lub przekazem (stosowne druki są udostępnione w pok. 22, bud. „S”, kl. C).

Zarząd PKZP informuje również, w związku z licznymi pytaniami na temat przynależności do PKZP i SKOK, że nie ma przeszkód statutowych dla członków PKZP, wyrażających chęć przynależności także do SKOK. Wszelkie informacje o konieczności wypisywania się z PKZP w celu zapisania się do SKOK są nieprawdziwe, informuje przewodniczący PKZP.

● W ostatnim czasie odbył pan wiele oficjalnych rozmów i spotkań. Czy znalazło się w nich miejsce dla tematyki hutnictwa w ogóle, a w szczególności naszej HTS?

– Nie mogę zapomnieć o swoich korzeniach. Co prawda z dawnym kombinatem, obecnie HTS pożegnałem się definitywnie w 1985 r., kiedy opuściłem szeregi hutniczego związku i przeszedłem do pracy w Warszawie. Pilnie jednak śledziłem pracę nad układem zbiorowym hutników. Byłem świadkiem walki posłów związkowych o zlikwidowanie

**Z przewodniczącym OPZZ Józefem Wiadernym
rozmawia Bronisława Kufel-Włodkowska**

NIE ZAPOMINAM O SWOICH KORZENIACH

popiwku. Oczywiście gorąco popieram program restrukturyzacji hutnictwa. Cieszę się, że HTS „idzie do przodu”. Myślę, że projekt utworzenia funduszu inwestycyjno-gwarancyjnego dla hutnictwa to dobre rozwiązanie i powiedzie się. Pomysł patronatu Agencji Rozwoju Przemysłu i wciągnięcie banków polskich oraz zagranicznych ma szansę powodzenia, bo każdy sposób zbierania pieniędzy na restrukturyzację hutnictwa jest dobry. Nie wiem jednak czy wystarczy ich, w ten sposób zebranych na całkowite dokończenie inwestycji w Hucie im. Tadeusza Sendzimira. O tym trzeba pamiętać.

● Jak będzie OPZZ w przyszłości? Ile kontynuacji, ile nowego?

– Mówiono o mnie wręcz, że jestem człowiekiem Miodowicza. Mogę dodać, że także Ewy Sychalskiej. Byłem ich współpracownikiem, ale nigdy szarą eminencją. Wiele się od nich nauczyłem, ale wiele zrobiłbym inaczej. Wydaje mi się, że nie będzie w OPZZ żadnej rewolucji, ale też nie będzie powielania przeszłości. Żaden, nawet najlepszy model, nie bywa wieczny. Samo życie wymusza zmiany. Ważne jest, by ich na siłę, w imię przyzwyczajenia i wczorajszych interesów, nie hamować.

● Dziękuję za rozmowę.

GŁOS
HUTY
im. SENDZIMIRA

„Głos HTS” – Centrum Administracyjne HTS, budynek „Z”,
pok. 245, tel. 44-00-23 lub przez centralę Huty, wewn. 50-37.

Państwu
**MAŁGORZACIE
I ANDRZEJOWI
BOREK**

wyrazy szczerego
współczucia i głębokiego
żału z powodu śmierci
Matki
składają
kierownictwo, koleżanki
i koledzy z ZB



Komputeryzacja zapewniająca Zarządowi szybkie uzyskiwanie bieżących informacji, ułatwia zarządzanie firmą i podejmowanie decyzji.

PRYWATYZACJA I KOMPUTERYZACJA

– Huta może zostać skomputeryzowana w ciągu dwóch-trzech lat. Jesteśmy już przygotowani do wdrożeń pierwszych systemów informatycznych dla huty i opracowujemy kolejne – zapowiedział na specjalnym spotkaniu z kadrą zarządzającą HTS, prof. Jerzy Filipiak prezes Centrum Informatyki HTS-ComArch S.A., najmłodszej hutniczej spółki. Celem spotkania, które odbyło się 6 bm. było zapoznanie zebranych z wizją komputeryzacji huty, proponowaną przez specjalistów z ComArch-u.

W HTS istnieje dzisiaj kilka lokalnych odizolowanych od siebie systemów informatycznych.

Komputery typu PC, mające połączenie jedynie z komputerem centralnym typu ICL (z 1978 roku), wykorzystywane są w księgowości i częściowo w produkcji, m.in. na Walcowni Zimnej i linii ciągłego odlewania stali. Lecz dane dotyczące np. zamówień pomiędzy budynkami dyrekcyjnymi a zakładami przekazywane są jednak na dyskietkach.

– Równie ważna jak prywatyzacja jest informatyzacja huty. Oznacza to wymianę sprzętu, ale także stworzenie komputerowego systemu przepływu informacji nie tylko w budynkach dyrekcyjnych, lecz również pomiędzy budynkami „S” i „Z” i lokalnymi sieciami w zakładach i wydziałach – przekonywał przedstawiciel

Zarządu HTS prof. Jerzy Filipiak.

Pierwszym z wdrożonych już programów jest system ewidencji kadrowej. Gotowe jest już pierwsze oprogramowanie dla służb finansowych: Księga Główna, Należności-Zobowiązania, oraz Centralna Kartoteka Kontrahentów. Huta ma też swoją stronę w Internecie. Kolejno skomputeryzowane mają być działy: ewidencji i potwierdzania zamówień, gospodarki materiałowej i środków trwałych, sprzedaży i zaopatrzenia, płac oraz rozliczania kosztów i budżetowania.

Wraz z oddaniem linii c.o.s wdrożono też komputerowy system śledzenia i planowania produkcji w tym wydziale Stalowni. Podobnymi powinny zostać objęte inne wydziały. Umożliwi to odpowiednie zarządzanie produkcją, gospodarką materiałową oraz kontrolowanie jakości.

Do tej pory sieć światłowodowa umożliwiająca szybkie przesyłanie informacji została zainstalowana w budynkach dyrekcyjnych, jednakże jej możliwości nie są jeszcze w pełni wykorzystywane. Prof. Filipiak uważa, że do roku 1997 sieć światłowodowa powinna objąć pętlą całą hutę od Stalowni w kierunku walcowni. By to było możliwe, huta musi przeznaczyć na ten cel około 7 mld zł, niezależnie od środków pozyskanych z Komitetu Badań Naukowych.

(krys)



foto. ADAM MOTYL

Jesteśmy przygotowani do komputeryzacji huty – mówi prof. Jerzy Filipiak

DZIEŃ BEZ TELEFONU

Oddział Telekomunikacji HTS uprzejmie informuje, że z powodu konieczności wykonania pilnych prac remontowych w dniu 30 listopada w godz. 8.00-13.00 nastąpi wyłączenie z ruchu centrali abonenckiej HTS. W okresie tym czynne będą telefony miejskie, łączność dyspozytorska oraz systemy sygnalizacji przeciwpożarowej. Prosimy użytkowników telefonów miejskich z jednostek organizacyjnych pracujących w ruchu ciągłym o udostępnienie pracownikom posiadanych telefonów w wypadkach awaryjnych. Jednocześnie podajemy najważniejsze miejskie numery telefonów:

Dyspozytor Główny HTS - 44 29 73
Straż Przemysłowa HTS - 44 67 53
Straż Pożarna HTS - 44 08 39
Pogotowie Ratunkowe przy HTS - 44 17 11
Kierownik Zmiany Wydziału Gazowego - 44 65 13
Kierownik Zmiany Wydziału Sieci Elektrycznych - 44 08 42
Kierownik Zmiany Wydziału Ciepłego - 44 07 64
Kierownik Zmiany Wydziału Wodnego - 44 51 31
Kierownik Zmiany Zakładu Transportu Kolejowego - 44 08 19
Biuro Napraw Centrali Telefonicznej - 44 37 54
Za zaistniałe trudności Oddział Telekomunikacji HTS przeprasza.



HUTA im. TADEUSZA SENDZIMIRA
W KRAKOWIE

OGŁASZA PUBLICZNY PRZETARG USTNY NIEOGRANICZONY

na sprzedaż niżej wymienionych środków trwałych:

- samochód ciężarowy, typ Żuk A06, nr inw. 742-571, zuż. 85 proc., rok prod. 1983, cena wyw. netto 2380 zł
- samochód ciężarowy, typ Żuk A06, nr inw. 742-574, zuż. 75 proc., rok prod. 1983, cena wyw. netto 2380 zł
- autobus Autosan, typ H9-20, nr inw. 744-136, zuż. 80 proc., rok prod. 1983, cena wyw. netto 9750 zł
- autobus Autosan, typ H9-20, nr inw. 744-137, zuż. 85 proc., rok prod. 1983, cena wyw. netto 9750 zł
- samochód osobowy, typ Fiat 125p 1500, nr inw. 741-325, zuż. 75 proc., rok prod. 1981, cena wyw. netto 1560 zł
- samochód osobowy typ Fiat 126p 650, nr inw. 741-318, zuż. 70 proc., rok prod. 1984, cena wyw. netto 1930 zł
- samochód osobowy typ Fiat 126p 650, nr inw. 741-318, zuż. 70 proc., rok prod. 1986, cena wyw. netto 2420 zł
- samochód osobowy typ Fiat 126p 650, nr inw. 741-257, zuż. 75 proc., rok prod. 1981, cena wyw. netto 1350 zł
- samochód ciężarowy, typ Peugeot J7, nr inw. 743-133, zuż. 75 proc., rok prod. 1976, cena wyw. netto 2800 zł
- mikrobus, typ Nysa 522M, nr inw. 742-607, zuż. 80 proc., rok prod. 1985, cena wyw. netto 2250 zł

składowanych w Przedsiębiorstwie Transportu Samochodowego SA, ul. Ujastek 1, w Krakowie-Nowej Hucie.

Przetarg odbędzie się w dniu 5 grudnia 1996 r. o godz. 10 w siedzibie Huty im. T. Sendzimira - bud. „S”, sala teatralna. Wyżej wymienione środki trwale należy oglądać w dniach 3 – 4 grudnia br. w godz. 8 – 14 w miejscu składowania po wcześniejszym otrzymaniu przepustki w Biurze Przepustek (bud. „Z”).

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w wysokości 10 proc. ceny wywoławczej w kasie głównej HTS, bud. „Z”, kl. A. w godz. 7 – 14, najpóźniej w przeddzień przetargu. Jeżeli żaden z uczestników licytacji nie zaoferuje ceny nabycia równej co najmniej cenie wywoławczej, wadium przepada na rzecz HTS. Wadium złożone przez oferentów, których oferty nie zostaną przyjęte, zostanie zwrócone po przetargu i w dniu następnym, a oferentowi, którego oferta zostanie przyjęta, zostanie zarachowane na poczet ceny nabycia. Do ceny przybicia doliczamy 22 proc. VAT. HTS zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu lub wycofania wymienionych pojazdów bez podania przyczyny oraz odmowy do zapłacenia odszkodowań z tytułu ew. wad, nie znanych w dniu sprzedaży, używanych pojazdów, jak również prawo odmowy zwrotu wadium po upływie 7 dni od daty przetargu, w przypadku odstąpienia od umowy kupna wylicytowanego pojazdu.

Szczegółowe informacje na temat przetargu można uzyskać w Dziale Gospodarki Materiałowej (HZ-1), bud. „S”, kl. D, pok. 333, w godz. 7 – 14 lub telefonicznie – 44-90-92, fax 43-44-44.

GIOS
HUTY
im. SENDZIMIRA

GIOS video

„DORWAĆ MAŁEGO” („Get shorty”) – reż. Barry Sonnenfeld, wyst. Danny De Vito, John Travolta, Gene Hackman, Rene Russo.

Chili Palmer jest przebiegłym gangsterem, którego specjalność stanowi ściąganie forsy od opornych dłużników. Ten facet jest jednocześnie miłośnikiem kina. Tak się składa, że kolejnym facetem, którego odwiedza Chili jest reżyser filmowy Harry Zimm. Facet sporo forsy wydaje w kasynach, przez co wpędza się stale w kłopoty. Ma jednak dla Palmera propozycję. W zamian za pomoc przy realizacji kolejnego filmu, jego kości nie zostaną porachowane. Trzeba tylko namówić sławnego aktora, aby zechciał w tym filmie wystąpić i ...zdobyć pieniądze. Tym ma się już zająć specjalista, czyli Chili. „Dorwać małego” to bardzo dobre kino i jednocześnie zjadliwa satyra na cały, dość zma-



nierowany i rozpuszczony świeżak aktorski. W tym filmie nie brakuje jeszcze jednego – kilku znakomitych aktorów. Bawcie się!

1. (8) Siedem
2. (1) Gorączka
3. (4) Tajna broń
4. (5) Pociąg z forszą
5. (3) Przed egzekucją
6. (2) Rozważna i romantyczna
7. (9) 12 małp
8. (N) Dorwać małego
9. (7) Kasyno
10. (N) Żyła

Nowohucka
ZŁOTA
10

W nawiasie podajemy pozycję zajmowaną przed tygodniem.
N – nowość w „Dziesiątce”
P – powrót na listę hitów nowohuckich wypożyczalni

HITY
‘96

- | | |
|------------------------|----|
| 1. Waleczne serce | 66 |
| 2. Kasyno | 56 |
| 3. Rycerz króla Artura | 54 |
| 4. Desperado | 53 |
| 5. Pulp fiction | 51 |
| 6. Francuski pocałunek | 49 |
| 7. Szklana pułapka 3 | 48 |
| 8. Wodny świat | 47 |
| 9. Szybcy i martwi | 47 |
| 10. Wichry namiętności | 46 |



os. Tysiąclecia 42, tel. 47-75-36
os. Oświecenia 44
i os. 2. Pułku Lotniczego 9

★ sprzedaż ★ wypożyczanie ★
★ wymiana ★ komis gier telewizyjnych
i cartridge'ów

SEGA (16 bitów) – 259 zł
PEGASUS IQ – 145 zł
PEGASUS TYP 777 – 97 zł
GAME BOY (Nintendo) – 176 zł
SUPER NINTENDO – 460 zł

Notowania cenowe

WĘDLINY

Za miesiąc święta, a wiadomo, że na stołach nie może zabraknąć szynki, baleronów i kielbas. Podajemy ceny wędlin z końca listopada, aby mieć skalę porównawczą jakie ceny będą przed świętami. Na tym rynku od ponad miesiąca panuje stabilizacja cenowa. Ceny podajemy za kilogram. Najdroższa jest polędwica sopocka, której cena przekracza 20 zł, dochodząc nawet do 22 zł, potem sytuuje się salami w granicach 18–20 zł, schab pieczony 17–18 zł, kabanos 16–17 zł, a dalej już sytuują się szynki, których cena w zależności od rodzaju począwszy od dębickiej i prasowanej po 14–15 zł, poprzez tradycyjną po ok. 15–15,50 zł do pieczonej po 16,50 zł. W podobnych cenach jest filet z indyka, kielbasa krajana pieczona, wędzonka wieprzowa, nieco tańszy jest baleron po ok. 15 zł. Najdroższa z kielbas, małopolska, osiąga już cenę 14 zł, a wiejska oscyluje pomiędzy 13 a 14 zł. Podobnie kosztuje Krakauer i polędwica drobiowa. Nieco tańsza jest kielbasa szynkowa i żywiecka oraz filet wołowy i „pawie oczko” w granicach 12–13 zł. Jeszcze powyżej 10 zł są: kielbasa siedlecka, golonko prasowane, boczek wędzony i kielbasa toruńska w granicach 10–11 zł. Nieco poniżej 10 zł jest kielbasa podlaska 9,50–9,90 zł. Dobra kielbasa zwyczajna dochodzi do 8 zł. Lunchmeat i mortadela to już wydatek rzędu 6,50–7,80 zł. Dobre parówki wiedeńskie przekroczyły 6 zł i kosztują w granicach 6,50 zł, parówki śląskie i kielbasa targowa kosztują w granicach 5,20–6,50 zł. Stosunkowo tani jest salceson włoski po 4,50–5 zł, ale salceson golonkowy lub ozorkowy osiąga już cenę 7–8 zł. Tradycyjnie najtańsza jest kaszanka po ok. 3,50 zł. (sp)

WALUTA

Kurs dolara do marki niemieckiej na giełdach światowych ustabilizował się w granicach 1,50–1,51 marki za dolara. W grudniu jednak powinna nastąpić wyżka dolara. Fachowcy twierdzą, że kurs dolara do końca roku może wzrosnąć o ok. 500 zł.

W kantorze na pl. Bieńczyce paw. 14 tel. 25-87-81 odnotowaliśmy następujące ceny walut: USD: 27 950 – 28 100 zł, DEM: 18 550 – 18 670 zł, ATS: 2635–2650 zł. (sp)

EXPRES TAXI
444-111

PROMOCJA SIECI

„EXPRES TAXI”
40% TANIEJ

z telefonu i abonamentu
**MIŁA, SZYBKA
OBSŁUGA
PRZESYŁKI
KURIERSKIE**

WYROBY POLSKICH EKSPORTERÓW

„TIMEX-2” S.C.

zaprasza do
HURTOWNI WĘDLIN, MIĘSA
m.in. „Mięstar” z Tarnowa, „MRÓZ” z Borku Wielkopolskiego, BBA „Rajbrot” oraz DROBIU z Zakładów Drobiarskich w Opolu, „DROP” w Ostrowie Wielkopolskim.

**„TOMEX”, ul. Bieńczycka 168,
PAWILON 660**

Tel/fax 43-78-19. Telefony: 43-07-11, 25-76-66, w. 166
Zamówienia są przyjmowane od pon. do soboty w godz. 5-14 lub po 14 za pośrednictwem sekretarki automatycznej. POLECAMY ZNAKOMITE WĘDLINY, MIĘSO I DROB Z RENOMOWANYCH I SPRAWDZONYCH ZAKŁADÓW PRZETWÓRSTWA MIĘSNEGO.

**Z dostawą do klienta
bezpłatnym transportem własnym.
REALIZUJEMY ZAMÓWIENIA NA WESELA
I PRZYJĘCIA OKOLICZNOŚCIOWE**

**SKLEPY: ★ plac Bieńczyce ★ os. Piastów 41
★ bazar „Tomex”, paw. 660**

PRZEDSIĘBIORSTWO HANDLOWO-INFORMATYCZNE

Kraków 31-831, ul. Fatimska 41a
tel./fax (012) 47-53-65
tel. (012) 48-20-22 w. 251, 253, 255, 301



KOMPUTERY

DRUKARKI

OPROGRAMOWANIE

AKCESORIA I PAPIER

KOMPUTEROWY

INSTALACJA SIECI

OPTIMUS SA

ZENITH

HP HEWLETT
PACKARD

Microsoft

Lotus

NOVELL

Lantastic

Sprzedaz ratalna
i leasing!

FIAT

POLINAR INFORMUJE:

że... jak łatwo obliczyć oferujemy naszym P.T. Klientom (37 typów samochodów w 15 kolorach i z 15 opcjami) – **WYBOR JEDNEGO AUTA Z 8827 WERSJI !!!!!**

– CZYLI TOTALNY, KOLOROWY ZAWRÓT GŁOWY!!!
OFERUJEMY RÓWNIEŻ KILKADZIESIĄT MOŻLIWOŚCI SFINANSOWANIA ZAKUPU... W związku z tym uruchamiamy w naszym salonie osobne stanowisko DORADCY, który obiektywnie, już jako wysokiej klasy specjalista pomoże w rozwiązaniu najtrudniejszych problemów przy zakupie FIATA, może odpowiedzieć na pytania: • jak będąc na zasiłku dla bezrobotnych kupić Alfa Romeo GTV... • w którym modelu FIATA nasz ukochany pies będzie najbardziej zadowolony z jazdy • jaki model FIATA najlepiej kupić zięciowi aby jak najwięcej czasu spędzał w garażu... • i na wiele innych, bardziej poważnych, ale życiowych pytań. A OBECNIE NAJBARDZIEJ POLECAMY: ♦ FIAT 126 – Z RADIODOTWARZACZEM!!! ♦ CINQUECENTO 704 YOUNG – WSZYSTKIE KOLORY; ♦ CINQUECENTO 899 HAPPY, SX, LUB SUITE ♦ CINQUECENTO 1108 SPORTING; ♦ UNO 1.0 FIRE; UNO 1.4 I.E.; UNO 1.7 DIESEL ♦ DOSTAWCZE CINQUECENTO VAN ORAZ UNO VAN ♦ PUNTO, BRAVA (NIEWIELKA KOLEJKA OCZEKUJĄCYCH) ♦ W KONTYNGENCIE *97 MAREA 1.6; 1.8. 1.9TD ♦ MAREAWEEKEND 1.6; 1.9TD ♦ ALFA ROMEO 145; 146; 155

SERDECZNIE ZAPRASZAMY!!! Od poniedziałku do piątku w godz. 8.15 – 19.00 w soboty 8.15 – 13.00 w niedziele dyżury informacyjne od 9.00 do 13.00

„POLINAR”

KRAKÓW, ul. Ofiar Dąbia 14, tel. (012) 14-11-22; 14-11-33; 14-11-99.
Nowy Sącz, ul. Tarnowska 32, tel. (018) 41-29-30.
Limanowa, ul. Piłsudskiego 24, tel. (018) 37-17-48.

KONCERT ANTONINY KRZYSZTOŃ

Ta znana i lubiana wokalistka wystąpi wraz z zespołem **25 listopada (w poniedziałek) o godz. 19.15** w dolnej kaplicy kościoła św. Maksymiliana M. Kolbe w Mistrzejowicach. Przeprowadza biletów prowadzi Centrum Kultury Katolickiej, os. Oświecenia 7, tel. 47-14-94 i Filmo-technika w Pasażu Bielaka.

DROGA ZIMA

Wprawdzie niektórzy górale przepowiadają długą i ciepłą jesień także w grudniu, ale ci którzy chcą być odpowiednio przygotowani do zimy już teraz rozglądają się za narciarskim sprzętem.

Dwa tygodnie temu zainaugurowała działalność giełda sprzętu narciarskiego w Klubie „Rotunda”, ale chyba ze względu na pogodę, sprzedających i kupujących było niewiele. Warto zatem zajrzeć do sklepów z artykułami sportowymi. Niestety, w Nowej Hucie nie mamy ich zbyt wiele. Właściwie sprzęt narciarski znaleźć można tylko w dwóch sklepach przy al. Róż. Niestety sprzedawcy oferują na razie to, co pozostało z ubiegłego sezonu: w sumie kilka par butów i nart.

Nie od dziś wiadomo, że uprawianie narciarstwa, choćby tylko rekreacyjnego, nie jest dzisiaj tanie. Zakup nowych nart, butów i wiązań wcale nie najwyższej klasy, to wydatek rzędu 10 milionów złotych. Za nowe narty trzeba zapłacić bowiem od 390 zł (np. za Atomic-Rider) do 1200 zł, wiązania (firmy Marker) kosztują nieco ponad 200 zł, a buty narciarskie w zależności od firmy od 250 do 500 zł. Jeżeli doliczyć do tego kijki (od 45 zł) i gogle (tyle samo), oraz coś do ubrania – na przykład kombinezon (od 180 do 320 zł kosztują te tańsze) to powstanie okrągła suma. Gdy dodać do tego koszty kilkudniowego pobytu w górach i opłatę wyciągów powstanie całkiem okrągła suma.

Nie tańszy wcale jest coraz modniejszy snowboard. Za deskę wraz z wiązaniami i specjalnymi butami trzeba zapłacić ponad 800 zł.

Znacznie mniej zapłacimy za sprzęt używany kupowany na giełdzie. Zaś kombinezony w całkiem dobrym stanie wypatrzeć można w sklepach z używanymi ciuchami.

Te wszystkie za i przeciw w odniesieniu do stanu kasy warto rozważyć przed zbliżającym się Mikołajem.

(1)

„KWIATY I PEJZAŻE”

W niedzielę 17 listopada w auli Parafii św. Brata Alberta miał miejsce wernisaż wystawy pasteli Katarzyny PODNIESIŃSKIEJ, o której malarstwie pisała ostatnio w naszym tygodniku Anna JASIŃSKA. Uroczyste otwarcie wystawy połączone było z prezentacją twórczości poetyckiej i muzycznej członków Zwierzynieckiego Koła Przyjaciół Sztuk Wszelkich, do którego należy Autorka ukazanych dzieł. Wystąpiła Barbara URBANŃSKA, Barbara BRZEZIŃSKA z córką GLORIA, oraz Jerzy Michał BOŻYK. Aktu inauguracji czynnej od 2 grudnia wystawy, poza samą jej bohaterką, dokonała Przewodnicząca Zwierzynieckiego Koła Halina CIEŚLIŃSKA-BRZEŃSKA, oraz Gospodarz – proboszcz Parafii ks. Jan BIELAŃSKI, który nawiązał do tytułu jednego z tematów katechezy, brzmiącego „KWIATY MÓWIA, ŻE BÓG NAS KOCHA”... (JMB)

Oj Andrzeju daj znać

Co się będzie ze mną dzieć!

**WIECZÓR I NOC
ANDRZEJKOWA
PEŁNE WRÓŻB
I TAŃCÓW
KAWIARNIA NCK
29 LISTOPADA
W GODZ. 19⁰⁰–3⁰⁰
INFORMACJE:
TEL. 44-23-58**

W Klubie „Kuźnia”

**ANDRZEJKOWY WIECZÓR
Z TAŃCAMI I WRÓŻBAMI**

Klub „Kuźnia” w os. Złotego Wieku 14 zaprasza na andrzejkową zabawę, która odbędzie się **29 listopada (w piątek) w godz. 20.00 do 6.00**. Bilety do nabycia w „Kuźni” od poniedziałku do piątku w godz. 10.00 – 18.00. Szczegółowe informacje pod tel. 48-08-86.

OŚRODKI KULTURY PROPONUJĄ**Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida, os. Górali 5**

- 22.11. godz. 12 – Dzień Ziemi '97. Spotkanie koordynatorów działalności proekologicznej w szkołach.
- 22.11., godz. 18 – Z cyklu „Moda na czytanie”: Współczesne pisarki amerykańskie. Dyskusję prowadzi A. Kosińska z Dekady Literackiej.
- 23.11., godz. 10 – Zobacz z nami: „Kraj Samurajów i kwitnącej wiśni”. Wyprawa dzieci do Centrum Techniki i Sztuki Japońskiej.
- 25.11., godz. 18.30 – Polska prawa: „Przed zmianą prawa karnego w Polsce”. Mówi prof. Andrzej Gaberle, wiceprzewodniczący Sejmowej Komisji Sprawiedliwości i Praw Człowieka, członek Krajowej Rady Sądownictwa.
- 27.11., godz. 18 – „Kłopoty prawne Polaka za granicą”. Nowohuckie Koło Federacji Konsumentów zaprasza na spotkanie z dr Zbigniewem Czubińskim.

Klub „Kuźnia”, os. Złotego Wieku 14

- 22.11., godz. 14 – Spotkanie autorskie Katarzyny Słysz z młodzieżą.
- 24.11., godz. 15.30 – „Jesienna słota”. Zajęcia muzyczno-plastyczne dla dzieci z wykorzystaniem techniki „dripping”.
- 26.11., godz. 17.30 – „Andrzejki u Seniorów”. Gra zespół muzyczny „Cocktail”.
- 28.11., godz. 10 – Muzyczne ABC – polonez, kujawiak, mazur. Program prowadzi Ryszard Ciborowski.

MDK im. Janusza Korczaka, os. Złota Jesień 13

- W „Małej Galerii” czynna jest wystawa malarstwa Swietłany Olszak.

Młodzieżowy Dom Kultury, os. Na Stoku 31a

- Do 29.11. w godz. 9–19 czynna jest wystawa „Pamięci pomordowanych w Krzesławicach”.

Klub „Jedrus”, os. Centrum A bl. 6a

- Galeria sztuki amatorskiej czynna od poniedziałku do piątku od 14.00 do 20.00.

Klub „Mirage”, os. Boh. Września 26

- 29.11., godz. 17.00 – finał konkursu plastycznego dla dzieci „Legenda mojego miasta”.

Klub „Wersalik”, os. Ogrodowe 15

- 25.11., godz. 18.00 – „Asertywność” – wykład psychologa mgr Magdaleny Sekowskiej.
- 27.11., godz. 17.00 – „Bieg życia ludzkiego” – wykład mgr Marka Tokarskiego.
- 29.11., godz. 16.00 – „Andrzejki” dla seniorów (w programie gry, wróżby, zabawy).

KALENDARZ NOWOHUCKI**SŁUŻBY MIEJSKIE I LOKALNE**

Pogotowie Ratunkowe 999, Straż Pożarna 998, 44-22-22, Policja 997, Pogotowie gazowe 992, Toksykologia 11-99-99, Informacja o lekach 11-07-65 (g. 8-15), Policja, os. Zgody 44-44-44, Straż Miejska 44-17-81, Straż Pożarna, os. Zgody 44-08-43, Pogotowie Ratunkowe - Nowa Huta 44-49-99, Pogotowie ADREM (elektryczne, c.o., wod.-kan.-gaz) 44-19-69, Pogotowie dźwigowe 44-23-08, Pogotowie elektryczne dla os. Oświecenia 47-05-65 w dni powszednie i 47-15-87 w dni świąteczne, ADREM awarie poza budynkiem 44-12-10, Pogotowie c.o. 44-38-46, Wodociągi 48-28-61.

NIEDZIELNE MSZE ŚW.

Bazylika w Mogile: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16.30, 18.
Kościół św. Bartłomieja: 8, 11.30.
Szkłane Domy: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14.30, 17, 19, 20.30.
Bieńczyce: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 15, 17.30, 19.
Czyżyny: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18.
Dywidzów 303: 6.30, 8, 9.30, 11, 13, 16, 18, 19.
Mistrzejowice: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 17, 18.30, 20.
Kalinowe: 6.45, 8, 9.30, 11, 13, 15, 18.
Wzgórza Krzesławickie: 7, 8, 9.30, 11, 12.15, 16, 19.
Boh. Września: 6.30, 7.30, 9, 10.30, 12, 13.15, 16.30, 18, 19.30.

DYŻURY SZPITALI

- 22.11. (piątek): chirurgia ogólna i urazowa – Szpital im. Biernackiego, ul. Trynatarska 11, tel. 66-90-20, chirurgia dziecięca – III Klinika Chir., ul. Prądnicza 35, tel. 33-31-05, laryngologia – Szp. im. Żeromskiego, tel. 44-01-44, urologia – Klinika, ul. Grzegorzewska 10, tel. 21-08-30 i 18-86-12, okulistyka – Witkowice, tel. 33-94-44.
- 23.11. (sobota): chirurgia ogólna – I Klinika Chir., ul. Kopernika 40, tel. 21-21-59, chirurgia urazowa – Klinika Ortopedii, ul. Kopernika 19a, tel. 21-40-46, chirurgia dziecięca – Inst. Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 55-20-11, laryngologia – Klinika, ul. Kopernika 23a, tel. 21-00-38, okulistyka – Klinika, ul. Kopernika 38, tel. 21-42-30, urologia – Szp. im. Narutowicza, ul. Prądnicza 35, tel. 33-01-00.
- 24.11. (niedziela): chirurgia ogólna, urazowa i dziecięca, laryngologia, okulistyka i urologia – Szp. im. Żeromskiego, tel. 44-01-44.
- 25.11. (poniedziałek): chirurgia ogólna i urazowa – II Klinika Chir., ul. Kopernika 21, tel. 21-37-43, chirurgia dziecięca – Inst. Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 55-20-11, laryngologia – Klinika, ul. Kopernika 23a, tel. 21-00-38, urologia – Klinika, ul. Grzegorzewska 10, tel. 21-08-30 i 18-86-12, okulistyka – Witkowice, tel. 33-94-44.
- 26.11. (wtorek): chirurgia ogólna i urazowa – Szpital im. Biernackiego, ul. Trynatarska 11, tel. 66-90-20, chirurgia dziecięca – III Klinika Chir., ul. Prądnicza 35, tel. 33-31-05, laryngologia – Szp. im. Żeromskiego, tel. 44-01-44, urologia – Szp. im. Narutowicza, ul. Prądnicza 35, tel. 33-01-00, okulistyka – Witkowice, tel. 33-94-44.
- 27.11. (środa): chirurgia ogólna i urazowa – III Klinika Chir., ul. Prądnicza 35, tel. 33-31-05, chirurgia dziecięca – Inst. Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 55-20-11, laryngologia – Klinika, ul. Kopernika 23a, tel. 21-00-38, urologia – Szp. im. Żeromskiego, tel. 44-01-44, okulistyka – Witkowice, tel. 33-94-44.
- 28.11. (czwartek): chirurgia ogólna, urazowa i dziecięca oraz laryngologia – Szp. im. Żeromskiego, tel. 44-01-44, urologia – Szpital im. Narutowicza, ul. Prądnicza 35, tel. 33-01-00, okulistyka – Klinika, ul. Kopernika 38, tel. 21-42-30.

DYŻURY APTEK

- Od piątku do niedzieli: os. Centrum C, tel. 44-17-19, os. Alberthyńskie 22 a, tel. 48-24-48 i os. Na Skarpie 27, tel. 44-53-37.
- Od poniedziałku do czwartku: os. Centrum C, tel. 44-17-19, os. Dywidzów 303, bl. 76 i os. Kalinowe 4, tel. 48-09-80.
- Uwaga: W związku z remontem, apteka w os. Centrum A, bl. 3 nie będzie pełnić dyżurów do końca listopada.

KINA

ŚWIT • 22.11. (piątek): godz. 10.30, 16.00, 17.30 – „Dzwonnik z Notre Dame” (USA, b.o., dubbing), godz. 18.00, 20.00 – „Nieugięci” (USA, 15 lat), godz. 19.15 – „Striptease” (USA, 15 lat). • 23 i 24.11. (sobota i niedziela): godz. 10.30, 12.15, 14.15, 16.00, 17.30 – „Dzwonnik z Notre Dame”, godz. 18.00, 20.00 – „Nieugięci”, godz. 19.15 – „Striptease”. • od 25.11. (od poniedziałku): godz. 10.30, 16.00, 17.30 – „Dzwonnik z Notre Dame”, godz. 18.00, 20.00 – „Nieugięci”, godz. 19.15 – „Striptease”.
SFINKS • 22.11. (piątek): godz. 17 – „Poza prawem” (USA, 15 lat), godz. 19 – „Szkarłatna litera” (USA, 15 lat). • 23.11. (sobota): godz. 17 – „Noc na ziemi” (USA, 15 lat), godz. 19 – „Szkarłatna litera”. • 24.11. (niedziela): godz. 17 – „Mystery Train” (USA, 15 lat), godz. 19 – „Szkarłatna litera”. • 25.11. (poniedziałek): nieczynne. • 26.11. (wtorek): godz. 17 – „Inaczej niż w raju” (USA, 15 lat), godz. 19 – „Il postino” (włoski, 15 lat). • 27.11. (środa): godz. 17 – „Nieustające wakacje” (USA, 15 lat), godz. 19 – „Il postino”. • 28.11. (czwartek): godz. 17 – „Truposz” (USA, 15 lat), godz. 19 – „Il postino”.
DKF „ZGAGA” (Nowohuckie Centrum Kultury) • 27.11. (środa): godz. 18 – „Wylizanka” (angielsko-holendersko-francuski, reż. Peter Greenway).

F.H.U. „SCORPIO”

TEL. 49-48-84

**USŁUGI FOTOGRAFICZNE:
CHRYZTY, KOMUNIE, ŚLUBY,
FOTOGRAFIA REKLAMOWA**

**PRODUCENT
ODZIEŻY
ROBOCZEJ**

PPH

„ALKON” s.c.**oferuje:**

- kurtki ocieplane wyjściowe już od 55 zł (hurt + detal)
- kolorową i białą odzież roboczą
- obuwie robocze, ochronne
- koszule flanelowe
- rękawiczki
- fartuchy
- rękawice drelcho-we wzmocnione skórą, spawalnicze, gospodarcze
- środki czystości
- ścierki

- DOSTAWY NA TELEFON
- TRANSPORT GRATIS
- KORZYSTNE WARUNKI PŁATNOŚCI
- UPUSTY

ZATRUDNIMY PRZEDSTAWICIELI HANDLOWYCH Z SAMOCHODEM

Nabywając artykuły produkowane przez spółdzielnię inwalidów, np. odzież, obuwie ochronne, można skorzystać z odpisu na fundusz PFRON.

KRAKÓW – NOWA HUTA
os. 2 Pułku Lotniczego 44
tel. 49-65-44

Zapraszamy
pon.-pt. 8–15

alkon

TANGO BARBARY

(CIĄG DALSZY ZE STR. 1)

Ma 34 lata, przed pójściem w „tango” mieszkała wraz z mężem i dziećmi w domku jednorodzinnym w jednym z nowohuckich osiedli. Do ubogich zaliczyć jej nie można. Wspólnie z mężem prowadzi restaurację, której zresztą jest współwłaścicielką. Z zawodu jest pielęgniarką.

Odeszła chyba z mocnym postanowieniem zmiany dotychczasowego stylu życia, gdyż od momentu nagłego opuszczenia rodziny nie kontaktowała się z mężem ani dziećmi. Nie podawała też miejsca swojego pobytu innym członkom rodziny. Po prostu zniknęła, zapominając o niemowlaku i nieco starszych dzieciach.

W momencie zatrzymania przez policję miała przy sobie tylko osobiste rzeczy do przebrania, które mieściły się w podróжной torbie.

Kumpłom od kielicha przedstawiała się imieniem Barbara.

17. września, przed południem, przy jednej z piwnych budek zagadała do leżącego tutaj kaka mężczyzny, proponując mu wspólne zażalenie robaka. 47-letni pan Piotr, mieszkający chwilowo sam (żona była u córki) nie oparł się, jak czas pokazał, tak kuszącej propozycji, ale pić na dworze nie chciał, więc spotkaną kobietę zaprosił do domu.

Po drodze natknęli się na znanego Barbarze z widzenia 35-letniego „Świrka”. Pan Piotr nie miał nic przeciwko temu, by zaprosić i jego na wspólną libację. Pili do późnych

godzin nocnych. Rano nie było już w mieszkaniu ani „Świrka”, ani też znajdującego się w dużym pokoju radiomagnetofonu marki „JVC” i torby podróжной. W przedpokoju przygotowane były do wyniesienia: kolorowy telewizor, kuchenska mikrofalowa i inne przedmioty spakowane w reklamówki. Te fakty stwierdziła dopiero żona pana Piotra, która niespodziewanie dla „balujących” powróciła do domu. Zanim jednak...

SPONSORKA

Pani Basia miała ciągle niedosyt. Gdy zbudziła się rano w gościnnym mieszkaniu pana Piotra stwierdziła, że „Świrka” nie ma, nie było też pieniędzy na alkohol, a kaci był duży. Postanowiła więc udać się do znajomego, który był jej dłużnikiem. Zapewne po to, by lepiej wyglądać, przepakowała swoje osobiste rzeczy do bardziej eleganckiej torby podróжной właścicieli mieszkania. I tak z pożyczoną skórzaną torbą wyruszyła po pieniądze. Wróciła niebawem z alkoholem. I znowu pili i znowu zabrakło trunków. Zabrała więc klucze p. Piotrowi, idąc po zakupy. Widocznie nie wystarczyło jej towarzystwo p. Piotra, gdyż pod sklepem z alkoholem zaczęła kolejących dwóch pijących wódkę mężczyzn. Powiedziała im, że od dłuższego już czasu mieszka z mężczyzną, któremu zmarła żona. Zaprasza ich do wspólnej biesiady. Ci nie odmawiają. Jest późne popołudnie. Ona otwiera drzwi, nie budząc

podejrzeń u zaproszonych. W domu zachowuje się jak gospodyni, przygotowuje posiłek i napoje...

Pan domu co jakiś czas budził się na chwilę tylko po to, by odurzyć się winem, znowu padał na łóżko i zasypiał, a „goście” bawili się. Przyjemności skończyły się w chwili, gdy do mieszkania przyszła żona pana Piotra. Był 18 września, późne popołudnie.

ZMARTWYCHWSTAŁA ŻONA

Zastała śpiącego w alkoholowym upojeniu męża i trzech nie znanych jej mężczyzn. Siedzieli, jak u siebie, przy ławie, na której stały butelki po i z alkoholem. Widzi też przygotowane do wyniesienia dobytki: w przedpokoju, (schowaną przez nią do szafy) turystyczną torbę podróжную wypełnioną rzeczami, piecyk elektryczny, kuchenkę mikrofalową, reklamówki z częściami do pralki i książkami. A w małym pokoju przygotowany do wyniesienia telewizor.

Zaskoczona obecnością obcych w jej mieszkaniu, a szczególnie kobiety, która właśnie krociła na obiad rozmrożone już i wyjęte z jej lodówki mięso, nie straciła zimnej krwi. W pierwszym odruchu zażądała opuszczenia przez nieproszonych gości mieszkania. Jeden z mężczyzn ucieka, zabierając podróжную torbę. Pozostali nie są w stanie tego uczynić. Ona więc wychodzi z mieszkania i zamyka je z zewnątrz na zamek „gerda”, którego nie da się

otworzyć od wewnątrz. Ściga tego, który wcześniej wyszedł z jej podróжной torbą. Złodziej ucieka, porzucając łup. Zmartwychwstała żona pana Piotra prosi o interwencję policję.

KONSTERNACJA

Takiego obrotu sprawy nie przewidziała nawet pani Barbara. Wśród biesiadników zapanowała konsternacja. Pani Basia ratowała swój honor do końca usiłując wytłumaczyć zaproszonym przez siebie gościom, że kobieta która była tutaj przed chwilą jest drugą żoną pana Piotra, a ponieważ nie chce się z nią ponownie spotkać, prosi o wyrzucenie jej torby podróжной przez okno, twierdząc, że ona też wyskoczy. Ale jak potem przyznała, była za bardzo pijana, by zdecydować się na skok z wysokości pierwszego piętra. Twierdziła też, że tylko przez pomyłkę wyrzucono przez okno nie jej sakwojaż. I tak jak pozostali usiadła za biesiadnym stołem grzecznie czekając, aż ktoś otworzy mieszkanie.

Rzeczy, które stąd zniknęły wyniósł prawdopodobnie „Świrka” – twierdziła.

ŁADUJA

PRZY UL. ROZRYWKI

Uczestnicy libacji wraz z panią Barbarą odwiezieni zostają przez interweniujących stróży porządku najpierw do Izby Wyrzeczni, potem zostają przesłuchani.

Poszkodowana pan domu wartość skradzionych rzeczy szacuje na 400

zł, a tych przygotowanych do wyniesienia na 2 tys. zł.

Panią Barbarę już znamy, poznamy więc pozostałych biesiadników.

PIL I SPAŁ, SPAŁ I PIL

Gościnnie pan Piotr mieszka wraz z żoną. Przyznaje, że w owym dniu, w którym poznał Barbarę, był na kacu. Ona była bez towarzystwa, on też, gdyż nie spodziewał się szybkiego powrotu żony do domu. Skorzystał więc z propozycji wspólnej libacji, ale nie chciał tego robić na dworze, zaprosił ją więc do domu. To ona zakupiła alkohol, robiła za sponsora – powie. Jego wyrzuty sumienia przytłumiały nieco coraz to nowe butelki dostarczane przez nią alkoholu. Po każdym picu tracił świadomość i zasypiał, i tak w kółko. Pamięta, że kobieta, która przedstawiła mu się jako Barbara, kilka razy wychodziła z mieszkania w celu zakupu większej ilości wina. Przejęła też obowiązki gospodyni. A tak naprawdę to pan Piotr nie wie z tego, co działo się w domu. O kradzieżach dowiedział się od żony, która wróciła po trzech dniach od momentu rozpoczęcia libacji.

Pan Piotr nie pracuje, jest bez prawa do zasiłku. Dotychczas nie był karany.

FILM URWAŁ SIĘ TEŻ...

...innym współbiesiadnikiem. 28-letni rencista drugiej grupy, kawaler będący na utrzymaniu mamusi, pan Michał, tak wspomina ów feralny dzień: – 18 września z kum-

W Polsce przyjęto całą strategię korzystania z tego medium

NIEBEZPIECZNY GAZ?

(CIĄG DALSZY ZE STR. 1)

Z dobrodziejstwa gazu ziemnego i płynnego będzie można korzystać w pełni wówczas, gdy paliwa te będą prawidłowo eksploatowane, transportowane i magazynowane oraz gdy warunki techniczne ich użytkowania zapewnią będą bezpieczeństwo ludziom. W ostatnich latach na skutek nieprawidłowego korzystania z gazu doszło na świecie do szeregu katastrof, które spowodowały znaczne straty w ludziach i materialne. Dane Krajowego Centrum Koordynacji Ratownictwa Komendy Głównej Państwowej Straży Pożarnej, dotyczące pożarów i wybuchów gazu w latach 1993-96 wykazują wysoki wskaźnik liczby osób poszkodowanych na skutek wybuchu gazu. Niestety – rośnie także ilość interwencji jednostek Państwowej Straży Pożarnej w przypadkach ułatniania się, pożarów i wybuchów gazu. Szczególnie niepokojące dane dotyczą budynków mieszkalnych (zbiorowego zamieszkania), w których ilość interwencji jednostek KSR-G ciągle rośnie. Jak ważny jest to problem i jak znacząco wpływa na bezpieczeństwo ludzi, przybliży opis niektórych zdarzeń i ich skutków.

NA ŚWIECIE

– W 1973 roku w Kingman (Arizona) w USA nastąpił wybuch cysterny spowodowany eksplozją i pożarem instalacji rozlewni gazu płynnego. Zginęło wówczas 13 osób, a 96 zostało rannych.

– W 1978 roku w Tennessee w USA nastąpiła eksplozja płynnego gazu propan-butan z dwóch cystern wykołowanego pociągu towarowego. 34 osoby poniosły śmierć, a około 200 zostało rannych.

– W 1982 roku w Suez w Egipcie nastąpił pożar i wybuch rurociągu gazowego. W wyniku zdarzenia

19 osób zostało rannych.

– W 1984 roku w San Juanico w Meksyku nastąpiła eksplozja gazu płynnego połączona z wybuchami typu BLEVE na obszarze gęsto zaludnionym. W wyniku zdarzenia było ponad 7 tys. poszkodowanych, a około 40 tys. osób ewakuowano.

W POLSCE

– W 1979 roku w Warszawie nastąpiła eksplozja gazu ziemnego w Rotundzie. W wyniku zdarzenia 48 osób zginęło.

– W 1985 roku na peronie dworca kolejowego we Wrześni na skutek katastrofy kolejowej istniało bardzo poważne zagrożenie ludności ewentualnym wybuchem cystern z propanem-butanem. Mimo ogromnego zagrożenia akcja skończyła się szczęśliwie.

– W 1995 roku w Gdańsku nastąpiła eksplozja gazu ziemnego w budynku mieszkalnym (wieżowcu). Katastrofa spowodowała śmierć 22 osób. Wiele osób ewakuowano – akcja ratownicza trwała ponad 80 godzin.

– W dniu 31.01.96r. w Lublinie doszło do wybuchu butli z propanem-butanem. Na skutek wybuchu zawaleniu uległa jedna ze ścian budynku. Z gruzowiska strażacy wydobyli pięcioro dzieci, mężczyznę z ogólnymi obrażeniami ciała i zwołki kobiety. W akcji ratowniczej brało udział 50 strażaków - do przeszukiwania gruzowiska użyto psa ratowniczego.

– W dniu 03.02.96 r. w Kielcach doszło do wybuchu gazu ziemnego. Ewakuowano mieszkańców z pięciu bloków mieszkalnych (około 400 rodzin). Działania jednostek PSP trwały 55 godzin.

– W dniu 08.02.96 r. w Siedlcach nastąpił wybuch butli 11 kg z propanem-butanem. W wyniku zdarzenia 8 osób zostało rannych (5 dzieci). W akcji ratowniczej brało udział

5 członków PSP.

– W dniu 24.02.96 r. w Opolu doszło do rozszczelnienia instalacji podziemnej gazociągu. Na skutek tej nieszczelności gaz gromadził się w piwnicach dwóch budynków mieszkalnych. Działania PSP polegały na określeniu stref zagrożenia, zabezpieczeniu terenu akcji i ewakuacji ludzi – zamknięto odcinek drogi na dl. 700 m.

– W dniu 03.03.96r. w Poznaniu nastąpiła awaria sieci gazowej. Ze względu na bliskie sąsiedztwo stacji benzynowej oraz wybuchowe stężenie gazu ewakuowano około 100 osób z pobliskich budynków mieszkalnych. Na ulicy został wstrzymany ruch kołowy.

JAK PRZECIWDZIAŁAĆ NIEBEZPIECZYSTWU?

Liczba katastrof komunikacyjnych oraz pożarów i wybuchów gazu, które wystąpiły w ostatnich latach w budynkach i towarzysząca im liczba poszkodowanych, są wyraźnym sygnałem do niezwłocznego podjęcia odpowiednich działań w celu kompleksowego rozwiązania problemu bezpiecznego użytkowania gazu na płaszczynach:

- legislacyjnej,
- techniczno-eksploatacyjnej,
- transportu,
- profilaktyki i edukacji społeczeństwa,
- planowania i doskonalenia organizacji działań ratowniczych.

TECHNOLOGIE IZOLACJI RUR GAZOWYCH

Sieciami gazociągów wysokiego ciśnienia gaz doprowadzany jest do miast i miejscowości oraz dużych odbiorców przemysłowych. W miejscowościach gaz rozprowadzany jest sieciami gazociągów średniego i niskiego ciśnienia budowane są wyłącznie z rur stalowych wytwarza-

nych niemal w całości w polskich hutach. Rury na gazociągi zabezpieczone są izolacją antykorozyjną. Wcześniej stosowane technologie izolacji rur polegały na nakładaniu warstw bitumicznych i taśm, następnie stosowano taśmy polietylenowe nakładane na zimno lub na gorąco. Od dwóch lat stosuje się najnowocześniejsze w tym zakresie technologie polegające na fabrycznym nakładaniu izolacji 3-warstwowej z żywicy epoksydowych i polietyleny.

STAN SIECI GAZOWEJ W POLSCE

W Polsce w eksploatacji znajduje się 37,5% sieci w bardzo dobrym stanie, oddanej w ciągu ostatnich 5 lat. Jest ona wykonana mniej więcej po połowie z rur z tworzyw sztucznych i z rur stalowych posiadających nowoczesną ochronę izolacyjną.

33,5% sieci ma 6 do 15 lat. Sieć w tej grupie wykonana jest w 15% z rur PE i 85% z rur stalowych izolowanych powłokami bitumicznymi. Stan techniczny rur PE jest bardzo dobry, a pozostałych dobry.

18% sieci mającej 16 do 25 lat jest wykonana głównie z rur stalowych izolowanych bitumicznie i na odcinkach, gdzie środowisko naturalne jest agresywne, wymagają pilnego remontu.

11% sieci oddanej do użytku powyżej 25 lat temu jest wykonana w 87% z rur stalowych izolowanych powłokami bitumicznymi, a 13% z rur żeliwnych. Gazociągi te są w pełni zamortyzowane i wymagają sukcesywnej rehabilitacji technicznej.

KONTROLOWANIE SIECI

Podstawową metodą monitorowania sieci gazowej jest ciągłe kontrolowanie i regulowanie ciśnienia

gazu. Zgodnie z obowiązującymi przepisami gazociągi ze względu na stopień ryzyka zostały podzielone na 3 kategorie. W I kategorii są kontrolowane codziennie, w II – raz w miesiącu, a w III – raz na kwartał. Wszyscy właściciele i zarządcy budynków są obecnie zobowiązani raz w roku kontrolować stan sieci w swoich domach.

W czasie zimy, ze względu na głębokie przemarznięcia ziemi, wszystkie jednostki eksploatacji zostały zobligowane do przeprowadzania wzmożonej kontroli sieci gazowej ze szczególnym uwzględnieniem sprawdzania infrastruktury podziemnej, piwnic, gazociągów ułożonych pod jezdniami, torami kolejowymi i tramwajowymi, na mostach i wiaduktach i w terenie o gęstej zabudowie.

NAWANIANIE GAZU

Obecnie 100% gazu rozprowadzanego w systemie krajowym stanowi gaz ziemny, który pozbawiony jest zapachu. Ze względów bezpieczeństwa gaz dostarczany odbiorcom komunalno-bytowym musi być nawaniany. W Polsce stosuje się jako środek nawanający wyłącznie tetrahydrofien (THT) importowany z Europy Zachodniej. Dwa razy do roku po uprzedzeniu odbiorców prowadzi się badania szczelności sieci i instalacji gazowych, stosując wtedy dwukrotnie wyższą dawkę nawaniacza dla wykrycia przecieków gazu.

W ramach sieci rozdzielczej gaz jest nawaniany w ok. 1000 stacjach nawaniania. Większość instalacji nawaniania działa na zasadzie odparowania nawaniacza do strumienia gazu.

SYSTEMY WYKRYWANIA GAZU

Na naszym rynku od wielu lat dostępne były elektryczne urządzenia sygnalizacyjne dozorujące wybrane pomieszczenia i alarmujące w chwili pojawienia się gazu. Po wybuchach gazu w ostatnich latach wzrosło zainteresowanie tymi urządzeniami. Istnieją trzy klasy tych urządzeń. Pierwsze to systemy stacjonarne eksplozometryczne zdolne do

plem piliśmy alkohol rano w os. Teatralnym. Potem przeszliśmy w pobliz budkę handlowych w os. Kazimierzowski. Po południu podeszła do nas kobieta. Piliśmy wino. Powiedziała, że mieszka z mężczyzną, któremu zmarła żona, i że możemy się wspólnie spokojnie w tym mieszkaniu napić. Nie myśleliśmy, że ona kłamie. Nigdy wcześniej tej kobiety nie spotkaliśmy. Miała klucze do drzwi. To ona kupiła wino.

Gdy weszli do mieszkania, zobaczyli mężczyznę leżącego na wersalce. Zaczęli pić. Ten się zbudził, wypił trzy szklanki i znowu zasnął.

Im, jak opowiadają, też urywa się film. Trochę trzeźwieją, gdy po kilkunastu godzinach biesiady zjawia się nie znana im kobieta z pytaniem, co robią w jej mieszkaniu.

Jego 37-letni kumpel Dzidek (nie pracujący, bez prawa do zasiłku, na utrzymaniu żony) potwierdza fakty opowiedziane przez Michała.

Trzeciego kumpla pani Basi, tego który uciekł, nie znali.

MACIERZYŃSKI INSTYNKT

Dał o sobie znać pani Barbarze w momencie, gdy przedstawiono jej zarzut z art. 203 § 1 kk. o usiłowanie kradzieży. Zapłakana tłumaczyła policjantom, że nie ma nic wspólnego z kradzieżą rzeczy z mieszkania p. Piotra i nie wie na temat przygotowanych do wyniesienia przedmiotów. A już rozpacz towarzyszyła jej słowom, gdy mówiła, że w jej domu czeka na nią półroczne dziecko, które potrzebuje jej opieki. Tak jakby zapomniiała, że sama je opuściła, podobnie jak dwoje nieco starszych dzieci i zaczęła prowadzić włóczęgowski tryb życia.

JANINA DZIURO

PS. Imiona „bohaterów” zostały zmienione.

generowania oprócz alarmowej sygnalizacji optycznej i akustycznej również dodatkowych sygnałów połączonych ze sterowaniem zaworu odcinającym gaz.

Drugie to domowe wykrywacze gazu ziemnego, generujące sygnały optyczne i akustyczne po stwierdzeniu stężenia gazu przekraczającego ustawioną normę.

Trzecie to przenośne urządzenia eksplozometryczne umożliwiające wykrywanie nagromadzeń gazu wylubowego oraz do lokalizacji źródła wycieku. Są one wykorzystywane przez instalatorów i służby kontroli.

WNIOSKI

W Polsce podjęto szereg działań zmierzających do bezpiecznego korzystania z gazu. 29.02. 1996 r. Stały Zespół Komitetu Spraw Obronnych Rady Ministrów ds. Kryzysowych przygotował wnioski, które przysłał do realizacji Rząd. Za najważniejsze uznano licencjonowanie firm wykonujących usługi gazownicze • skuteczniejsze nawiązanie gazu • objęcie ulgą podatkową zakupu instalacji i urządzeń eksplozometrycznych • szeroko rozumiane egzekwowanie kontrolowania sieci gazowej i przeglądów instalacji gazowych i wentylacyjnych. W tym mieści się prowadzona od kilku lat preferencyjna finansowo (dotacje) akcja wyprawienia na zewnątrz budynków głównych kurków gazowych. Jak wykazała analiza pozostało jeszcze tylko 175 tys. kurków, co stanowi ok. 11% wszystkich budynków w Polsce.

Jednym z istotniejszych elementów wzmocnienia bezpieczeństwa przy użytkowaniu gazu jest szeroka popularyzacja zasad bezpiecznego użytkowania instalacji i urządzeń gazowych. Prowadzona jest w środkach masowego przekazu. Swoją ciekawą w tej akcji tą publikacją dokłada nasza redakcja drukując powyższy tekst, który powstał na podstawie materiałów przygotowanych na I Ogólnopolskie Forum Gazownicze FORGAZ '96 zorganizowane w Krakowie.

ŚLAWOMIR PIETRZYK

Nowy etap Programu Powszechnej Prywatyzacji

CO DALEJ ZE ŚWIADECTWAMI UDZIAŁOWYMI?

Jak ocenia Ministerstwo Skarbu Państwa, powszechne świadectwa udziałowe wykupilo okolo 23 mln obywateli (uprawnionych jest okolo 27,5 mln). Świadectwo, za cenę 20 zł, można jeszcze kupić do 22 listopada br. w każdym oddziale banku PKO BP. W Nowej Hucie ich wydawanie prowadzą Ekspozytury w osiedlach: Kościuszkowskim, Bohaterów Września, Centrum C oraz w bud. „S” HTS.

Termin jest nieprzekraczalny. Po nim – przez 10 tygodni – realizowane będą świadectwa wyłącznie z reklamacji. Dla tych, którzy mają nieaktualny lub zniszczony dowód osobisty i wyrabiają nowy, jeżeli komuś nie zgadzają się dane przekazane z urzędu gminy do rejestru w komputerze banku PKO BP. Świadectwa „z reklamacji” wydawać będzie w Krakowie bank PKO BP przy ul. Wielopole. Będą one wydawane z imiennej listy, na którą wpisuje się wszystkich z „usterkami” w dokumentach. Dlatego koniecznie należy zgłosić się w banku PKO BP i znaleźć się na takiej liście usterkowej. W każdym punkcie kasowym zdarza się od kilku do kilkunastu różnych nieścisłości.

Zaskakujący popyt na świadectwa powoduje niska cena zakupu oraz możliwość uzyskania za nie (świadectwa są na okaziciela) kilkakrotnej „przebitki” w obrocie wtórnym (na wolnym rynku) oraz - zdematerializowanymi - na warszawskiej giełdzie papierów wartościowych. Ocenia się, że do tej pory zdematerializowano ponad 32 proc. wykupionych świadectw.

NA CZYM POLEGA DEMATERIALIZACJA?

Dematerializacja jest formalnym zabiegiem, polegającym na utworzeniu w Krajowym Depozycie Papierów Wartościowych zbiorczego odcinka w zamian za pojedynczy dokument, jakim jest świadectwo. Dematerializacja jest procesem nieodwracalnym, to znaczy świadectwu złożonemu do depozytu KDPW nie można przywrócić postaci pojedynczych (fizycznych) dokumentów.

Zwraca się więc uwagę, by osteplowanych świadectw (przez biura maklerskie) albo przedrukowanych nie kupować, gdyż nie posiadają one żadnej wartości – nie są już papierami wartościowymi. Dematerializacja umożliwia wprowadzenie świadectw do obrotu giełdowego, a później (w przyszłym roku) zamianę na akcje Narodowych Funduszy Inwestycyjnych, których jest 15. Tak więc za jedno świadectwo można będzie uzyskać 15 akcji – po jednej w każdym NFI, działającym w formie spółki akcyjnej. W Programie Powszechnej Prywatyzacji uczestniczy 512 spółek skarbu państwa.

PROCEDURA DEMATERIALIZACJI

Aby dokonać dematerializacji świadectwa udziałowego należy:

– udać się do biura maklerskiego lub banku, w którym posiada się rachunek inwestycyjny (osoby

nie mające go muszą rachunek otworzyć),

– złożyć posiadane świadectwo (lub cały pakiet, jeżeli kupowało się je na rynku wtórnym) i zlecić wprowadzenia go (ich) na rachunek papierów wartościowych (dematerializacji).

W momencie złożenia świadectwa i zlecenia dematerializacji wszelkie prawa i związana z nimi wartość przechodzą na odcinek zbiorczy złożony w KDPW SA, natomiast na rachunku inwestycyjnym danej osoby pojawi się informacja o liczbie świadectw będących w jej posiadaniu. Każde świadectwo przed dematerializacją jest sprawdzane przez przyjmującą je instytucję (biuro maklerskie, bank) – chodzi o wyeliminowanie ewentualnych fałszyfikatów lub świadectw tak zniszczonych, że niemożliwa staje się ich identyfikacja. Do dematerializacji bowiem mogą być przyjęte tylko te świadectwa, których autentyczność nie budzi wątpliwości. Występowanie niewielkich uszkodzeń nie wyklucza przyjęcia świadectwa, ale pod warunkiem, że:

– czytelne są dwa pełne numery identyfikacyjne dokumentu, – zachowana jest co najmniej jedna trzecia świadectwa, – rozpoznawalne są główne cechy dokumentu: znaki wodne, włókna zabezpieczające itp.

Jeżeli nie da się stwierdzić autentyczności świadectwa przez odbierającego je maklera do dematerializacji, możliwe jest przeprowadzenie specjalistycznej ekspertyzy, ale na koszt posiadacza świadectwa.

SKŁADANIE ŚWIADECTW DO DEMATERIALIZACJI:

1. Pracownik biura maklerskiego lub banku w obecności klienta przystawia na odwrocie świadectwa pieczęć – po to, by wyeliminować chęć zdematerializowania papieru w innym biurze – oraz podpis.

2. Wskazane jest, by na odwrocie świadectwa swój podpis złożył również klient (albo pieczęć, jeżeli jest to osoba prawna) – umożliwi to ustalenie tożsamości ostatniego posiadacza świadectwa, w przypadku wykrycia fałszyfikatu przez Powiernika Emisji.

3. W obecności klienta każde świadectwo jest dziurkowane.

4. Składając świadectwa do dematerializacji, klient wyraża pisemną zgodę na zniszczenie ich w postaci pojedynczych dokumentów.

Za moment rozpoczęcia dematerializacji uznaje się złożenie świadectwa w biurze maklerskim lub

banku wraz ze zleceniem dematerializacji. Za tę czynność oraz za otwarcie rachunku inwestycyjnego biura maklerskie i banki pobierają prowizję (są one w różnej wysokości). W praktyce może się więc okazać, że złożenie na rachunku papierów wartościowych jednego świadectwa jest nieopła-

Z wyliczeniem „siły” mają kłopoty nawet firmy doradcze, które swoje oceny ustawiły na trzech biegunach. Jedna z firm uważa, że obecna cena za świadectwo jest w sam raz i już nie pójdzie w górę, druga – że w przyszłym roku notowania podskoczą nawet do 500 - 700 zł, a trzecia – że drastycznie



Fot. Stanisław Gawliński

calne. W wielu rodzinach praktykuje się przeto „zrzutkę” świadectw na jedną osobę, która na rzecz wszystkich (albo tylko na swoje konto – zależy od ustaleń) pomnaża ich wartość na giełdzie papierów wartościowych.

TRZYMAĆ CZY POZBYĆ SIĘ ŚWIADECTWA?

Wielu Czytelników zastanawia się, co zrobić z „papierem”: odsprzedać natychmiast, bo dobrze za niego płacą (z naszych obserwacji wynika, że najwyższe ceny oferują kantory) czy trzymać? Nie wiadomo bowiem, w którym momencie straci się, a w którym zarobi na świadectwie. Departament NFI w Ministerstwie Skarbu Państwa ocenia, że w wolnym obrocie znajduje się około 6 mln świadectw, z których zdecydowaną większość wykupili inwestorzy instytucjonalni w kraju, m.in. Bank Handlowy, bank PKO SA, a także zagraniczni: z Londynu, Genewy, Niemiec. Ceny osiągnięte na Giełdzie Papierów Wartościowych przemawiają za tym, by świadectwa dematerializować i na parkiecie sprawdzać ich siłę. Nie wiadomo jednak, czy ich dość wysoka cena (najwyższe notowania osiągnęły 168 zł) bierze się z niskiej podaży zdematerializowanych świadectw, czy też odzwierciedla ekonomiczną kondycję spółek uczestniczących w Programie Powszechnej Prywatyzacji. Na razie prawie nic nie wiadomo o ekonomicznej sile spółek portfelowych, bowiem doradcy inwestycyjni dopiero sporządzają prospekty emisyjne dla poszczególnych Narodowych Funduszy Inwestycyjnych. Prospekty mają być gotowe do końca listopada, ale trochę czasu minie, zanim zostaną upublicznione, a wraz z nimi wszystkie niezbędne wskaźniki ekonomiczne, pozwalające na prawidłową ocenę spółek i siły świadectwa.

spadną, nawet w stosunku do obecnej ceny. W każdym razie dwa są obecnie pewniki. Pierwszy taki, że zarządzające w imieniu udziałowców NFI (wszystkich, którzy zdecydowali się na zamianę świadectwa na udziały w 15 funduszach – aby zamienić „papier” na akcje, trzeba uprzednio go zdematerializować) firmy menedżerskie dążą do maksymalizacji wartości majątku. Program Powszechnej Prywatyzacji został przyjęty na okres 10 lat. Drugi pewnik taki, że wartość księgowa, 512 spółek uczestniczących w PPP, przypadająca na jedno świadectwo – a w konsekwencji na uzyskane po wymianie akcje – bezpośrednio zależy od liczby wydanych świadectw: im więcej, tym niższa wartość jednego. Ile ich wydano, okaże się dopiero po zakończeniu emisji. Trzeba również dodać, że do wymiany udostępnione są akcje reprezentujące 85 proc. kapitału akcyjnego każdego z NFI (pozostałe 15-proc. pakiety są zarezerwowane przez skarbu państwa). Mając tyle niewiadomych, trudno o dobrą radę. Niemniej warto pamiętać, że po zamianie świadectwa na akcje NFI, ich właściciel za jeden „papier” otrzyma 15 akcji oraz nabędzie prawo do dywidendy (części zysku) z NFI. Decyzja o przeznaczeniu dywidendy (dzieli się pieniądze pomiędzy udziałowców czy przeznaczają na rozwój spółki) należy do walnego zgromadzenia NFI. Jakkolwiek by liczyć, w ostatecznym rachunku wychodzi, że lepiej – jeżeli bieda aż tak mocno nie przyciska – trzymać świadectwa do czasu wymiany ich na akcje, co stanie się w pierwszej połowie przyszłego roku. Utraty ważności świadectw nie należy się obawiać, gdyż termin ten zostanie ogłoszony co najmniej rok wcześniej.

ŚLAWOMIR PIETRZYK

W roku ubiegłym miał miejsce kolejny już sukces w konkursach przedmiotowych, do niedawna zwanych olimpiadami. Uczeń Szkoły Podstawowej nr 84 w os. Piastów, **SEBASTIAN GAGATEK** zabłysnął wiedzą z biologii. Uzyskał najwyższą ocenę z tej dziedziny wiedzy i zajął pierwsze miejsce w woj. krakowskim. I nie było to w życiu tej szkoły zjawisko efemeryczne. Szkoła wychowała wielu laureatów.

Od kilku lat szkoła plasuje się na wysoko punktowanych miejscach w konkursach na szczeblu wojewódzkim. Świadczy to dobrze o zdolnościach i pilności młodzieży, i naturalnie fakt ten jest znakiem świadectwem dla nauczycie-

wiecznych, klasy niemiłosiernie przepełnione. Jak nad tym wszystkim panowała ówczesna dyrektorka, Maria Bruziewicz, dzisiaj, trudno sobie wyobrazić.

Zaczęło być normalniej, gdy w sąsiedztwie w połowie lat osiem-

wany wokół wymienionych grup tematycznych. Zajęcia odbywają się z dowolnie ustaloną przerwą, w zależności od sprawności psychofizycznej dzieci. Dzieci poza tym jeden dzień w tygodniu mają zajęcia w Nowohuckim Centrum Kultury. Na ich edukację składają się także: język angielski, rytmika, osvajanie z komputerami, prace modelarskie, zajęcia na basenie. To wszystko naturalnie kosztuje, ale na tak szeroko pojętą edukację wyrazili zgodę rodzice.

Z nowości, godne zauważenia jest także ukierunkowanie nauczania w klasie piątej. Klasa ma profil humanistyczny o przewadze języka polskiego i historii i tak bę-

LOBBY MIESZKANIOWE

W pomieszczeniach SM „Czyżyny” odbyła się konferencja nt. „Regionalna Polityka Mieszkaniowa w Województwie Krakowskim” zorganizowana przez Sejmik Województwa Krakowskiego Małopolskiego Związku Rewizyjnego Spółdzielni Mieszkaniowych. Uczestniczący w konferencji przedstawiciele krakowskich spółdzielni mieszkaniowych nie ukrywali, że zmierzają do utworzenia lobby mieszkaniowego, które będąc partnerem dla władz wojewódzkich i gminnych tworzyłoby lepszy klimat dla budownictwa mieszkaniowego i zahamowania lawinowo rosnących kosztów eksploatacyjnych w istniejących już mieszkaniach. Występujący na konferencji przewodniczący Sejmiku **Maksymilian CIBA** oraz **Jerzy PRAŻUCH**, prezes SM „Krakus” wskazywali na braki w polityce mieszkaniowej. Pierwszy wskazywał na niskie dotacje dla spółdzielczości w porównaniu z innymi województwami jakie otrzymywał Kraków i domagał się zdecydowanego działania korzystniejszego dla naszego województwa. Poruszył także kwestie rosnących cen za ciepło ustanawianych przez MPEC i w szczególności wody i odprowadzania ścieków ustalanych przez MPWiK. Z tym, że w przypadku MPEC można mediuować umowy, a niestety MPWiK zachowuje się jak prawdziwy monopolista. Zaniepokojony pytał także o skalę podwyżek podatku od nieruchomości i opłat za wieczyste użytkowanie, które gmina ostatnio coraz wyżej winduje. Wszystko to rzutuje na wzrost czynszów płaconych za mieszkania. **Jerzy PRAŻUCH** skupił się na budownictwie mieszkaniowym, które w ostatnich latach nie ma korzystnego klimatu finansowego. Zarzucił on m.in. gminom preferowanie jedynie Towarzystw Budownictwa Mieszkaniowego w sytuacji, gdy badania naukowe dowodzą, że najbardziej efektywne w gospodarce mieszkaniowej są spółdzielnie.

Uczestniczący w konferencji **Janusz SEPIOŁ** dyr. Wydziału Polityki Regionalnej i Przestrzennej Urzędu Wojewódzkiego nie negując zarzutów o niskich dotacjach dla województwa krakowskiego wskazywał na potrzebę stworzenia systemu dotacyjnego uwzględniającego realia budownictwa w każdym województwie. Wówczas Kraków na pewno otrzyma większe dotacje. Natomiast **Jerzy SPOLITAKIEWICZ** członek Zarządu M. Krakowa przedstawił politykę Gminy Kraków w zakresie budownictwa mieszkaniowego. Do tej sprawy powrócimy w odrębnej publikacji. (sp)

Szkoła nr 84 w os. Piastów

CZTERDZIESTOLATKA

Dumna z „olimpijczyków”, pracowni komputerowej i nowej siłowni.
Otwarta na pedagogiczne nowości.

li. Jest efektem wysiłku edukacyjnego, dużym osiągnięciem pedagogicznym. Przykładowo, w roku szkolnym 1991/92 szkoła wychowała aż trzech olimpijczyków. Pierwsze miejsce w konkursie historycznym zdobyła wówczas **Krystyna Kirchner**, a drugie miejsce zajęła **Malgorzata Klimek** z geografii, i także drugie miejsce na szczeblu zmagani wojewódzkich, zdobył **Wojciech Migda** z chemii. Punktowane miejsca dające możliwość wyboru szkoły średniej bez egzaminu wstępnego (najlepsza piętnastka) uzyskało także dwóch uczniów szkoły nr 84, w roku szkolnym 1992/93, w konkursie z geografii i języka niemieckiego.

Takie wyniki cieszą i z satysfakcją przypominają o nich dyrektorka szkoły **mgr Ewa Karmowska**. Zauważam również liczne dyplomy i puchary na szkolnym korytarzu. To za wyniki sportowe. Przywieźli je uczniowie z zawodów dzielnicowych i miejskich głównie w takich dyscyplinach, jak siatkówka i koszykówka.

Przypadające w tym roku czterdziestolecie istnienia szkoły jest stosownym momentem do podsumowania ważniejszych osiągnięć pedagogicznych i snucia równie ambitnych planów przyszłościowych.

★★★

Czterdzieści lat to szmat czasu, to już bogata w wydarzenia historia. Czterdziestolecie szkoły nr 84 ze względów lokalizacyjnych, dzieli się równo na dwie części. Pierwsza połowa, dwudziestolecie, przypada na działalność w os. Szkolnym. Szkoła pierwotnie mieściła się w budynku, gdzie obecnie jest Dom Dziecka nr 8 i Poradnia Wychowawczo-Zawodowa. Druga połowa dziejów związana jest z os. Piastów. Tutaj została przeniesiona placówka do nowego budynku szkolnego. Wówczas, a był to rok 1976, nie było jeszcze w pobliżu innej szkoły. Ciasnota więc była niebywała. Szkoła obliczona na edukację 600 uczniów, musiała pomieścić 2500 dzieci. Był to molo. Zajęcia lekcyjne odbywały się od świtu do późnych godzin

dziesiątych, powstała Szkoła Podstawowa nr 89. Aktualnie szkoła ma 870 uczniów (i nadal należy do tych najliczniejszych w dzielnicy) i 64 nauczycieli. Szkoła w swoich dotychczasowych dziejach miała czterech dyrektorów. To kolejno: **Maria Marglewska**, **Józef Rzepecki**, wspomniana wcześniej **Maria Bruziewicz** i ostatnio **Ewa Karmowska**, włodząca tutaj już siódmy rok szkolny.

Teraz zajęcia lekcyjne kończą się z reguły o godz. 16.40, a klasy liczą średnio 27 uczniów. Średnio, oznacza, że są mniej liczne, mające nawet 34 dzieci. Nie ma więc komfortu pracy z około 20-osobową klasą, o jakim marzy każdy nauczyciel, ale przecież dyrektor **Karmowska** pamięta te czasy gdy szkoła była wielkim kombinatem. Wówczas było po dziesięć klas pierwszych, a zdarzało się też, że numeracja kończyła się na... „m”, „n”, „o”.

★★★

Sukcesy w konkursach, olimpiadach, spartakiadach nie są dziełem przypadku. Szkoła – jak słyszę – posiada grono pracowitych i ambitnych nauczycieli. 80% nauczycieli posiada wyższe wykształcenie, pozostali uzupełniają wiedzę. Równie poważnie traktuje się tutaj takie przedmioty, jak: wychowanie fizyczne, techniczne, muzyczne, plastyczne. (W niektórych szkołach podstawowych i średnich są to przedmioty traktowane drugorzędnie, jako tzw. michałki). W Szkole Podstawowej nr 84 zajęcia plastyczne prowadzi absolwentka tego kierunku na WSP, wychowanie muzyczne odbywa się pod opieką nauczyciela, który w tym roku kończy stosowną edukację muzyczno-pedagogiczną na WSP. Zajęcia techniczne prowadzi dwóch nauczycieli z licencjatem z wychowania technicznego na WSP.

Szkoła jest otwarta na wszelkie innowacje pedagogiczne. Tegoroczna klasa pierwsza ukierunkowana jest przez nauczycielkę w stronę matematyki. Klasa druga zainteresowana jest ekologicznie. Program nauczania jest tu realizo-

dzie prowadzona do klasy ósmej.

Znaczące osiągnięcia pedagogiczne, nie świadczą, że szkoła nie ma żadnych trudności. Owszem, ma ich немало, ale widać starania by je pomniejszać, likwidować. Od wielu lat na terenie szkoły działa ośrodek kuratorski, którego kierownikiem jest p. **Krystyna Olchawa**, współdziałająca z pedagogiem szkolnym p. **Magdaleną Zarubin**. W ten sposób pomaga się dzieciom mającym trudności w nauce i kłopoty rodzinne. Ośrodek kuratorski pamięta również, w miarę możliwości, o wypoczynku wakacyjnym tych dzieci, o świętach, o posiłkach. Szkolna stołówka wydaje czterdziestu dzieciom obiady finansowane przez Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej.

Mówi się niekiedy, że chceć to móc. W tej szkole to powiedzenie ma wagę. Problemy nie kończą się na utyskiwaniach. Stara się je rozwiązywać różnymi sposobami zdobywając środki. I z Urzędu Miasta, i poprzez sponsorów, we współdziałaniu z rodzicami. Szkoła więc ma skromne pieniądze na zajęcia pozalekcyjne. Posiada nieliczną wyposażoną pracownię komputerową, w której odbywają się zajęcia z informatyki. W tym roku szkolnym uruchomiono również siłownię. Trzeba tę nową siłownię jeszcze doposażyć, bo dotychczas zakupiono sprzęt za 30 mln złotych (starych). Ale podobno Urząd Miasta znowu trochę dołożył... Jeszcze do świąt Bożego Narodzenia planuje się remont sali gimnastycznej i inne przedsięwzięcia.

Całość tych starań na rzecz poprawy warunków nauczania, dla dobra dziecka, świadczy, że w tej placówce oświatowej ważna jest nie tylko dydaktyka. Chodzi tu o solidną podbudowę w najmłodszym okresie życia człowieka, o szeroko pojęte wychowanie.

★★★

15 listopada obchodzono uroczyste czterdziestolecie szkoły. W uświetnieniu jubileuszu pomogli sponsorzy: Firmy **ANIMEX**, **HUT-PUS**, **KONZEPTION**. Nauczycieli wspomagała pracownica Rada Rodziców z przewodniczącym **JERZYM STUDNICKIM**.

HENRYKA ROSIEK

**CENTRUM
INFORMATYKI
HTS-ComArch S.A.**

JESTEŚMY !

**ul. Ujastek 1, 30-969 Kraków
Tel. 44-66-31, Fax. 44-29-18**

**Dział sprzedaży
44-46-66, 44-95-00 wew. 69-17
Serwis techniczny
44-46-66, 44-95-00 wew. 32-31**

Poranek TELEWIZJA

GŁOS

TYGODNIK
NOWOHUCKI

PIĄTEK

22.11

TVP1

6.00 „Kawa czy herbata”
8.00 „Miasteczko na granicy” – serial
8.20 „Muzyczna Jedynka”
8.30 Wiadomości
8.40 „Rządy dzieci, czyli pajdokracja”
9.05 „Gimnastyka”
9.10 „Mama i ja”
9.25 „Przedszkolny koncert życzeń”
9.50 „Porozmawiajmy o dzieciach”
10.00 „Znak róży” (10) – serial
10.50 „Muzyczna Jedynka”
11.00 „Kalendarz pani domu”
11.20 „Opowieści o smakach” – „Piwo”
11.30 „Pierwsze kroki pod koszem”
11.40 „Kuchnia” – magazyn
12.00 Wiadomości
12.10 „Agrobiznes”
12.20 „Magazyn Notowań”
12.40 „Klub samotnych serc”
13.05 „Aukcja” – teleturniej
13.25 „Kwadrans na kawę”
13.40 „Życie w rodzinie i pracę”

13.50 „Miniatury”
13.55 „Konwencje teatralne”
14.25 „Filmówka” (6) – „Tajemnice kina”
15.00 Wiadomości
15.10 „Małżeństwo doskonałe” – „Miłość ci wszystko wybaczy”
15.25 „Carmen” – film anim.
15.30 „Tajemniczy świat Aleksandry” (8) – „Alex i mama”
16.00 „Ciuchcia”
16.25 „Muzzy” (26)
16.30 „Decyzje” – dla młodzieży
17.00 Telexpress
17.25 „Tata, a Marcin powiedział...”
17.35 „Goniec” – tyg. kulturalny
17.55 „Bezpieczniej”
18.10 „Randka w ciemno”
19.00 Wieczorynka – „Smurfy”
19.30 Wiadomości
20.10 „Kwietniowy poranek” – dramat wojenny USA (1988), reż. Delbert Mann, wyk.: Tommy Lee Jones, Robert Ulrich, Chad Lowe, Susan Blakely
21.50 „W centrum uwagi”
22.20 „Giełda”
22.30 „Pół godziny teatru”
23.05 Wiadomości
23.15 „Nočný Klub Jedynki”
0.20 „Johnny, bądź grzeczny” – komedia USA (1988), reż. Budd Smith, wyk.: Anthony Michael Hall, Robert Downey Jr., Uma Thurman

TVP2

7.00 Panorama
7.05 „Sport – telegram”
7.10 „Poranny magazyn Dwójki”
7.50 Akademia Zdrowia „2”

8.00 Program TV Kraków
8.30 „Pełna chata” (67) – serial
9.00 „Transmisja obrad Sejmu”
13.00 Panorama (w przerwie obrad)
15.00 „Lucky Luke” (1) – „Mamuśka Dalton” – serial anim.
15.25 Akademia Zdrowia „2”
15.35 „Artysta czasu jesieni” – Witold Rudziński
16.00 Panorama
16.10 „Wokół nas” – „Podaj łapę”
16.35 „Jeden na jeden”
17.00 „Instalacja” – dla młodych widzów
17.30 „Rekomendacje kulturalne” (TV Kraków)
18.00 Panorama
18.10 Kronika (TV Kraków)
18.35 „Va Banque” – teleturniej
19.05 „Tele Wizje Kultury”
19.35 „Paragon” – quiz
20.00 „Mark Knopfler” – koncert
21.00 Panorama
21.30 „Sport – telegram”
21.40 „Potwór – portret Stalina” (3) – „Stalin i wojna”
22.30 „Rozwiązanie audiotę”
22.40 „Grzechy śmiertelne” – film sensacyjny USA (1992), reż. Bradford May, wyk.: Ch. Reeve, R. Biggs, F. Guinan, W. McMillan
0.10 Panorama
0.20 „O.N.A. – live” – koncert

TELEWIZJA KRAKÓW

8.00 Kronika
8.10 „Kraków na dzień dobry”
8.30 „Kot rozrabiaka” (5)
8.55 „Maria Celeste” (37)
9.40 „Jak to zdrowo na sportowo” (16)
10.10 „Ulica Baltazara, czyli noc ze Stalinem” – rosyjski dramat sensacyjno-histeryczny
11.45 „Szmacianki” (12) – serial
12.00 Wiadomości
12.15 „Dom” (11) – serial
13.50 „Szkoła Tańca Ludowego”
14.00 „Powitanie”
14.10 „Wieczór z Arlo Guthrie”
14.35 „Bajkowe Trojaczki” (20)
15.00 „Nowe odkrycia” (32)
15.25 „Pochodnia i strażnik” (6)
16.00 „Msza święta dla chorych”
17.05 „Poza kadrem”
17.15 „Autostrada”
17.30 „Rekomendacje kulturalne”
18.00 „Otwórz oczy – patrz!”
18.10 Kronika
18.30 „Maria Celeste” (37)
19.15 „Pełna kultura” – Krystyna Prońko
20.00 „Lekarze” (8) – serial ang.
20.50 „Nautilus” (3) – „Myśliwi i ich ofiary” – serial ang.
21.40 „Gość TV Kraków”
21.50 Kronika
22.00 „Nasza antena”
22.05 Sport
22.10 „Marginalia”
22.35 „Universitas”
23.00 „Mały jazz”
23.30 „Dzień sądu” – film fab. USA (1993), reż. R. Blake

POLSAT

6.00 „Nieustraszone” – serial sensacyjny USA
7.00 „Poranek z Polsatem”
7.55 „Poranne informacje”
8.00 „Polityczne graffiti”
8.15 „Klub Fitness Woman”
8.30 „Ufozaury” – serial anim.
9.00 „Drużyna A” – serial sens.
10.00 „Żar młodości” – kanadyjski serial obyczajowy
11.00 „Airwolf” – serial USA
12.00 „Klip Klaps”
12.30 „Redakcja”
13.00 „Nie tylko dla dam”
13.30 „TOP ’96”
14.00 „Sztuka informacji”
14.30 „Magazyn”
15.00 „Halo, Grałmy”
15.20 „Ye! Ye! Ye!” – pr. muz.
15.30 „Czarodziejka z Księżyca”
16.00 Informacje
16.15 „Kuba Szyliński zaprasza”
16.45 „Klub satyryków”
17.10 „Kalambury”
17.40 „Skrzydła” – serial
18.10 „Świat według Bundych” – serial komediowy
18.40 „Moim zdaniem”
18.45 Informacje
19.00 „MacGyver” – serial sensacyjny USA
19.50 „Losowania LOTTO”
20.00 „Zaginiony” – serial USA
21.00 „Dziwny traf” – serial USA
22.00 Informacje i biznesinform.
22.20 „Polityczne graffiti”
22.30 „Biznesydzien”
22.45 „Soldier Boys” – film sensacyjny USA
0.30 „Playboy”
1.30 „Żar młodości” – serial

dami

17.15 Wiadomości Nowohuckie
17.35 „Mała księżniczka” (17)
18.00 „Bliskie spotkania z kulturą”
18.15 „Wspaniałości przyrodnicze Europy” (4) – film dok.
19.00 „Wydział zabójstw” (4)
19.45 „Dokumentacja” – film dok.
20.10 „Oblężenie Waco” – film sensacyjny
21.40 „Kapelan” – film dok.
22.05 „Gazeta Telewizyjna”

TELEWIZJA WISŁA

9.00 „Teledyski” 9.30 „Wyścigi samochodowe NASCAR” 10.30 „Oczko” – teleturniej 11.00 „Teledyski” 12.00 „Taaaka ryba” 12.30 „Intrygi” – serial krym. 13.00 „Słodka zemsta” – serial 14.00 „Atomic TV” 16.00 „Telezakupy” 16.30 „Dance Time” 17.00 „Dziś i jutro” 17.30 „Oczko” – teleturniej 18.00 „Reporterzy” – magazyn 18.30 „Akademia modelek” 19.00 „Słodka zemsta” – serial 19.55 „Reporterzy” – magazyn 20.00 „Hunter” – serial USA 20.50 „Wyniki

Multilotka” 20.55 „Time Trax” – serial sf. 21.50 „Reporterzy” – magazyn 22.20 „Obczyświat” – serial dok. 23.10 „Westgate” – serial 0.00 „Reporterzy” – magazyn 0.30 „Obczyświat” – serial dok. 1.30 „Beeper”

PTK 1

10.00, 17.15, 21.45 „Oprawa dnia”
10.15, 17.30, 22.00 „Telezakupy”
10.35, 17.50, 22.20 „Gazety” (2)
10.50, 18.05, 22.35 „Galerie” 11.05, 18.20, 22.50 „Reportaż” 11.20, 18.35, 23.05 „Zapowiedź PTK1 i PTK2”, „Zagadka”

PTK 2

15.00 „AtomicTV” 17.00 „O czym szumią wierzyby?” 17.30 „Muminki” – serial anim. 18.00 „Wizjer PeTeKa2” 18.30 „Anastasia” – serial 19.00 „Łapa za łapą” 19.15 „Polo Dance” 19.45 „Z planu filmowego” 20.00 „Pan North” – komedia obyczajowa USA 21.35 „Dookoła świata” 22.00 „Dzika orchidea” – film erotyczny USA 23.40 „Dziewczyny z Kalifornii”

Polonia

8.30 Filmy anim. 9.30 „Geronimo” – serial 10.30 „Namiętności” – serial 11.45 „W domu” 12.15 „Escape” 12.45 „Reportaż z planu” 13.30 „Satelite” 15.25 „Teleshop” 16.00 Filmy anim. 17.45 „Geronimo” 18.45 „Namiętności” – serial 20.00 „Orły” – serial 21.50 „Bliżej filmu” 22.20 „Tele Box” 22.50 „Satelite” 0.35 „Escape” 1.00 „Disco polo”

CANAL+

7.00 „Muzyczny Budzik” 7.30 „Diabelski młyn” 8.00 „Kto tu rządzi?” – serial 8.25 „Pojedynki oszustów” – komedia USA 10.00 „Żyjące piaski” – film dok. 10.30 „Amos i Andrew” – komedia USA 12.10 „Star Trek VI” – film sf. USA 14.00 „Stinky i Jake przedstawiają” 14.25 „Moje drugie ja” – serial 14.50 „Przemyślenia Brisco County Juniora” – serial 15.30 „Epidemia” – film sens. USA 17.35 „Arsen Lupin, Czarna Peleryna” – anim. 18.00 „Diabelski młyn” 18.20 „Nie przegap!” 18.50 „Bajer w Bel-Air” 19.10 „x5” 19.25 „Aktualności filmowe” 19.30 „Szaleje za tobą” – serial 20.00 „Frankenstein” – horror USA 22.00 „Zniewoleni” – ang. film obycz. 23.40 „Teksaska masakra piłką mechaniczną III” – horror USA 1.00 „Oddział Delta III” – „Śmiertelna gra” – film akcji USA 2.35 „Mała Odessa” – dramat sens. USA 4.10 „Tylko razem z córką” – film sens. USA 6.05 „Niewidzialny świat” – dok.

PROPOZYCJE NA PIĄTEK

PROGRAM I, GODZ. 20.10

• **KWIETNIOWY PORANEK** – Dramat historyczny produkcji amerykańskiej z 1988 roku. Akcja filmu rozpoczyna się wiosną 1775 roku. W Ameryce Północnej wybucha wojna o niepodległość. Mieszkańcy niewielkiej miejscowości Nowa Anglia organizują ruch oporu przeciwko znienawidzonym Brytyjczykom. Kilkunastoletni Adam wraz z ojcem Mojżeszem wstępuje do małego oddziału Komitetu Obrony. Tymczasem nadchodzi wiadomość, że do miasta zbliżają się setki brytyjskich żołnierzy. Buntownicy postanawiają przygotować się do obrony...

PROGRAM II, GODZ. 22.40

• **GRZECZY ŚMIERTELNE** – Amerykański dram z 1992 roku. Seryjny zabójca dokonujący rytualnych mordów jest nieuchwytny. Bezradna policja bada wszystkie możliwe ślady. Niespodziewanie w sprawę zostaje wpłany ksiądz Thomas Cusack. Wysłuchując spowiedzi pewnego mężczyzny wpada na trop przestępcy. Gdy odnajduje kolejną ofiarę zbrodni, sam zostaje oskarżony o zabójstwo i aresztowany.

TV POLSAT, GODZ. 22.45

• **SOLDIER BOYS** – Sensacyjny film produkcji amerykańskiej z 1995 roku. Na czele oddziału byłych przestępców major marines wyrusza z samobójczą misją do Wietnamu.

PROGRAM I, GODZ. 0.20

• **JOHNNY, BĄDŹ GRZECZNY** – Amerykańska komedia z 1988 roku. Johnny Walker, typowy amerykański nastolatek, ma jedną niewątpliwą zaletę: znakomicie gra w piłkę. Trenerzy wielu szkolnych reprezentacji z chęcią widzieliby go w składzie swoich drużyn. Gdy chłopak idzie na studia, zasypywany jest znakomitymi propozycjami. Wybiera Teksas, później Kalifornię. Nie wychodzi mu to jednak na dobre. Sława i pieniądze zmieniają go nie do poznania.

OPAKOWANIA

papier pakowy szary i biały, torbki papierowe, woreczki HDPE i LDPE, folie pakowe, taśmy do wszystkich typów kas rejestracyjnych i metkownic, metkownice, taśmy do kartonów, opakowania jednorazowe dla gastronomii, przezroczyste opakowania jednorazowe dla producentów żywności

HURTOWNIA „PAPAK”

Kraków, os. Kolorowe 16 a
Tel. 44-06-79

UWAGA! NOWY

DODATKOWY NUMER TELEFONU
Tel./fax 433-433

PROMOCJA 12-30 LISTOPADA

woreczki HDPE – 3,80 zł netto (opakowanie 1000 szt.)

Zamówienia telefoniczne – dowozimy gratis najszybciej

TVP1

- 7.00 „Eko-echo” – magazyn ekologiczny
 7.15 „Z Polski” – reportaż
 7.30 „Wszystko o działce i ogrodzie”
 8.00 „Agrolinia” – informacje dla rolników
 8.30 Wiadomości
 8.40 „Rodzinne czytanie” – „Piotruś Pan” – program dla dzieci
 8.55 „Dzieło – arcydzieło” – „Gawędy historyka sztuki Jerzego Madeyskiego” – program dla dzieci
 9.05 „Ziarno” – program redakcji katolickiej
 9.35 „5-10-15 bis” – program dla dzieci
 10.30 „Nobel dla Polaka” – program edukacyjny
 11.00 „Z czym do NATO” – „Dla czego Polska wybiera opcję euroatlantycką”
 11.30 „Wiejskie śpiewanie” – program artystyczny
 12.00 Wiadomości
 12.10 „Tymona Terleckiego życie pełne tajemnic” – film dok.
 12.40 „Muzyczna Jedynka”
 13.00 „Walt Disney przedstawia” – „Szmergiel” – film anim., „Samotnik” (2) – film obyczajowy USA dla młodych widzów
 14.20 „Człowiek i przyroda” (6) – australijski serial przyrodniczy
 15.05 „Morze” – magazyn
 15.30 „Nowożeńcy” – teleturniej
 16.05 „Bill Cosby Show” – serial komediowy USA
 16.30 „Sąsiedzi” – „Bismarck na Pomorzu” – reportaż
 17.00 „Teleexpress”
 17.20 „Gość w domu”
 18.00 „Ucieczka do raju” (4) – serial obyczajowy USA
 18.50 „Studio Trans-Antarktyka”
 19.00 Wieczorynka – filmy animowane
 19.30 Wiadomości
 20.00 „Babka z zakalcem” – komedia USA (1991), reż. Michael Hoffman, wyk.: Sally Field, Kevin Kline, Whoopi Goldberg, Robert Downey Jr.
 21.40 „Twarz roku '96” – relacja z konkursu
 22.20 „Sportowa sobota”
 23.00 „Wieczór z Alicją” – program rozrywkowy
 23.55 „Błąd w sztuce” – dramat obyczajowy USA (1992), reż. Lawrence Schiller, wyk.: Rachel Ward, Sela Ward, Bruce Boxleitner, Sally Kirkland
 1.35 „Żar tropików” (17, 18) – francusko-izraelski serial kryminalny

TVP2

- 7.00 Panorama
 7.10 „Folkowe nuty” – „Kapela znad Baryczy”
 7.30 „Tacy sami” – „W świecie ciszy”
 7.55 „Spotkanie z Hanna Barbera” – filmy anim.
 8.30 Program TV Kraków
 9.30 „Program redakcji katolickiej”
 10.00 „Małe ojczyzny” – „W poszukiwaniu minionego czasu” – film dok.
 10.30 „Kino bez rodziców” –

- „Molly” (12) – polsko-angielski serial obyczajowy
 11.00 „Kręciola” – program Jerzego Owsiaka
 11.30 „Życie obok nas” – „Nasza wielka rodzina” (12) – „Cudowny podwodny ogród” – japoński serial dok.
 12.00 „Daleko od szosy” (3) – „Ania” – polski serial obyczajowy
 13.20 „W poszukiwaniu zagubionych wspomnień” – „Paryska rozmowa z Madeline Milhaud” – program artystyczny
 13.55 „Igor Strawiński – Pietruszka” – koncert
 14.30 „Sympatyczny program dla miłych ludzi” – program rozrywkowy
 15.00 „Familiada” – teleturniej
 15.30 „25 klatek na sekundę” (12) – „Matka Królów”
 16.00 „Wielka gra” – teleturniej
 17.00 „Zagubiony w czasie” (29) – serial sf. USA
 18.00 Panorama
 18.10 Kronika (TV Kraków)
 18.35 „Va Banque” – teleturniej
 19.05 „Wydarzenie tygodnia” – program publicystyczny
 19.35 „Szalone liczby” – program dla dzieci
 20.00 „Studio Sport” – „Liga polska”
 21.00 Panorama
 21.30 „Słowo na niedzielę” – program katolicki
 21.40 „Wietnam” (2) – australijski serial obyczajowy
 22.30 „Watergate” (2) – „Zacieranie śladów” – angielski serial dok.
 23.20 „Biznes na marzeniach” – recital Jacka Ziobro
 0.00 Panorama
 0.10 „Sport – telegram”
 0.15 „Pozytywka” – informator rockowy

TELEWIZJA KRAKÓW

- 8.00 „Co ludzie powiedzą?” (32) – angielski serial komediowy
 8.30 Kronika
 8.40 „Wiara i życie” – program redakcji katolickiej
 9.05 „Podpowiedzi w plenerze” – magazyn krajoznawczy
 9.20 „Otwórz oczy – patrz!” – program promocyjny
 9.30 „Przygody Małego Księcia” (25) – serial anim. USA
 10.00 „Komputerowa pułapka” – kanadyjska komedia obyczajowa, reż. Erio Till, wyk.: Alan Arkin
 11.40 „Tajemnice uzdrawiania” (5) – serial dok. USA
 12.35 „Alice” – europejski magazyn kulturalny
 13.05 „Jasper Carrot przedstawia” (6 – ost.) – angielski program komediowy
 13.35 „Pułapka” (8) – kanadyjski serial dla młodzieży
 14.00 „Gwiazdy Hollywood”
 14.30 „Kraina łagodności”
 15.00 „Powitanie”
 15.10 „Animaniacy” (12) – serial anim. USA
 15.30 „Cyrk gwiazd” (24) – program rozrywkowy USA
 16.30 „Halo, słucham” – program publicystyczny
 17.00 „Paryskie pejzaże” – magazyn mody
 17.30 „Przepraszam, pomyłka” – teleturniej
 18.00 „Gość TV Kraków”
 18.10 Kronika

- 18.30 „Niegrzeczni panowie” (25) – angielski serial komediowy
 19.05 „Mydło i powidło” – talk show
 19.30 „Doktor Kildare” (12) – serial fabularny USA
 20.00 „Niedzienny mecz” – komedia obyczajowa USA, reż. Dick Lowry, wyk.: Eugene Roche, Adam Baldwin
 21.50 Kronika
 22.00 „Nasza antena”
 22.05 Wiadomości sportowe
 22.15 „M – People” – koncert rockowy
 23.10 „Jaja po wiedeńsku” – program satyryczny
 23.30 „Jeden sędzia” – film sensacyjny USA (1974), reż. Charles Martin, wyk.: Jack Palance, Pamela Shoop

POLSAT

- 6.15 „P.M.A.M. Grałmy”
 7.00 „Disco Relax”
 7.50 „W drodze” – program katolicki
 8.15 „Smakosze i rozkosze”
 8.30 „Czarodziejka z Księżyca” – serial anim.
 9.00 „Co jest grane?” – program dla dzieci
 9.30 „Candy-Candy” – serial anim.
 9.55 „Rajska plaża” – serial obyczajowy
 10.50 „Pieśń Briana” – film biograficzny USA
 12.25 „Zamach” – polski dramat wojenny
 14.00 „Magazyn”
 14.30 „Oskar” – magazyn filmowy
 15.00 „Zwierzę zwane człowiek” – serial dok.
 16.00 Informacje
 16.15 „Oto Polska” – magazyn reporterów
 16.45 „TOP '96”
 17.15 „Fundacja Polsat”
 17.45 „Kalejdoskop”
 18.15 „Miss Telewizji”
 18.45 Informacje
 19.00 „Disco Polo Live”
 19.50 „Losowania LOTTO”
 20.00 „Kojak” – serial kryminalny USA
 21.00 „Miasteczko Twin Peaks” – serial sensacyjny USA
 22.00 „Billy Jack” – film sensacyjny USA
 0.10 „Życie jak sen” – serial komediowy USA
 0.40 „Playboy”
 1.35 „Koszmar z ulicy Wiązów 3” – horror USA

dami

- 17.15 Wiadomości Nowohuckie
 17.35 „Mała księżniczka” (18)
 18.00 „Bliskie spotkania z kulturą”
 18.15 „Przypadkowa muzyka” – film sensacyjny
 20.00 „Gąski skwarki” – film dok.
 20.15 „David – historia prawdziwa” – dramat
 21.50 „Laleczki voodoo” – horror
 23.20 „Gazeta Telewizyjna”

TELEWIZJA WISŁA

- 8.00 „Telezakupy” 9.00 „Słodka zemsta” – serial 10.00 „Beeper” – mag. muzyczny 12.00 „Mała antena” 13.00 „Press Gang” – serial

- 13.30 „W rytmie disco polo” 14.00 „Dance Time” 14.30 „Superprzysięga” – serial 15.30 „Za kółkiem” – magazyn 16.00 „NHL '96” – mag. hokejowy 17.00 „Moto Fan” – teleturniej 17.30 „Smak muzyki” 18.00 „Westgate” – serial 19.00 „Słodka zemsta” – serial 19.55 „Reporterzy” – magazyn 20.00 „Bal maturalny” – film obyczajowy USA 20.50 „Gra jeszcze jednej szansy” (w przerwie filmu) 21.30 „Wiadomości sportowe” 21.50 „Reporterzy” – magazyn 22.00 „Taaaka ryba” – magazyn 22.30 „Powrót żywych trupów” – horror USA 0.00 „Intrygi” – francuski serial kryminalny 0.30 „Reporterzy” 1.00 „Wiadomości sportowe” 1.30 „Wyścigi samochodowe NASCAR”

PTK 1

- 10.00, 17.15, 21.45 „Oprawa dnia” 10.10, 17.30, 22.00 „Telezakupy” 10.30, 17.50, 22.20 „Muzyczny Szpont” 11.10, 18.30, 23.00 „Program religijny” 11.20, 18.45, 23.15 „Videoekran” 11.50, 19.15, 23.45 „Zapowiedź PTK1 i PTK2”, „Zagadka”.

PTK 2

- 9.05 „Telezakupy” 10.00 „Atomic TV” 14.00 „Wizjer PeTeKa2” 14.30 „Mutiny” – film przygodowy USA 16.10 „Polo Dance” 16.30 „Biały Kiel” – serial 16.50 „Beverly Hills Teenagers” 17.30 „Na horyzoncie” – serial dok. 18.00 „Dookoła sławy” 19.00 „Kabel Man” 19.30 „Dance Max” 20.00 „To cholerne Rio” – komedia USA 21.45 „Źródło” – pr. refleksyjny 22.00 „Żądza krwi” – film sensacyjny USA 23.30 „Atomic TV”

Polonia

- 8.30 Filmy anim. dla dzieci 9.30 „Geronimo” – serial 10.30 „Namiętności” – serial 11.45 „Teleshop” 12.00 „Muzyka w południe” 13.00 „Blżej filmu” 13.30 „Sports World” 14.00 „Pełnym gazem” 14.30 „Teleshop” 15.00 „Orly” – serial włoski 16.50 Filmy anim. dla dzieci 17.45 „Geronimo” – serial 18.45 „Namiętności” – serial 20.00 „Colorado Charlie” – western USA 21.50 „Zabijaka, zabijaka” – film sens. USA 23.50 „Pielęgniarka papy” – włoski film erotyczny 1.30 „Blżej filmu”

CANAL+

- 7.00 „Żukosoczek” 7.30 „Diabelski młyn” 8.00 „Insektory” – anim. 8.25 „Wrzeczono czasu” – komedia polska 10.10 „Kaskaderzy z Hollywood” – „Spadające gwiazdy” – cykl dok. 10.55 „Górska sowa” – film dok. 11.25 „Akademia Policyjna 7” – „Misja do Moskwy” – komedia USA 12.45 „Szkłana pułapka 3” – film sensacyjny USA 14.50 „Trans World Sport” 15.45 „Wstęp do meczu” 16.00 „Liga polska” (Legia Warszawa – GKS Katowice) 18.00 „Bugs Bunny” 19.00 „Moje tak zwane życie” – serial USA 20.00 „Ludzie honoru” – film sensacyjny USA 22.15 „American Kickboxer” – film akcji USA 23.45 „Trójka z Plusem” – O.N.A. (koncert) 0.50 „Na ostrzu” – film obyczajowy USA 2.30 „Współnota” – horror sf. USA 4.15 „Petarda” – „Mężczyźni powinni płakać” – ang. film sens.

PROPOZYCJE NA SOBOTĘ

PROGRAM I, GODZ. 20.00

• **BABKA Z ZAKALCEM** – Amerykańska komedia z 1991 roku. Celeste Talbert odnosi sukcesy jako aktorka małego ekranu. Zazdrosna koleżanka Montana knuje przeciwko niej przemysłną intrygę. Namawia producenta serialu, by w kolejnym odcinku kobieta grana przez Celeste, zabiła małą dziewczynkę, przez co straci sympatię widzów. Czy plan się powiedzie?

PROGRAM II, GODZ. 21.40

• **WIETNAM** – Drugi odcinek obyczajowego serialu produkcji australijskiej z 1986 roku. Jest styczeń 1965 roku. W Australii odbywa się losowanie rekrutów. Wśród powołanych znajdzie się także Phil. Przeraza go perspektywą udziału w wojnie wietnamskiej. Chłopka przechodzi szkolenie, a latem dowiaduje się, że jego oddział wyrusza na front.

PROGRAM II, GODZ. 22.30

• **ZACIERANIE ŚLADÓW** – Drugi odcinek dokumentalnego serialu produkcji angielskiej z 1994 roku. Po podpisaniu pomiędzy supermocarstwami pierwszego w historii układu o ograniczaniu zbrojeń nuklearnych, prezydent Nixon wrócił triumfalnie do USA. Gdy wypoczywał na Florydzie, agenci FBI wpadli na trop afery, w której prawdopodobnie brali udział urzędnicy Białego Domu. Natychmiast zorganizowano szeroko zakrojone działania mające zatrzeć wszelkie ślady.

PROGRAM I, GODZ. 23.55

• **BŁĄD W SZTUCE** – Obyczajowy dramat produkcji amerykańskiej z 1992 roku z Rachel Ward w roli głównej. W szczęście rodzinne Jacka niespodziewanie wkracza była sympatia mężczyzny. Wspomnienia dawnych szaleństw odnawiają starą zażyłość. Gdy dochodzi między nimi do zbliżenia, nagle w domu Lisy zjawia się jej kochanek. Jack ucieka, a kobieta zabija napastnika. Zostaje oskarżona o morderstwo, a jej jedyny świadek Jack boi się zrujnować własne życie.

JB Gabinet Stomatologii Estetycznej dent Pełny zakres usług:

- bezbolesne leczenie
 - kosmetyczna korekta zębów i linii uśmiechu
 - nowoczesna protezyka – zęby porcelanowe
 - protezy natychmiastowe
- CZYNNIE CODZIENNE**
 ul. Władysława IV nr 18
 domki os. Na Stoku
 tel. 45-47-29

◆ **NAJKORZYSTNIEJSZE SYSTEMY RATALNE**
 ◆ **PORADY TECHNICZNE**
 ◆ **MILA I KOMPETENTNA OBSŁUGA**
 ◆ **WIELKA PROMOCJA POLONEZÓW!!!**
DO KOŃCA GRUDNIA Z SILNIKIEM ROVERA I DIESLA – ZA DARMO UBEZPIECZENIE AC I RADIOODTWARZACZ FIRMY DAEWOO – DODATKOWY PREZENT OD FIRMY AUTO PARTNER



ON KUPIŁ U NAS!

AUTO PARTNER AUTORYZOWANY DEALER CENTRUM DAEWOO

- ★ **POLONEZ CARO, ATU, TRUCK**
- ★ **LUBLIN, ŻUK**
- ★ **POLONEZ CARGO**
- ★ **NEXIA, ESPERO, TICO**

OS. KOLOROWE 16 A. Tel. 43-50-86, Tel./fax 43-76-01
 SERWIS: ul. Makuszyńskiego 19

TVP1

7.00 „Rolnictwo na świecie” – „USA” (1)
7.15 „Zbojcka radiostacja” – program rozrywkowy
7.35 „Notowania”
8.00 „Agroliga '96”
8.05 „Były sobie odkrycia” (25) – „Armstrong i Księżyc”
8.35 „Teleranek” – „ZOO – safari”
8.55 „Likwidator”
9.00 „Flipper” (6) – serial USA
9.40 „Zaczarowane kalosze Williama” – angielski serial anim.
10.00 W Starym Kinie: „Ludwik II” – niemiecki dramat historyczny (1955), reż. Helmut Käutner, wyk.: O. W. Fischer, Ruth Lawerick, Marianne Koch, Klaus Kinski
11.50 „Miniatura muzyczna”
12.00 „Aniol Pański”
12.20 „Rozmowy na koniec wieku”
13.00 Wiadomości
13.30 „Tydzień” – pr. publ.
13.40 „Albumy Kolbergowskie”
14.00 „Seriak wszech czasów” – „Pogoda dla bogaczy” (25)
14.55 „Zwierzęta świata” – „Hiena – wielki łowca okazji” (2 – ost.) – serial dok. USA
15.25 Telewizyjny Teatr Rozmaitości: Frank Marcus – „Notatki do romansu”, reż. Anna Minkiewicz, wyk.: Ewa Wiśniewska, Piotr Fronczewski, Ewa Gawryluk
16.25 „Publicystyka kulturalna”
17.00 „Teleexpress”
17.25 „Śmiechu warte” – program rozrywkowy
17.50 „Dziennik Telewizyjny” – program satyryczny
18.10 „Dr Quinn” (100) – serial
19.00 Wieczorynka – „Myszka Miki i przyjaciele”
19.30 Wiadomości
20.00 „Jackie” (4) – serial biogr.
21.00 „Zwyczajni, niezwykajni”
21.35 „Widziałam” – „Mostar” – reportaż
22.05 „Sportowa niedziela”
22.50 „Publicystyka kulturalna”
23.40 „Dziki mesjasz” – angielski film biograficzny (1972), reż. Ken Russell, wyk.: Dorothy Tutin, Scott Anthony, Helen Mirren
1.15 „Klub Samotnych Serc”
1.35 „Program powtórzeniowy”

TVP2

7.00 „Echa tygodnia” (dla niesłyszących)
7.30 Film dla niesłyszących: „Jackie” (4) – serial biograficzny USA
8.20 „Słowo na niedzielę” (dla niesłyszących)
8.30 Program TV Kraków
9.30 „Mniejszości narodowe” – „Rodacy Zorby”
10.00 „Ojczyzna – polszczyzna” – „Antagoniści i antagoniści”
10.15 Teatr dla Dzieci: Józef Ignacy Kraszewski – „Bajka o Jaśku i diable”, wyk.: Paweł Krucz, Agnieszka Furmaniak, Maria Mamona
11.00 „Wyprawy z National Geographic” – „Oceaniczni wędrowcy” – film dok. USA
12.00 „Adela jeszcze nie jadła kolacji” – komedia czeska (1977), reż. Oldrich Lipsky, wyk.: Michal Docolamansky, Rudolf Hrusinsky, Milos Kopecky
13.40 „Prawdziwe życie” – film dok.
14.30 „30 ton! Lista, lista” – lista przebojów
15.00 „Familiada” – teleturniej
15.30 „Ulica Sezamkowa”
16.00 „Bezludna wyspa”
17.00 „Beverly Hills 90210” (53)
17.50 „Halo, Dwójka!”
18.00 Panorama
18.10 Kronika (TV Kraków)
18.35 „Koło fortuny” – teleturniej

19.05 „7 dni, świat” – pr. publ.
19.35 „Paragon” – quiz
20.10 „Linia specjalna” – Adam Zieliński
21.00 Panorama
21.40 „Obfitość” – dramat USA (1985), reż. Fred Schepisi, wyk.: Meryl Streep, Charles Dance, Tracey Ullman, John Gielgud
23.45 „Mieszkańcy” – widowisko poetyckie
0.10 Panorama
0.20 „Sport – telegram”
0.25 „Jazz Jamboree '96” – Arturo Sandoval

TELEWIZJA KRAKÓW

8.00 „Druga B” (23) – serial
8.30 „W stronę gór”
8.55 „Kalejdoskop sportowy”
9.30 „Przygody Małego Księcia”
10.00 „Niecodzienny mecz” – komedia obyczajowa USA
11.40 „Korsarze” (2) – angielski serial historyczny
12.05 „Nasz nowy dom” (20)
12.55 „Nasze stulecie” (2) – francuski serial dok.
13.45 „Męski striptiz” – talk show
14.20 „Amerykańska odyseja kosmiczna” (28 – ost.)
14.50 „Przeboje TV Kraków”
15.10 „Świat w oczach Allegry” (13) – program edukacyjny
15.35 „Arka Noego” (2) – „Bogowie przetrwania” – film dok.
16.30 „Dziwne losy przedmiotów”
17.00 „Archiwum TV Kraków”
17.15 „Gość TV Kraków”
17.30 „Techno” – pr. muzyczny
17.55 „Krakowski komentarz osobisty”
18.10 Kronika
18.30 „Ed, koń, który mówi” (8)
19.05 „Wieczór z TV Kraków”
19.30 „Skarby Ermitażu” (13) – „Rubens, Van Dyck i XVII-wieczne malarstwo flamandzkie”
20.00 „Wygrana” – czeska komedia obyczajowa, reż. Pavel Dolezal, wyk.: Milos Kopecky, Jitka Asterova
20.35 „Reporterzy” – film dok.
21.30 „Gość TV Kraków”
21.50 Kronika
22.00 „Nasza antena”
22.05 Sportowy magazyn sprawozdawczy
22.30 „Wilki” – koncert rockowy
23.00 „Ucieczka gangstera” – film sensacyjny USA (1993), reż. Roger Donaldson, wyk.: Kim Basinger, Alec Baldwin

POLSAT

6.00 „P.M.A.M. Grałmy”
7.00 „Disco Polo Live”
7.50 „Jesteśmy” – pr. katolicki
8.15 „Smakosze i rozkosze”
8.30 „Fashion TV”
9.00 „Klip Klaps”
9.30 „Beethoven” – serial anim.
10.00 „Disco Relax”
11.05 „Pomoc domowa” – serial komediowy USA
11.35 „Tajemnicza wyspa”
12.40 „Herbatka we dwoje” – musical USA
14.30 „Czwarty wymiar”
15.00 „Benny Hill” – serial
15.30 „Dyżurny satyryk kraju”
16.00 Informacje
16.15 „Klub Polsatu”
16.45 „Moskwa nad Hudsonem” – komedia USA
18.50 Informacje
19.05 „Gwiezdna eskadra” – serial sf. USA
19.50 „Quattro – wyścigi konne”
20.00 „Wichry wojny” – serial
21.00 „Ślicznotka z Memphis” – dramat wojenny USA
23.00 „Na każdy temat”
0.05 „Magazyn Teatru Otwartego”

dami

17.15 Wiadomości Nowohuckie
17.35 „Kaboom Kazoom” (3) –

program sportowy
18.00 „Bliskie spotkania z kulturą”
18.15 „Jeśli serce masz bijące” – film fab.
19.50 „Hunowie” – film dok.
20.10 „Jonasz” – film fab.
21.40 „Przypadkowa muzyka” – film sensacyjny
23.20 „Gazeta Telewizyjna”

TELEWIZJA WISŁA

8.00 „Telezakupy” 9.00 „Słodka zemsta” – serial 10.00 „Beeper” 11.00 „Przepowiednie Davida Harklaya” 11.30 „Program publicystyczny” 12.00 „Mała antena” 13.00 „Press Gang” – serial 13.30 „Dance Time” 14.00 „Superprzysięgi” – serial 15.00 „Bal maturalny” – film obyczajowy USA 16.30 „W rytmie disco polo” 17.00 „Dziwne sporty” 17.30 „Za kółkiem” – magazyn 18.00 „NHL” – magazyn hokejowy 19.00 „Słodka zemsta” – serial 19.55 „Reporterzy” – magazyn 20.00 „Wróg ludu” – film sensacyjny USA 21.30 „Wiadomości sportowe” 21.50 „Reporterzy” – magazyn 22.00 „Hunter” – serial USA 23.00 „Zagadki Ruth Rendell” – serial 0.00 „Reporterzy” 0.15 „Wiadomości sportowe” 0.30 „Wyścigi samochodowe NASCAR”

PTK 1

10.00, 17.15, 21.45 „Oprawa dnia”
10.10, 17.30, 22.00 „Telezakupy”
10.30, 17.50, 22.20 „Muzyczny Szpunt”
11.10, 18.30, 23.00 „Program religijny”
11.20, 18.45, 23.15 „Videokran”
11.50, 19.15, 23.45 „Zapowiedź PTK1 i PTK2”, „Zagadka”

PTK 2

10.00 „Atomie TV” 14.00 „Wizjer PeTeKa2” 14.30 „Śpiewy po rosie” – polski dramat obyczajowy 16.00 „Łapa za łapą” – magazyn 16.25 „Reporter” 17.00 „Kot w butach” 17.30 „Muminki” – kreskówki 18.00 „Video Soul” 18.30 „Kolejowe przygody wzdłuż Europy” 19.00 „Video Vibration” 19.30 „Bardzo Fajny Magazyn Muzyczny” 20.00 „Uliczne zbrodnie” – film sensacyjny USA 21.30 „Video Soul” 22.00 „Dzika orchidea” – film erotyczny USA 23.40 „Wieczór jazzowy”

Polonia

8.00 Filmy animowane dla dzieci 9.45 „Pełnym gazem” 10.15 „Bliżej filmu” – magazyn 10.45 „Escape” 11.15 „Disco polo” – magazyn 12.15 „Kurs rysunku” 13.00 „Paula Abdul” – koncert 14.30 „Teleshop” 15.00 „Colorado Charlie” – western USA 16.50 Filmy animowane dla dzieci 17.45 „Kurs rysunku” 18.20 „Reportaż z planu” 18.45 „Power Dance” 20.00 „Superfaceci” – balet 21.50 „Tele Box” 22.20 „Bliżej filmu” 22.50 „Power Dance” 23.50 „Teleshop” 0.15 „Disco polo” 1.00 „Sports World” 1.30 „Escape”

CANAL+

7.00 „Bugs Bunny” – filmy animowane 8.00 „Insektory” – serial animowany 8.25 „Hodowane od wieków” – film dok. 8.55 „Z kronik Heidi” – film obyczajowy USA 10.45 „Robin Hood: Faceci w rajtuzach” – komedia USA 12.30 „Zebry” – film dok. 13.25 „Mojżesz i Leningrad Cowboys” – komedia fińsko-niemiecko-francuska 15.00 „Frankie i Johnny” – film obyczajowy USA 16.55 „Liga angielska” 19.00 „Przygody Brisco County Juniora” – serial USA 20.00 „Giganci” – komedia familijna USA 21.45 „Za ciosem” – magazyn boksu zawodowego 22.30 „Maska” – komedia USA 0.10 „Thelma i Louise” – film drogi USA 2.15 „Harley-Davidson i Marlboro Man” – komedia USA 3.50 „Fatalne wspomnienia” – film sensacyjny USA 5.20 „Dobry człowiek w Afryce” – film fab. USA

PROPOZYCJE NA NIEDZIELĘ

TV POLSAT, GODZ. 16.45
● **MOSKWA NAD HUDSONEM** – Amerykańska komedia z 1984 roku. Cyrkowy muzyk z Moskwy wybiera wolność w Nowym Jorku. Przystosowanie się do życia w nowych warunkach przychodzi mu jednak z ogromnym trudem.
PROGRAM I, GODZ. 20.00
● **JACKIE** – Czwarty odcinek biograficznego serialu produkcji amerykańskiej z 1991 roku. Po złożeniu prezydenckiej przysięgi John F. Kennedy wraz z Jackie przeprowadzają się do Białego Domu. W przerwach między oficjalnymi podróżami Jackie na nowo urządza siedzibę prezydenta. Tymczasem jej mąż zaczyna romansować z gwiazdą kina Marilyn Monroe.
PROGRAM II, GODZ. 21.40
● **OBFITOŚĆ** – Dramat psychologiczny produkcji amerykańskiej z 1985 roku z udziałem Meryl Streep, Stinga, Sama Neila i Johna Gielguda. Młoda Susan, po woj-

nie wraca do Anglii. Po kilku latach pracy w wywiadzie nie potrafi odnaleźć się w normalnym życiu. Mimo pomocy przyjaciół i cierpliwości męża, wciąż doznaje napadów depresji. Choć z wdziękiem i delikatnością, niszczy jednak samą siebie, a przy okazji także innych.
PROGRAM I, GODZ. 23.40
● **DZIKI MESJASZ** – Biograficzny film produkcji angielskiej z 1972 roku. „Dziki Mesjasz” to historia burzliwej znajomości francuskiego rzeźbiarza Henri Gaudiera i znacznie starszej od niego polskiej pisarki Zofii Brzeskiej. Poznali się w roku 1910 w Paryżu i prawie natychmiast przypadli sobie do serca. Razem zamieszkali w Londynie, a dzięki pomocy pewnego marszanda zostali zaakceptowani przez środowisko artystów i intelektualistów. Jednak gdy osiągnęli już pewną pozycję, niespokojna natura Henriego znów dała o sobie znać...

TELEWIZJA „DAMI” PROPONUJE

W TV DAMI polecamy z własnych programów lokalnych oczywiście „Wiadomości Nowohuckie” emitowane o stałej porze o godz. 17.15 premierowo w piątek, poniedziałki i środy oraz powtarzane w dniu pierwszej emisji na zakończenie programu i w następnych dniach. W bloku piątkowo-niedzielnym warto zobaczyć magazyn kulturalny „Bliskie spotkania z kulturą”, a w nim relację z koncertu rockowego w Ośrodku Kultury im. C.K. Norwida. Ponadto na pewno zainteresuje widzów kolejną magazyn Małgorzaty ZIŁKOWSKIEJ „Sezam pełen wiadomości” emitowany w bloku poniedziałkowo-wtorkowym.
Z filmów w tym tygodniu polecamy seriale: dla dzieci „Mała Księżniczka” o godz. 17.35 w piątek, sobotę, wtorek i czwartek, oraz Przygody Saltiego w poniedziałek i środę, a w niedzielę o tej samej porze magazyn sportowy „Koboom Kazoom” i we wtorek o godz. 18.00. Warto także zobaczyć kolejne odcinki serialu sensacyjnego „Wydział zabójstw” we wtorek o godz. 19.00, „Wiek XXI w poniedziałek o godz. 18.00. Ponadto warto obejrzeć następujące filmy fabularne: w piątek o godz. 20.10 sensacyjny „Oblężenie Waco”, w sobotę o godz. 21.50 „Laleczki voodoo”, w niedzielę o godz. 21.50 sensacyjny „Przypadkowa muzyka”, w poniedziałek o godz. 18.25 przygodowy „Harry Tracy”, w środę o godz. 20.00 wojenny „Kwiecień” i komedię w czwartek o godz. 20.05 „Zwariowany pułk lotniczy”.

„PTK” REKOMENDUJE

Zapraszamy do programu lokalnego na antenie PTK 1. Codziennie od poniedziałku do soboty emituje się tutaj w trzech blokach ok. 2 godzin programu lokalnego. Blok poranny rozpoczyna się o godz. 10.00, popołudniowy o godz. 17.15 i wieczorny o godz. 21.45. W programie lokalnym można obejrzeć stale magazyny: we wtorek samorządowy „Kto tu rządzi”, polecający książki „Książka tygodnia”, w środę motoryzacyjny „Przyśrodkie o samochodzie”, w piątek kulturalny „Galerie” i filmowy „Videokran” oraz rekomendacje krakowskich gazet i czasopism „Gazety”, a w sobotę „Muzyczny szpunt”. W niedzielę powtarzany jest program sobotni. Natomiast w PTK 2 rekomendujemy filmy. W piątek o godz. 20.00 komedię USA „Pan North” o godz. 22.00 erotyk USA „Dzika orchidea” i o godz. 23.40 stały magazyn dla dorosłych „Dziwne przygody z Kalifornii”. W sobotę o godz. 14.30 film przygodowy USA „Multiny” i o godz. 20.00 komedia USA „To cholerne Rio”, a o godz. 22.00 sensacja USA „Zadza krwi”. W niedzielę jak zwykle o godz. 14.30 polski film, tym razem dramat obyczajowy z 1981 r. „Śpiewy po rosie” o godz. 20.00 sensacja USA „Uliczne zbrodnie” i powtarzana jest „Dzika orchidea” o godz. 22.00. W poniedziałek o godz. 20.00 kolejny odcinek serialu romantycznego „Bohaterowie”. We wtorek dwa dobre filmy USA o godz. 20.00 komedia erotyczna „Sexappeal” i o godz. 22.00 thriller polityczny „W cieniu Chin”. W środę dwa filmy sensacyjne USA o godz. 20.00 „Górny świat” i o godz. 22.00 „Nieoczekiwany atak”. W czwartek tradycyjnie o godz. 20.00 polski film, dramat z 1975 r. w reż. Janusza Zaorskiego „Partia na drewniany instrument”.

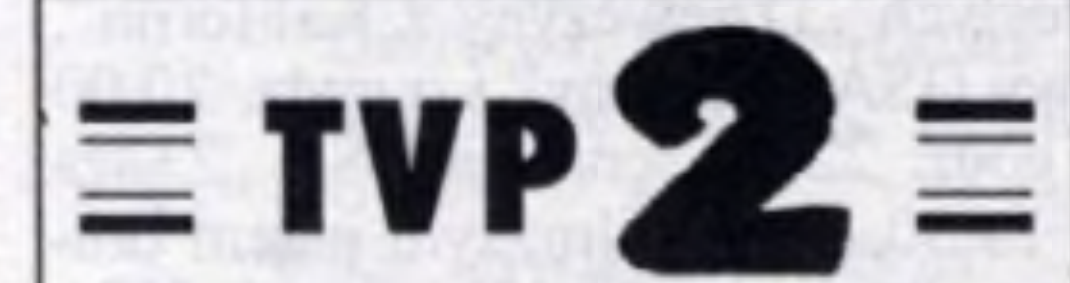
MEDYCYNĄ XXI WIEKU

BICOM®
diagnozuje skutecznie leczy
METODĄ BIOREZONANSU
GABINET LEKARSKI
informacja, rejestracja
pon.-pt. 10⁰⁰-18⁰⁰
NOWA HUTA
ul. Szybka 7
tel. (012) 43-67-05

● **alergie (bezbolesne testy, ponad 300 alergenów – odczulanie)** ● **tarczycy** ● **bóle migrenowe**
● **nervice** ● **nervobóle** ● **wrzoły** ● **choroby serca** ● **stany zapalne dróg oddechowych** ● **zaburzenia hormonalne** ● **inne...**
– **wzmocnienie odporności organizmu**
– **rekonwalescencja po zabiegach operacyjnych**
– **stymulacja gojenia się ran**
NIE POTRZEBUJESZ ŻADNYCH LEKARSTW!!!
Nowy pawilon handlowy przy targu za ARKA



6.00 „Kawa czy herbata?”
8.00 „Murphy Brown” – serial
8.20 „Muzyczna Jedynka”
8.30 Wiadomości
8.40 „Słowa, słowa i półsłowa”
9.05 „Gimnastyka”
9.10 „Mama i ja”
9.25 „Domowe przedszkole”
9.50 „Porozmawiajmy o...”
10.00 „Doktor Quinn” (100)
10.45 „Muzyczna Jedynka”
10.55 „Miniatury”
11.00 „Przyjemne z pożytecznym”
11.20 „Programik dla zwierząt”
11.30 „Maciek, rower i ekonomia” (12) – serial edukacyjny
11.45 „Szkoła niejedno ma imię”
12.00 Wiadomości
12.10 „Agrobiznes”
12.20 „Magazyn Notowań”
12.40 „Prawnik domowy”
13.05 „Piraci” – teleturniej
13.25 „Zwierzęta świata” – „Hiena – wielki łowca okazji” (2)
13.50 „Język filmu” (4) – „Ruch”
14.05 „Arcydziela” (14)
14.15 „Zagary” (5)
14.45 „Jeśli nie Oxford, to co?”
15.00 Wiadomości
15.10 „Miniatury włoskie”
15.25 „Sonata F-dur” – film anim.
15.30 „Watawat” (12) – serial
16.00 „Gimnastyka umysłu”
16.15 „Migawka”
16.25 „Fruzy” (27)
16.30 „Frona”
17.00 „Teleexpress”
17.25 „Moda na sukces” – serial
17.50 „Miniatury”
18.00 „Forum” – program publ.
18.45 „Czasy” – mag. katolicki
19.00 Wieczorynka – filmy przyrodnicze
19.30 Wiadomości
20.10 Teatr Telewizji: Tomasz Lubiński – „Śniadanie do łóżka”, reż. Filip Zylber, wyk.: Danuta Stenka, Anna Dymna, Katarzyna Jamróz
21.40 „W centrum uwagi”
22.10 „Tydzień prezydenta”
22.20 „MdM” – talk show
23.00 Wiadomości
23.10 Mistrzowie Kina: Joseph Losey – „Pstrąg” – francuski dramat obyczajowy (1982), wyk.: Isabelle Huppert, Jean-Pierre Cassel, Jeanne Moreau, Daniel Olbrychski
0.50 „Sonata F-dur” – film anim.



7.00 Panorama
7.05 „Sport – telegram”
7.10 „Poranny magazyn Dwójki”
7.50 Akademia Zdrowia „2”
8.00 Program TV Kraków
8.30 „Zdrówko” (46) – serial
9.00 „Świat kobiet” – magazyn
9.30 „Nasza wielka rodzina” (10) – „Mały z Żółtej Góry”
10.00 „Krzyżówka 13-latków”
10.25 „Familiada” – teleturniej
10.50 „Sportowe hobby”
11.15 „Maraton trzeźwości”
11.50 „Uniewinnić niewinnych” – program publicystyczny
12.10 „Nie pierwszy, nie ostatni raz” – recital P. Brannego
13.00 Panorama
13.20 „Tajemnica Marii” (7)
14.10 „Pozytywka”
14.25 „Clipol”
15.00 „Człowiek-pająk” (8)
15.25 Akademia Zdrowia „2”
15.35 „Przygoda z wojskiem”
16.00 Panorama
16.10 „Studio Sport” – rozgrywki NBA
17.00 „Dopóki żyje ostatni świadek” – program publicystyczny
17.30 „Załatwmy to razem” (TV Kraków)
18.00 Panorama
18.10 Kronika (TV Kraków)
18.35 „Kółko fortuny” – teleturniej
19.05 „7 dni – świat”
19.35 „Krzyżówka 13-latków”
20.05 „Z archiwum X” – serial
20.50 „Halo, Dwójka!”
21.00 Panorama

21.30 „Sport – telegram”
21.40 „Auto” – magazyn
22.05 „M.A.S.H.” (32) – serial
22.30 „Magazyn literacki”
23.00 „Okna” – publ. kulturalna
23.40 „997” – mag. kryminalny
0.10 Panorama
0.20 „Muzyczny Festiwal w Łańcucie” – Kwartet Śląski
0.50 „Praga” – angielsko-francuski dramat psychologiczno-obyczajowy (1991), reż. Ian Sellar, wyk.: Sandrine Bonnaire, Bruno Ganz, Alan Cumming



8.00 Kronika
8.10 „Kraków na dzień dobry”
8.30 „Dzieci i piosenki” (21)
8.55 „Maria Celeste” (38)
9.40 „Techno” – pr. muzyczny
10.10 „Wygrana” – czeska komedia obyczajowa
11.45 „101 sposobów na nudę”
12.00 Wiadomości
12.15 „Wierna rzeka” (2) – polski film fab.
13.25 „Program rozrywkowy”
14.15 „Rozmowy, rozmówki”
14.45 „Książki najlepsze”
15.00 „Powitanie”
15.10 „Cztery muzykanci z Bremy” (18) – serial anim.
15.35 „John Ross – afrykańska przygoda” (6) – serial
16.00 „Przygody Piotrków”
16.30 „Kocham moje miasto” (9) – „Londyn”
16.45 „Magazyn rodzinny”
17.00 „Opinie”
17.30 „Załatwmy to razem”
18.00 „Gość TV Kraków”
18.10 Kronika
18.30 „Maria Celeste” (38)
19.15 „Wieczór z TV Kraków”
20.00 „Chór” (1) – angielski serial obyczajowy
21.00 „Poza rok 2000” (1)
21.35 „Gość TV Kraków”
21.50 Kronika
22.00 „Nasza antena”
22.05 Sport
22.10 „Z medycyną na Ty”
22.30 „Czyste szaleństwo” (19)
23.00 „Snajper” – film sensacyjny USA (1993), reż. Luis Llosa, wyk.: Tom Berenger



6.00 „Wichry wojny” – serial
7.00 „Poranek z Polsatem”
7.55 „Poranne informacje”
8.00 „Polityczne graffiti”
8.15 „Klub Fitness Woman”
8.30 „Candy-Candy” – serial
9.00 „MacGyver” – serial sens.
10.00 „Zar młodości” – serial
11.00 „Airwolf” – serial USA
12.00 „Disco Polo Live”
13.00 „P.M.A.M. Gra!my”
13.30 „Miss Telewizji”
14.00 „Dyżurny satyryk kraju”
14.30 „Klub satyryków”
15.00 „Halo, Gra!my”
15.20 „Ye! Ye! Ye!” – pr. muz.
15.30 „Beethoven” – serial anim.
16.00 Informacje
16.15 „Twój lekarz”
16.45 „Trzy kwadraty” – gra
17.10 „Kalambury”
17.40 „Skrzydła” – serial USA
18.10 „Świat według Bundych”
18.40 „Moim zdaniem”
18.45 Informacje
19.00 „MacGyver” – serial sens.
19.50 „Losowania LOTTO”
20.00 Film na telefon: „Przyjęta” – western USA lub „Za 400 miliardów dolarów” – komedia USA
22.00 Informacje i biznes inform.
22.25 „Polityczne graffiti”
22.35 „Ulice San Francisco”
23.30 „Kick-boxing”
0.40 „Zar młodości” – serial



17.15 Wiadomości Nowohuckie
17.35 „Przygody Saltiego” (11)

18.00 „Wiek XXI” (4) – australijski film popularnonaukowy
18.45 „Japonia – kraj wschodzącego słońca” (2) – film dok.
19.45 „Sezam pełen wiadomości”
20.05 „Sekret Enigmy” (2) – film wojenny
21.35 „Ile trzeba czasu, żeby zrobić podkowę” – film dok.
21.45 Wiadomości Nowohuckie
22.05 „Gazeta Telewizyjna”



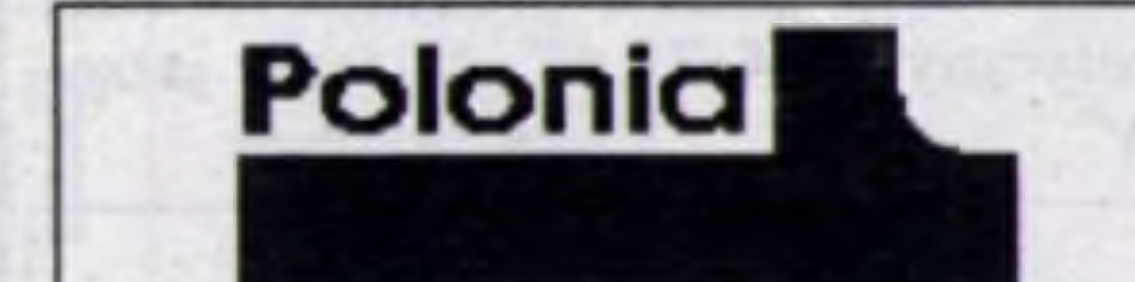
9.00 „Program publicystyczny” 9.30 „Wyciągi samochodowe NASCAR”
10.30 „Oczko” – teleturniej 11.00 „Wróg ludu” – film sensacyjny USA
12.30 „Przepowiednie Davida Harklaya” – horoskop 13.00 „Słodka zemsta” – serial 14.00 „Atomic TV” 16.00 „Za kółkiem” 16.30 „Telezakupy” 17.00 „Dzieciwisko” 17.30 „Oczko” – teleturniej 18.00 „Reporterzy” – magazyn 18.30 „Akademia modelek” – serial francuski 19.00 „Słodka zemsta” – serial 19.55 „Reporterzy” – magazyn 20.00 „Hunter” – serial 20.50 „Wyniki Multilotka” 20.55 „Zagadki Ruth Rendell” – serial angielski 21.50 „Reporterzy” – magazyn 22.20 „Falcon Crest” – serial 23.10 „Mission Impossible” (2) – film sensacyjny USA 0.00 „Reporterzy” – magazyn 0.30 „Wyciągi samochodowe NASCAR”



10.00, 17.15, 21.45 „Oprawa dnia”
10.15, 17.30, 22.00 „Telezakupy”
10.35, 17.50, 22.20 „Reportaż” 10.55, 18.10, 22.45 „Program zewnętrzny”
11.25, 18.40, 23.15 „Zapowiedź PTK1 i PTK2”, „Zagadka”



15.00 „Atomic TV” 17.00 „Wesoła gromadka” 17.30 „Królik, struś i ferajna” 18.00 „Dance Max” 18.30 „Anastasia” – serial grecki 19.00 „Heart & Soul” – muzyka 19.30 „TV Party” 20.00 „Bohaterowie” – serial 21.00 „TV Speedway Magazine” 22.00 „To cholerne Rio” – komedia USA



8.30 Filmy animowane dla dzieci
9.30 „Geronimo” – serial 10.30 „Namiętności” – serial 11.45 „Power Dance” 13.00 „Bliżej filmu” – magazyn 13.30 „Satelite” 15.25 „Teleshop”
16.00 Filmy animowane dla dzieci
17.45 „Geronimo” – serial 18.45 „Namiętności” – serial 20.00 „Dziewczyna piętaszek” – komedia USA 22.20 „W domu” 22.50 „Satelite” – pr. muz.
0.35 „Tele Box” 1.00 „Pełnym gazem” 1.30 „Sports World”



7.00 „Muzyczny budzik” – muzyczne hity 7.30 „Diabelski młyn” – film anim. 8.00 „Kto tu rządzi?” – serial USA 8.25 „Wielkie zwyciężenie” – komedia francuska 9.50 „Coltrane w cadillacu” – film dok. 10.15 „Lata 20., lata 30.” – komedia polska 12.05 „Mac” – film obyczajowy USA 14.00 „Stinky i Jake przedstawiają” – serial anim. 14.25 „Moje drugie ja” – serial komediowy USA 14.50 „Słynne samochody” – „VW Beetle” 15.40 „Królestwo aligatorów” – film dok. 16.35 „Niedzielne igraszki” – polski film obyczajowy 17.35 „Arsen Lupin, Czarna Pelegryna” – serial anim. 18.00 „Diabelski młyn” – filmy anim. 18.25 „Nie przegap!” 18.50 „Mundial Futbol” 19.20 „x5” – minimagazyn regionalny 19.30 „Szaleję za tobą” – serial komediowy USA 19.50 „Nie przegap!” 20.00 „W paszczy szaleństwa” – horror USA 21.35 „Sport+” 23.05 „Bananowy czubek” – horror USA 0.25 „Aparatura” – thriller francusko-niemiecki

Rzut oka

Kupiectwo centralizacji

Walkę z wielkimi marketami zachodnich firm handlowych zaczęto od chwili, kiedy zaczęły one prowadzić działalność w naszym kraju. Mówiono o nierównych szansach, o niszczeniu naszego, rodzimego handlu. Obecnie do zmasowanej wojny z dużymi sklepami przystąpili polscy handlowcy szukając sojuszników zarówno na lewej, jak i prawej stronie naszej sceny politycznej.

Ostatnio nasi kupcy zaproponowali, aby hipermarkety nie mogły sprzedawać w niedziele oraz święta, i żeby nie wydawać zgody na ich tworzenie w miejscowościach poniżej 100 tys. mieszkańców. Nigdy nie byłem wielbicielem ogromnych magazynów, gdzie można kupić swarc, mydło i powidło. Krótki okres zauroczenia sklepami sieci Aldi przeszedł mi szybko, jak każdemu z odwiedzających pod koniec lat 80. Berlin Zachodni. Potem, gdy podobne placówki zaczęły powstawać u nas, czułem z ich strony jedynie finansowy dyskomfort. Wyprawy za zachodnią granicę były opłacalne – wizyty w rodzimych sklepach wbrew reklamie, wcale nie oznaczały i nie oznaczają, że można tam kupić taniej i lepiej.

Psychologicznie podstawa działania takich dużych sklepów oferujących promocje, zniżki i okazje, jest bardzo mocno podbudowana. Wiadac to było po otwarciu marketów Macro i Krakchemii, które zarobiły kupie pieniędzy od ludzi, których de facto nie było stać na wystawiane tam towary, a którzy potraktowali wizytę tam jako niedzielną wycieczkę z atrakcjami. Niestety, jak wyliczyli statystycy od naszych domowych budżetów, kupowanie czegoś na zapas, nawet dużo tańszego, nie oznacza wcale oszczędności. Można zostać ogłupionym reklamami, dać się otumanić cenami bez watu albo tabliczkami z 99-groszowymi końcówkami.

Najpierw marzył nam się wolny rynek, teraz za wszelką cenę chcemy, żeby nie był taki zupełnie wolny. Zrozumiałe, że inwestor zagraniczny ma pieniądze i duże możliwości. Nie wolno jednak utrudniać mu działania w sposób, jaki proponują działacze Zrzeszenia Handlu Prywatnego i Usług. Takie centralizowanie bardzo lokalnych przecięt spraw, jest ingerowaniem w środowiska miejscowe i samorządy lokalne. Poza tym zdaje się to być powtarzaniem błędów, które już zaliczyli Niemcy. Po kilku latach obowiązyujących tam zakazów pracy handlu w niedziele i święta, teraz odchodzą od tego. U nas proponuje się wręcz zapisy ustawowe, którymi kupcy usiłują zainteresować siły polityczne, od postkomunistów po ROP.

A co będzie, gdy za rok ktoś wpadnie na pomysł, aby przedsiębiorstwa z udziałem zagranicznego kapitału nie mogły działać w dni nieparzyste? A dealerzy zachodnich produktów nie sprzedawali swych towarów w odległości 100 metrów od drogi drugiej klasy odśnieżania?

MAREK OGAREK

Prawa wolna

Cisza przed burzą

Od kilku tygodni wśród polityków prawicy krąży pogłoski o przygotowywanym przez Lecha Wałęsę wystąpieniu, w którym przedstawiony zostanie nowy, przedwyborczy program obozu solidarnościowego. Przewidywano nawet, że ogłoszenie programu nastąpi 11 listopada; ponieważ jednak nic takiego nie zdarzyło się, wymieniane są kolejne listopadowe lub grudniowe terminy. Nowy program firmować ma Instytut Wałęsę, a jego adresatem będzie „Solidarność” oraz skupione wokół niej partie prawicy.

Nadal nie jest jasne, czy były prezydent zaakceptował koalicję Akcji Wyborczej „Solidarność”, czy też zamierza zaproponować istotne zmiany w jej konstrukcji. Niektórzy politycy uważają, że Wałęsa nie pogodził się z utratą bezpośredniego wpływu na kampanię przed wyborami parlamentarnymi i jeżeli AW „S” nie zaakceptuje jego propozycji – rozpocznie tworzenie własnego bloku wyborczego.

Najgorsze co mogłoby się zdarzyć, to powtórzenie nieudanej inicjatywy BBWR-u, który nie tylko nie skupił prawicowego elektoratu, ale przyczynił się do jeszcze większego rozproszenia głosów w wyborach 1993 roku. Największą słabością tego ugrupowania był niedostatek sprawdzonych i doświadczonych lokalnych liderów, w wyniku czego na listach wyborczych znalazły się nazwiska ludzi przypadkowych i mało znanych. Taka sytuacja może się zdarzyć również obecnie.

Partie prawicy są w Polsce słabe i ubogie, jednak działają od kilku lat, a ich członkowie dali się już poznać w pracy politycznej i społecznej. Dobrze wiadomo, kto jest dobrym organizatorem, a kto kłótliwym ambicjonerem, kto zna się na czymś konkretnym, a kto potrafi tylko opowiadać o swoich planach. Poza partiami jest jednak wielu ludzi ambitnych i żądnych władzy, którzy nie wstąpiли dotąd do żadnego ugrupowania, ponieważ żadne z nich nie gwarantowało im życiowego sukcesu i majątkowych korzyści. Tacy ludzie nie mają szans znaleźć się na listach AW „S”-u czy ROP-u, ponieważ ugrupowania te nie przyjmą nie znanych im kandydatów. Dopiero budowanie czegoś zupełnie nowego, otworzy możliwość startu w wyborach także tym, którzy zechcą cynicznie wykorzystać je dla własnych interesów.

Miejmy nadzieję, że gdyby Wałęsa uznał za konieczne przemeblowanie dotychczasowych układów i znów ogłosił „pospolite ruszenie”, raczej postara się przeciągnąć na swoją stronę poszczególnie partie i organizacje związkowe, niż zda się na nabór politycznych ochotników. W przeciwnym razie jeszcze jedna nieudana inicjatywa może spowodować utratę nawet najwierniejszych zwolenników i przekreślić perspektywę skutecznej walki w następnych wyborach prezydenckich.

RYSZARD TERLECKI

TVP1

- 6.00 „Kawa czy herbata?”
8.00 „Nie z tego świata” (46)
8.20 „Muzyczna Jedynka”
8.30 Wiadomości
8.40 „Mój program na antenie”
– „Teatr »Baśniowy świat«”
9.05 „Gimnastyka”
9.10 „Mama i ja”
9.25 „Domowe przedszkole”
9.50 „Porozmawiajmy o...”
10.00 „Nie ma jak w domu” – serial obyczajowy
10.45 „Od niemowlaka do przedszkolaka”
11.05 „Studio Sport” – Puchar Interkontynentalny w piłce nożnej: Juventus Turyn – River Plate Buenos Aires
12.00 Wiadomości (w przerwie meczu)
13.05 „Agrobiznes”
13.20 „Pomidor” – teleturniej
13.40 „Katalog zabytków” – „Przemysł – kościół Karmelitów”
13.50 „Oczywiste, nieoczywiste” – „Kultura Karaimów”
14.15 „Telekomputer”
14.30 „Historia obyczajów”
15.00 Wiadomości
15.10 „Alfa” – pr. edukacyjny
15.30 „Maszyna zmian” (4) – „Odwiedźmy” – serial dla młodzieży
16.00 „Tik-Tak” – dla dzieci
16.25 „Muzzy” (28)
16.30 „Mały sport – wielka radość”
17.00 „Teleexpress”
17.25 „Moda na sukces” – serial
17.45 „Wielki objazd siostry Wendy” (5) – angielski serial dok.
18.00 „Listy o gospodarce”
18.30 „Klinika zdrowego człowieka”
19.00 Wieczorynka – „Przemyśl Misi Colargola”
19.30 Wiadomości
20.10 „Embrion” – węgiersko-polski dramat obyczajowy (1993), reż. Marta Meszaros, wyk.: Adel Kovacs, Aliana Antonova, Jan Nowicki
22.00 „W centrum uwagi”
22.30 „Sejmograf”
22.40 „Czas na dokument” – „Ogień i woda”
23.40 Wiadomości
23.50 „Studio Sport” – skróty meczu piłki nożnej o Puchar Interkontynentalny Juventus – River Plate
0.35 „Kobieta honoru” (5)

TVP2

- 7.00 Panorama
7.05 „Sport – telegram”
7.10 „Poranny magazyn Dwójki”
7.50 Akademia Zdrowia „2”
8.00 Program TV Kraków
8.30 „John, Georgie i reszta”
9.00 „Świat kobiet” – magazyn
9.30 „Od Kordoby do Kordoby” (1) – „W poszukiwaniu leśnego bizona” – angielski film dok.
10.00 „Południk dziewiętnasty”
10.30 „Familiada” – teleturniej
11.00 „Podróże w czasie i przestrzeni” – „Drogami Azji” (3)
12.00 „Leonard Bernstein” – „Spotkania z muzyką” (13) – „Duch latynoamerykański”
13.00 Panorama
13.20 „W poszukiwaniu Salome” (2) – „Cień podejrzenia” – niemiecki serial sensacyjny
14.10 „Clipol”
15.00 „Harry Świrek” (13) – „Hotel Złamanych Serc”
15.25 Akademia Zdrowia „2”
15.35 „Studio Sport” – „Gol”
16.00 Panorama
16.10 „Myślenie ma przeszłość” – „Pascal”
16.35 „5 x 5 – wygramy razem”
17.00 „W okolicy Stwórcy”
17.20 Pogotowie ekologiczne „2”
17.30 „Pejzaż regionalny”
18.00 Panorama
18.10 Kronika (TV Kraków)
18.35 „Kolo fortuny” – teleturniej
19.05 „Reporterzy Dwójki przed-

- stawiają”
19.35 „Południk dziewiętnasty”
20.00 „Tok szok”
21.00 Panorama
21.30 „Sport – telegram”
21.40 „Halina we wspomnieniach Mariana Brandysa” – film dok.
22.35 „Tramwaj zwany pożądaniem” – dramat USA (1984), reż. John Erman, wyk.: Ann-Margret, Treat Williams, Beverly D'Angelo
0.30 Panorama
0.40 „Koncert WOSPR”

TELEWIZJA KRAKÓW

- 8.00 Kronika
8.10 „Kraków na dzień dobry”
8.30 „Pelzaki” (47) – serial
8.55 „Maria Celeste” (39)
9.40 „Wiara i życie”
10.10 „Chór” (1) – angielski serial obyczajowy
11.10 „Encyklopedia psów” (1)
12.00 Wiadomości
12.15 „Ję powrót” – dramat polski
13.15 „Więcej kina”
14.15 „Studio Kontakt”
14.30 „Przegląd Kronik Filmowych”
15.00 „Powitanie”
15.10 „Szczęśliwy zamek” (7)
15.35 „Rozmowy ze zwierzętami”
16.00 „Miasto nad zatoką” (12)
16.30 „101 sposobów na nudę”
16.45 „Kwadran futbolu”
17.00 „Ludzkie sprawy”
17.30 „Pejzaż regionalny”
18.00 „Gość TV Kraków”
18.10 Kronika
18.30 „Maria Celeste” (39)
19.15 „Wieczór z TV Kraków”
20.00 „Jańcio Wodnik” – polski dramat obyczajowy, reż. Jan Jakub Kolski, wyk.: F. Pieczka, G. Błęcka-Kolska, B. Linda, K. Aleksandrowicz
21.50 Kronika
22.00 „Nasza antena”
22.05 Sport
22.10 „Kocham Cię, życie”
22.30 „Śladami Legionów” – rep.
22.45 „Noc Listopadowa – święto Podchorążych”
23.00 „Sprawa rodziny Murich” – włoski film historyczno-obyczajowy, reż. Mauro Bolognini, wyk.: Catherine Deneuve, Giancarlo Giannini

POLSAT

- 6.00 „Kojak” – serial USA
7.00 „Poranek z Polsatem”
7.55 „Poranne informacje”
8.00 „Polityczne graffiti”
8.15 „Klub Fitness Woman”
8.30 „Czarodziejka z Księżyca”
9.00 „MacGyver” – serial sens.
10.00 „Żar młodości” – serial
11.00 „Airwolf” – serial USA
12.00 „W drodze” – pr. katolicki
12.30 „Magazyn sportowy”
14.00 „Czwarty wymiar”
14.30 „4x4” – mag. motoryzacyjny
15.00 „Halo, Grałmy”
15.20 „Ye, Ye, Ye” – pr. muz.
15.30 „Ufozaury” – serial anim.
16.00 Informacje
16.15 „Wróżliwość”
16.45 „Telepuzzle” – gra
17.10 „Kalambrury”
17.40 „Skrzydła” – serial USA
18.10 „Świat według Bundych” – serial komediowy USA
18.40 „Moim zdaniem”
18.45 Informacje
19.00 „Drużyna A” – serial sens.
19.50 „Losowania LOTTO”
20.00 „Central Park West”
21.00 „Ostry dyżur” – serial USA
22.00 Informacje i biznesinform.
22.25 „Polityczne graffiti”
22.35 „Ulice San Francisco”
23.30 „Sztuka sprawiedliwości”
23.55 „Motowiadomości”
0.30 „Żar młodości” – serial

dami

- 17.15 Wiadomości Nowohuckie
17.35 „Mała księżniczka” (19)

- 18.00 „Kaboom Kazoom” (4) – program sportowy
18.25 „Harry Tracy” – film przygodowy
20.15 „Sesam pełen wiadomości”
20.30 „Rocznik 63” – film dok.
20.50 „Jonasz” – dramat
22.25 „Gazeta Telewizyjna”

TELEWIZJA WISŁA

- 9.00 „Przepowiednie Davida Harklaja” – horoskop 9.30 „Wyciągi samochodowe formuły NASCAR” 10.30 „Oczko” – teleturniej 11.00 „Teledyski” 11.30 „Beeper” – magazyn muzyczny 13.00 „Słodka zemsta” – serial 14.00 „Atomic TV” 16.00 „Smak muzyki” 16.30 „Telezakupy” 17.00 „Dzieciowski” 17.30 „Oczko” – teleturniej 18.00 „Reporterzy” 18.30 „Akademia modelek” – serial francuski 19.00 „Słodka zemsta” – serial 19.55 „Reporterzy” – magazyn 20.00 „Falcon Crest” – serial 20.50 „Wyniki Multilotka” 20.55 „Mission Impossible” (2) – film sensacyjny USA 21.50 „Reporterzy” – mag. 22.20 „Falcon Crest” – serial 23.10 „Key West” – serial USA 0.00 „Reporterzy” 1.00 „Wyciągi samochodowe formuły NASCAR”

PTK 1

- 10.00, 17.15, 21.45 „Oprawa dnia”
10.15, 17.30, 22.00 „Telezakupy”
10.35, 17.50, 22.20 „Kto tu rządzi?”
10.50, 18.05, 22.35 „Książki tygodnia”
11.00, 18.15, 22.45 „Z planu filmowego” 11.20, 18.35, 23.05 „Zapowiedź PTK1 i PTK2”, „Zagadka”

PTK 2

- 15.00 „Atomic TV” 17.00 „Wesoła gromadka” 17.30 „Kot w butach” 18.00 „Kolejowe przygody wzdłuż Europy” 18.30 „Anastasia” – serial 19.00 „Na horyzoncie” 19.30 „Mega Dance” 20.00 „Sex appeal” – komedia erotyczna USA 21.30 „Reporter” 22.00 „W cieniu Chin” – thriller polityczny USA

Polonia

- 8.30 Filmy animowane dla dzieci 9.30 „Geronimo” – serial 10.30 „Namiętności” – serial 11.45 „Dziewczyna piętaszek” – komedia USA 13.30 „Satelite” – pr. muz. 15.25 „Teleshop” 16.00 Filmy animowane dla dzieci 17.45 „Geronimo” – serial 18.45 „Namiętności” – serial 20.00 „Cena ambicji” – serial włoski 21.50 „Pełnym gazem” 22.20 „Sports World” 22.50 „Satelite” 0.35 „W domu” 1.00 „Power Dance”

CANAL+

- 7.00 „Muzyczny budzik” 7.30 „Diabelski młyn” – filmy anim. 8.00 „Kto tu rządzi?” – serial USA 8.25 „Szaleństwo króla Jerzego” – angielski film historyczny 10.15 „Zanim pojawiły się motyle” – film dok. 10.45 „Nieuchwytny jastrząb” – angielski film sensacyjny 12.25 „Złoto” – polski film obyczajowy 14.00 „Stinky i Jake przedstawiają” – serial anim. 14.25 „Moje drugie ja” – serial komediowy USA 14.50 „Zebry” – film dok. 15.50 „Mężowie i żony” – komedia USA 17.35 „Arsen Lupin. Czarna Peleryna” – serial anim. 18.00 „Diabelski młyn” – filmy anim. 18.20 „Nie przegap!” 18.50 „Bajer w Bel-Air” – serial komediowy USA 19.10 „x5” – minimagazyn regionalny 19.25 „Aktualności filmowe” 19.30 „Szaleję za tobą” – serial komediowy USA 20.00 „Underground” – dramat francusko-jugosłowiański-niemiecki 22.45 „Miłość, kłamstwa i bigamia” – film dokumentalny 23.40 „Super Deser” – filmy krótkometrażowe 0.10 „Hitman” – film akcji USA 1.40 „Teksaska masakra piłą mechaniczną III” – horror USA 4.25 „Poirot III” – „Śmierć w chmurach” – angielski film sensacyjny 6.10 „Pod wspólnym niebem” – „Dziewczęce marzenia” – film dokumentalny

Prezentujemy kandydaturę Ewy KORZONEK

WYBIERAMY MISS NASTOLATEK NOWEJ HUTY

Przez najbliższe tygodnie będziemy prezentować kandydatki do tytułu MISS NOWEJ HUTY i MISS NASTOLATEK NOWEJ HUTY. W pierwszej kategorii biorą udział panny w wieku 18–24 lat, a w drugiej dziewczyny w wieku 15–18 lat. Zgłoszenia można kierować pod adresem Agencji RORES, 30-960 Kraków 1, skrytka pocztowa 783 (z zaznaczeniem Agencja RORES). Do zgłoszenia należy dołączyć 2 zdjęcia portretowe minimum 10x15 cm i całej sylwetki minimum 13x18 cm oraz krótką charakterystykę: wiek, adres, wymiary, zainteresowania, zawód.

W tym numerze „Głosu” przedstawiamy naszym czytelnikom kolejną kandydaturę do tytułu MISS NASTOLATEK NOWEJ HUTY – EWĘ KORZONEK. Mieszka w os. Oświecenia i jest uczennicą I klasy w I Liceum im. B. Nowodworskiego. Mierzy 172 cm wzrostu, waży 50 kg i ma włosy długie ciemny brąz. Posiada zainteresowania muzyczne i plastyczne. Lubi słuchać muzyki poważnej m.in. Czajkowskiego, ale ceni sobie także śpiew Grzegorza Turnaua. W wolnym czasie lubi spacerować z Kekssem, psem rasy sznaucer miniaturka. W Nowej Hucie podoba się jej stara zabytkowa część w Mogile, a najbardziej kościół św. Bartłomieja. W przyszłości zamierza studiować architekturę wnętrz na Politechnice Krakowskiej lub na WSP. Interesuje się modą i reklamą. Lubi się przebić, stylizując stroje. Najbardziej jej smakuje kuchnia mamy, a w niej pierogi ruskie.

Przypominamy, że nasz konkurs zbliża się do końca i wkrótce opu-



Fot. Stanisław Gawliński

blikujemy zdjęcia wszystkich kandydatek, a czytelnicy „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” zdecydują, kto zostanie MISS NOWEJ HUTY i MISS NASTOLATEK NOWEJ HUTY.

F.H. K. Ładyga i S-ka

SKLEP ★ KOMIS ★ LOMBARD W JEDNYM!

W SKLEPACH FIRMY ŁADYGA I S-KA KUPISZ KAŻDY SPRZĘT NIE MAJĄC NAWET ZŁOTÓWKI!

Dodatkową zaletą jest to, że w każdym sklepie tej firmy można skorzystać z usług komis i lombardu. Tu każdy sprzęt – nowy i używany – można kupić, sprzedać, zamienić; za gotówkę lub na raty. Po prostu zamień stare na nowe. Do wyboru 3 systemy ratalne! Np.: zakup sprzętu AGD bez pierwszej wpłaty. Jeżeli w danej chwili firma nie posiada towaru żadanego przez Klienta, to można go zamówić. Taki towar sprowadzany jest nawet na drugi dzień i dowożony pod wskazany adres. Oczywiście transport bezpłatny! Sklepy Firmy Ładyga i S-ka oferują stale około: 30 rodzajów telewizorów nowych i używanych, 20 rodzajów magnetowidów i odtwarzaczy, radiomagnetofony, radia, radioodtwarzacze samochodowe, zestawy głośnikowe, telefony, zegary ściennie, komputery, ogrzewacze.

Wybór sprzętu AGD zadowoli każdą, najbardziej wymagającą i wybredną gospodynię.

Nie chcesz przepłacić za nowy sprzęt lub nie możesz sprostać finansowo, by spełnić Twoje marzenie – to zamień stare na nowe. A jak – przedstawiamy to na paru przykładach. Dotyczy to dowolnego sprzętu. Np.: mamy telewizor, który już nie spełnia naszych wymagań, lub nie pasuje nam już do wystroju pomieszczenia – chcemy kupić nowy, a nie wiemy, co zrobić ze starym. Udaj się do sklepów Firmy K. Ładyga i S-ka – os. Na Skarpie 24, ul. Rakowicka 17 i al. Słowackiego 64 – pozbywamy się wszystkich problemów. Wybieramy nowy telewizor. Używany przywozimy do sklepu i tam go sprzedajemy. Teraz wszystko zależy od naszych finansowych możliwości.

Pierwsza – sprzedajemy tam używany telewizor od ręki, dokładamy odpowiednią kwotę i mamy już nowy.

Druga ewentualność – nie stać nas na taką dokładkę, coś prostszego! Wpłacamy otrzymaną gotówkę za swój używany sprzęt, a pozostałą kwotę spłacamy w dogodnych ratach.

Trzecia – kupujemy nowy na raty – oddajemy swój używany w komis. Jest to rozwiązanie najlepsze i najkorzystniejsze. Co prawda nie otrzymujemy gotówki za swój sprzęt od razu, lecz po sprzedaniu go przez sklep, ale kwota otrzymana później jest o wiele wyższa niż przy natychmiastowej sprzedaży.

W przypadku zakupu w jakikolwiek wyżej opisany sposób możemy sprzedać lub zamienić dowolny sprzęt jaki posiadamy, na jakikolwiek, który jest w asortymencie sklepu i nie tylko!

Istnieje możliwość zamówienia dowolnego sprzętu, jeżeli sklep obecnie nie posiada go w sprzedaży.

Pamiętajmy – używany sprzęt to wcale nie znaczy stary lub zużyty – a jest tańszy od nowego nawet o 40%.

ZAPRASZAMY DO NASZYCH SKLEPÓW:

os. Na Skarpie 24, tel. 44-27-56, czynny od 11 do 19;
al. Słowackiego 64, tel. 333-852, czynny od 10 do 20;
ul. Rakowicka 17, tel. 22-91-66, czynny od 10 do 18.



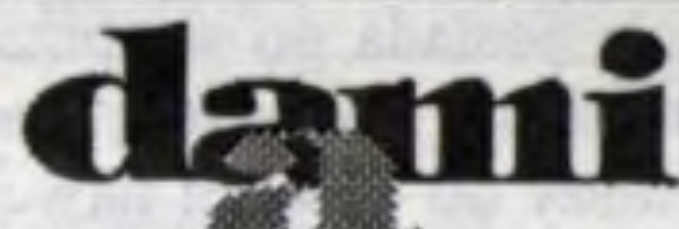
6.00 „Kawa czy herbata?”
8.00 „Inny świat” – serial USA
8.20 „Muzyczna Jedynka”
8.30 Wiadomości
8.40 „Studio pod pięciolinia”
9.05 „Gimnastyka”
9.10 „Mama i ja”
9.25 „Domowe przedszkole”
9.50 „Porozmawiajmy o dzieciach”
10.00 „Zawsze będę cię kochać” (1) – serial USA
10.50 „Muzyczna Jedynka”
11.00 „Zrób to tak jak my”
11.15 „Poradnik bałaganiarza”
11.30 „Książki, które wstrząsnęły światem” – „Bhagavad – Gita”
11.50 „Arcydzieła” (15) – Franz Marc – „Tygrys”
12.00 Wiadomości
12.10 „Agrobiznes”
12.20 „Magazyn Notowań”
12.40 „W plener!” – felieton
13.05 „Start” – teleturniej
13.25 „Gdzie są nasze pieniądze?”
13.50 „Mistrzowie” – prof. dr hab. Juliusz Domański
14.20 „Miniatury” – „Krystyna Krahelska”
14.25 „Lowey tajemnic” – „Pilic- kie trofeum” (2)
14.40 „Dzieje jednego wynalaz- ku” – „Maszyna parowa”
15.00 Wiadomości
15.10 „Czary na zamku” – rep.
15.25 „Światło księżycy” – anim.
15.30 „Nieustraszeni” (13)
16.00 „Telezawody”
16.25 „Muzzy” (29)
16.30 „Raj” – dla młodzieży
17.00 „Teleexpress”
17.25 „Moda na sukces” – serial
18.00 „Miliard w rozumie”
18.30 „Sensacje XX wieku” – „Tajemnica Martina Bormanna”
19.00 Wieczorynka – „Kocie opo- wieści”
19.30 Wiadomości
20.10 „Cincinnati Kid” – dra- mat USA (1965), reż. Norman Jewison, wyk.: S. McQueen, E. G. Robinson, Ann-Margret, K. Malden
21.55 „W centrum uwagi”
22.30 „Studio Sport” – mecz ko- szykówki Polska – Litwa (eli- minacje do ME '97)
23.30 Wiadomości
23.40 „Sceny domowe”
0.05 „Dar” – francuski dramat obyczajowy (1993), reż. David Delrieux, wyk.: Macha Meril, Sandrine Dumas, Dominique Guillo
1.35 „Światło księżycy” – anim.



8.00 Kronika
8.10 „Kraków na dzień dobry”
8.30 „Sierotki” (9) – serial anim.
8.55 „Maria Celeste” (40)
9.40 „Krok za krokiem” (6)
10.10 „Krucjata” – niemiecki film sf., reż. Klaus Knoesel, Holger Neuhauser, wyk.: John Ryhs Davies, Rick Overton
11.45 „Magazyn rodzinny”
12.00 Wiadomości
12.15 „Sukces” (1) – serial pol.
13.10 „Unickie sanktuarium” – film dok.
13.40 „Auto-Moto-Klub”
14.00 „Przegląd publicystyczny”
15.00 „Powitanie”
15.10 „Prawdziwa historia o Humty Dumpty” – film anim.
15.35 „Żew natury” (5)
16.00 „Kłatwa Century Falls” (5)
16.30 „Jesteśmy” – pr. publ.
17.00 „Magazyn konsumencki”
17.15 „Rynek”
17.30 „9 i 1/2” – magazyn rep.
17.50 „Prezentacje”
18.00 „Gość TV Kraków”
18.10 Kronika
18.30 „Maria Celeste” (40)
19.15 „Wieczór z TV Kraków”
20.00 „Wendeta” (1) – szwedzko- niemiecko-włoski serial sens.
20.50 „Dante schodzi do piekła” – angielski film dok.
21.40 „Gość TV Kraków”
21.50 Kronika
22.00 „Nasza antena”
22.05 Sport
22.10 „Małe kino”
22.30 „Białe studio” (2)
23.00 „Akcja pod Arsenalem” – polski dramat wojenny (1978), reż. Jan Łomnicki, wyk.: Ce- zary Morawski, Mirosław Kon- narowski, Jan Englert



6.00 „Central Park West” – se- rial obyczajowy USA
7.00 „Poranek z Polsatem”
7.55 „Poranne informacje”
8.00 „Polityczne graffiti”
8.15 „Klub Fitness Woman”
8.30 „Ufozaur” – serial anim.
9.00 „Drużyna A” – serial sens.
10.00 „Żar młodości” – serial
11.00 „Airwolf” – serial USA
12.00 „Disco Relax”
13.00 „Oskar” – mag. filmowy
13.30 „Sztuka sprawiedliwości”
14.00 „Kuba zaprasza”
14.30 „Twój lekarz”
15.00 „Halo, Grałmy”
15.20 „Ye, Ye, Ye” – pr. muz.
15.30 „Czarodziejka z Księżycy”
16.00 Informacje
16.15 „Link Journal” – moda
16.45 „Gwiazdy i rozgwiezdy”
17.10 „Kalambury”
17.40 „Skrzydła” – serial kome- diowy USA
18.10 „Świat według Bundych”
18.40 „Moim zdaniem”
18.45 Informacje
19.00 „MacGyver” – serial sens.
19.50 „Losowania LOTTO”
20.00 „Gwiezdny łowca” – thril- ler sf. USA
22.00 Informacje i biznes inf.
22.25 „Polityczne graffiti”
22.35 „Ulice San Francisco”
23.30 „Na każdy temat”
0.30 „Żar młodości” – serial



17.15 Wiadomości Nowohuckie
17.35 „Przygody Saltiego” (12)
18.00 „Podwodny świat” (2) –

film dok.
19.00 „Wydział zabójstw” (4) – film sensacyjny
19.45 „Sto lat” – film dok.
20.00 „Kwiecień” – film wojenny
21.35 Wiadomości Nowohuckie
21.55 „Gazeta Telewizyjna”



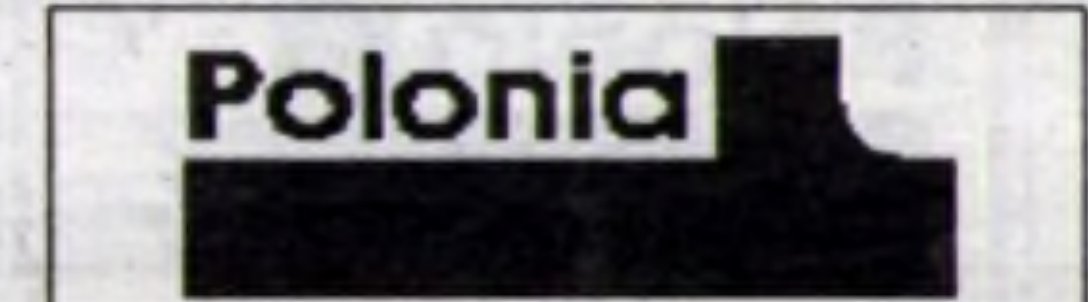
9.00 „Przepowiednie Davida Har- klaya” 9.30 „Wyścigi samochodowe NASCAR” 10.30 „Oczko” – teletur- niej 11.00 „Teledyski” 12.00 „Bee- per” – mag. muz. 13.00 „Słodka ze- msta” – serial 14.00 „Atomic TV” 16.00 „Za kółkiem” 16.30 „Teleza- kupy” 17.00 „Dzieciowisko” 17.30 „Oczko” – teleturniej 18.00 „Repor- terzy” – magazyn 18.30 „Akademia modelek” 19.00 „Słodka zemsta” – serial 19.55 „Reporterzy” – maga- zyn 20.00 „Falcon Crest” – serial 20.50 „Gra jeszcze jednej szansy” 20.55 „Key West” – serial USA 21.50 „Reporterzy” – magazyn 22.20 „Falcon Crest” – serial 23.10 „Sprawy wewnętrzne” 0.00 „Reporterzy” – magazyn 0.30 „Wyścigi samocho- dowe NASCAR”



10.00, 17.15, 21.45 „Oprawa dnia”
10.15, 17.30, 22.00 „Telezakupy”
10.35, 17.50, 22.20 „Przy środku o samochodzie” 10.50 „Program ze- wnętrny” 11.20, 18.05, 22.35 „Re- portaż z archiwum” 11.35, 18.20, 22.50 „Zapowiedź PTK1 i PTK2”, „Zagadka”



15.00 „Atomic TV” 17.00 „O czym szumią wierzby?” 17.30 „Bo- haterowie” – serial 18.30 „Anasta- sia” – serial grecki 19.00 „Disco Polo” 19.40 „Z planu filmowego” 20.00 „Górny świat” – film sensa- cyjny USA 21.45 „Auto Majster” – poradnik 22.00 „Nieoczekiwany atak” – film sensacyjny USA 23.35 „Midnight Love”



8.30 Filmy animowane dla dzieci
9.30 „Geronimo” – serial 10.30 „Na- miętności” – serial 11.45 „Cena ambicji” – serial włoski 13.30 „Sa- telite” – pr. muz. 15.25 „Teleshop”
16.00 Filmy animowane dla dzieci
17.45 „Geronimo” – serial 18.45 „Namiętności” – serial 20.00 „Przy- goda to przygoda” – francuski film obyczajowy 21.50 „W domu” 22.20 „Bliżej filmu” 22.50 „Satelite” – pr. muz. 0.35 „Pełnym gazem” 1.00 „Escape” 1.30 „Bliżej filmu”



7.00 „Muzyczny budzik” 7.30 „Diabelski młyn” 8.00 „Kto tu rzą- dzi?” – serial USA 8.25 „Amos i Andrew” – komedia USA 10.00 „Notatki na temat ubiorów i miast” – film dok. 11.20 „Tintin” – belgijski film anim. 12.45 „Plan 9 z kosmosu” – horror sf. USA 14.00 „Stinky i Jake przedstawia- ją” – serial anim. 14.25 „Moje dru- gie ja” – serial komediowy USA 14.50 „Podróż na pokładzie »St. Louis«” – film dok. 15.55 „Poże- gnanie jesieni” – polski film oby- czajowy 21.55 „Arsen Lupin, Czar- na Peleryna” – serial anim. 18.00 „Diabelski młyn” 18.20 „Nie prze- gap!” 18.50 „Bajer w Bel-Air” – serial USA 19.10 „x5” 19.25 „Ak- tualności filmowe” 19.30 „Szaleję za tobą” – serial komediowy USA 20.00 „Pole rażenia” – film sensa- cyjny USA 21.40 „Star Trek VI” – film sf. USA 23.30 „Lazurowy dy- namit” – komedia angielska 1.05 „Demolka” – film sensacyjny USA 3.00 „Scorchers” – komedia USA 4.35 „Kuzyni” – komedia oby- czajowa USA 6.25 „Super Deser” – filmy krótkometrażowe

Prawnik radzi

UBEZPIECZENIE CZŁONKÓW RODZINY PROWADZĄCEGO DZIAŁALNOŚĆ GOSPODARCZĄ

– Na razie pracuję w państwowym zakładzie. Kondycja finansowa zakładu, w którym pracuję, niestety jest coraz gorsza. Chcę się zająć działalnością gospodarczą. Jako stolarz trochę się na tym znam. Moja żona nie pracuje. Mam trójkę dzieci. Jak będzie wyglądała kwestia ubezpieczenia członków mojej rodziny? – pyta Marian D.

Rodzina osoby prowadzącej działalność gospodarczą jest oczywiście uprawniona do uzyskania świadczeń leczniczych. Do świadczeń leczni- czych uprawnieni są członkowie rodziny ubezpieczonego:

1. Żona ubezpieczonego, jeżeli:
 - zamieszkuje na terenie RP,
 - nie podlega obowiązkowi ubezpieczenia społecznego z innego tytu- lu,
 - pozostaje na jego całkowitym i wyłącznym utrzymaniu.
2. Mąż ubezpieczonej, jeżeli:
 - zamieszkuje z nią we wspólnym gospodarstwie domowym,
 - nie podlega obowiązkowi ubezpieczenia społecznego z innego tytu- lu,
 - pozostaje na jej całkowitym i wyłącznym utrzymaniu,
 - jest niezdolny do zarobkowania.
3. Dzieci ubezpieczonego – dzieci własne, przysposobione, a także obce wychowywane i utrzymywane przez ubezpieczonego, a przyjęte na wy- chowanie i utrzymanie przed osiągnięciem pełnoletności, jeżeli:
 - zamieszkują na obszarze RP,
 - nie są uprawnione do świadczeń z tytułu własnej pracy,
 - pozostają na całkowitym i wyłącznym utrzymaniu ubezpieczonego,
 - nie pozostają w związku małżeńskim.
4. Inni członkowie rodziny ubezpieczonego (rodzice, rodzeństwo, te- ściowie).

Uprawnienia do świadczeń leczniczych przysługują dzieciom do ukoń- czenia przez nie 16. roku życia, a jeżeli uczą się w szkole – do ukończe- nia 24. roku życia. Bez względu na wiek świadczenia lecznicze przysłu- gują dziecku, jeżeli jest trwale niezdolne do pracy, a niezdolność ta po- wstała w okresie do lat 16 albo w okresie do lat 24 w przypadku nauki w szkole. (sp)

Jak powiedzieć? Jak napisać?

KŁOPOTY Z CZASOWNIKIEM

Czasownik. W początkowych klasach szkoły podstawowej uczyli- śmy się, że należy on do najważniejszych części mowy, oznacza stan lub czynność, a także podlega odmianie. Na ogół nie mamy trudności z rozpoznaniem czasownika. Wiemy, że odpowiada na pytanie: „co robi?” lub „w jakim stanie się znajduje?”.

Kłopoty zaczynają się pojawiać kiedy dochodzimy do odmiany. Uży- wając osobowych form czasowników „umieć”, „rozumieć” często popełniamy błędy: „umieć robić na drutach”, „rozumiem to zadanie”. Tymczasem wyżej wymienione czasowniki należące do IV koniugacji odmieniają się następująco: **ja umiem, ty umiesz, on umie, my umie- my, wy umiecie, oni umieją** (a nie umią).

(Koniugacja IV to jeden z czterech typów odmiany czasowników w języku polskim).

Podobnie odmieniamy drugi czasownik: **rozumiem, oni rozumieją**. Panowie, pomimo deklarowanej wielokrotnie „przewodniej roli”, **idąc** wstępują w ślady pań, które mówią: „**poszłam do sklepu**”. Często sły- szymy przedstawicieli płci męskiej mówiących: „**poszłem na mecz**”, „**kiedy szłem...**”.

Tymczasem, Panowie, to wy wytyczaliście szlaki już w odległej prze- szłości. Dawniej kobiety mówiły: „**sz-d-lam**”! Nie ulegajcie za bar- dzo damskim wpływom, bo to czasem robi złe wrażenie, gdyż zdradza braki w wykształceniu. Zawsze mówcie: „**szedłem, poszedłem**”. To takie męskie!

Inne problemy powstają przy pożyczaniu. Mówiąc: „**pożyczę się książki**” sugerujemy, że jesteśmy skłonni szafować sobą bez opamię- tania. Tymczasem nie chcieliśmy pożyczyć się (siebie) lecz sobie. A zatem: „**pożyczę sobie książkę**”, albo prościej: „**pożyczę książkę**”. Pomaganie też stanowi problem (i to nie tylko językowy). Trzeba **po- móc** bliźniemu kiedy prosi: „**Pomóż mi!**”. Niestety, często obie for- my brzmią w naszych wypowiedziach jednakowo. **Trzeba pomóc**, to błąd!

Rozpowszechnione jest użycie czasowników: *przekonywuję, prze- konywujesz*, itd., tymczasem poprawnymi formami są: *przekonuję, przekonujesz*, *przekonuje*... Dajcie się przekonać!

A. PISARCZYK

TVP1

6.00 „Kawa czy herbata”
8.00 „Kate i Allie” (22) – serial
8.20 „Muzyczna Jedynka”
8.30 Wiadomości
8.40 „Szaleństwa teatralne”
9.05 „Gimnastyka”
9.10 „Mama i ja”
9.25 „Domowe przedszkole”
9.50 „Porozmawiajmy o...”
10.00 „Cagney i Lacey” (22)
10.45 „Muzyczna Jedynka”
11.00 „Gotowanie na ekranie”
11.20 „Zielone pogotowie”
11.30 „Mała, wielka, niebieska kula” – „Tak było”
11.45 „Lęk matematyki” – „Skończone czy nieskończone”
12.00 Wiadomości
12.10 „Agrobiznes”
12.20 „Magazyn Notowań”
12.40 „Mam prawo” – magazyn
13.05 „Teleturniej filmowy”
13.25 „Taki jest świat”
13.50 „Ciało i wyobraźnia”
14.10 „Blues Rock Guitar”
14.20 „Joystick”
14.30 „Jeśli nie Oxford, to co?”
15.00 Wiadomości
15.10 „Trzeci wymiar, czyli polskie kino animowane” – fel.
15.30 „Różowa pantera” – serial
16.00 „Malowanki Franka Firan-ki”
16.25 „Muzzy” (30)
16.30 „Magazyn Muzycznej Jedynki”
17.00 „Teleexpress”
17.25 „Moda na sukces” – serial
18.00 „Filmidło” – magazyn
18.25 „Impresje” – „Pablo Picaso” – film anim.
18.30 „Credo” – mag. katolicki
19.00 Wieczorynka – „Kukulka”, „Wszystko gra – waltornia”
19.30 Wiadomości
20.10 „Morderstwo” (15) – serial
21.05 „Czas na dokument” – „Maska i korona” – film dok.
21.50 „W centrum uwagi”
22.20 „Diariusz rządowy”
22.30 „Pegaz” – mag. kulturalny
23.00 Wiadomości
23.10 „Profesjonaliści” – „Chirurgi”
23.45 „Szczęśliwy traf” – francuski film obyczajowy (1993), reż. Pierre Aknine, wyk.: Roland Giraud, Marcel Leboeuf
1.05 „Berau – śladami Conrada” – francuski film dok.

TVP2

7.00 Panorama
7.05 „Sport – telegram”
7.10 „Poranny magazyn Dwójki”
7.50 Akademia Zdrowia „2”
8.00 Program TV Kraków
8.30 „Dzieciaki, kłopoty i my”
9.00 „Świat kobiet” – magazyn
9.30 „Melancja – inna plane-ta” (6) – „Jezioro Kutubu” – se-rial dok. prod. hiszpańskiej
10.00 „Klub pana Rysia”
10.30 „TV-Moto-Sport”
11.00 „Bolesław Kamykowski-Kamyk” – film dok.
11.40 „Bałtycki Festiwal Piosenki Karlshamm 96”
12.30 „Henryk Tomaszewski – 40 lat minęło”
13.00 Panorama
13.20 „Okavango” (6) – serial przygodowy prod. USA
14.10 „Muzyczne nowości Dwójki”
14.25 „Clipol”
15.00 „Conan – łowca przygód”
15.25 Akademia Zdrowia „2”
15.35 „Apetyt na zdrowie”
16.00 Panorama
16.10 „Pejzaże wsi polskiej”
16.30 „5x5 – wygramy razem”
17.00 „Polaków portret własny”
17.30 „U siebie” (TV Kraków)
18.00 Panorama
18.10 Kronika (TV Kraków)
18.35 „Jeden z dziesięciu”
19.05 „Bez znieczulenia”
19.35 „Klub pana Rysia”
20.00 „Adwersarium, czyli sztuka władzy” – „Kultura i polityka”

20.50 „Ubezpieczenia – czas na reformę”
21.00 Panorama
21.30 „Sport – telegram”
21.35 „Halo, weekend!”
21.45 „Rzeka nadziei” (5)
22.55 Teatr Dwójki – Scena Popularna: Marek Rębacz – „Żegnaj, kochanie”, reż. Wojciech Wójcik, wyk.: Ewa Ziętek, Ewa Bukowska, Adam Ferency
0.00 Panorama
0.10 „Kenny Wheeler – Jacek Kochan Quartet” – koncert

TELEWIZJA KRAKÓW

8.00 Kronika
8.10 „Kraków na dzień dobry”
8.30 „Maluchy” (7) – anim.
8.55 „Maria Celeste” (41)
9.40 „Zwycięstwo na morzu” (11) – angielski serial dok.
10.10 „Akcja pod Arsenalem” – polski dramat wojenny (1978)
11.45 „Opowiadania Muminków” – „Ynk i jego bracia”
12.00 Wiadomości
12.15 „Kolos” – dramat polsko-norweski
13.45 „Mikrofon dla wszystkich”
14.15 „Jan Paweł II” (6)
14.45 „Muzyka organowa w Archikatedrze”
15.00 „Powitanie”
15.10 „Szmaccianki” (84) – serial
15.20 „Roger Odrzutowiec” (87)
15.25 „Pechowa rodzinka” (11)
15.50 „Klarysa wyjaśni wszystko”
16.30 „Kundel bury i kocury”
16.45 „Tak było, jak jest?”
17.30 „U siebie” – magazyn
18.00 „Gość TV Kraków”
18.10 Kronika
18.30 „Maria Celeste” (41)
19.15 „Odmieniec” – reportaż
19.25 „Wieczór z TV Kraków”
20.00 „Anna od sześciu do osiemnastu” – rosyjski film dok.-fab., reż. Nikita Michalkow
21.30 „Gość TV Kraków”
21.50 Kronika
22.00 „Nasza antena”
22.05 Sport
22.10 „Kraków muzyczny”
22.30 „Zakręty historii” (10) – „Walka Zulusów”
23.00 „Specjalistki” (13) – serial

POLSAT

6.00 „Starsky i Hutch” – serial
7.00 „Poranek z Polsatem”
7.55 „Poranne informacje”
8.00 „Polityczne graffiti”
8.15 „Klub Lady Fitness”
8.30 „Czarodziejka z Księżyca”
9.00 „MacGyver” – serial sens.
10.00 „Zar młodości” – serial
11.00 „Airwolf” – serial USA
12.00 „Jesteśmy”
12.30 „Co jest grane?”
13.00 „P.M.A.M. Gra!my”
14.00 „Motowiadomości”
14.30 „Link Journal” – magazyn
15.00 „Halo, Gra!my”
15.20 „Ye, Ye, Ye” – pr. muz.
15.30 „Ufozaury” – serial anim.
16.00 Informacje
16.15 „Nie tylko dla dam”
16.45 „Portret pamięciowy”
17.10 „Kalambury” – pr. rozr.
17.40 „Skrzydła” – serial USA
18.10 „Świat według Bundy”
18.40 „Moim zdaniem”
18.45 Informacje
19.00 „Drużyna A” – serial sens.
19.50 „Losowania LOTTO”
20.00 „Nieustraszone” – serial
21.00 „Starsky i Hutch” – serial
22.00 Informacje i biznes inform.
22.25 „Polityczne graffiti”
22.35 „Ulice San Francisco”
23.30 „Sztuka informacji”
23.55 „4x4” – mag. motoryz.
0.30 „Zar młodości” – serial

dami

17.15 Wiadomości Nowohuckie
17.35 „Mała księżniczka” (20)
18.00 „Dom i ogrodnik” – porad-

nik ogrodnicy
19.05 „Japonia – kraj wschodzącego słońca” (2) – film dok.
20.05 „Zwariowany pułk lotniczy” – komedia
21.30 „Dokumentacja” – film dok.
21.50 „Laleczki voodoo” – horror
23.15 „Gazeta Telewizyjna”

TELEWIZJA WISŁA

9.00 „Nasz dom” 9.30 „Wyścigi samochodowe NASCAR” 10.30 „Oczko” – teleturniej 11.00 „Teledyski” 12.30 „Przepowiednie Davida Harklaya” 13.00 „Słodka zemsta” – serial 14.00 „Atomic TV” 16.00 „Nasz dom” 16.30 „Teledyski” 17.00 „Dzieciowisko” 17.30 „Oczko” – teleturniej 18.00 „Reporterzy” – magazyn 18.30 „Akademia modelek” 19.00 „Słodka zemsta” – serial 19.55 „Reporterzy” – magazyn 20.00 „Falcon Crest” – serial 20.50 „Wyniki Multilotki” 20.55 „Sprawy wewnętrzne” 21.50 „Reporterzy” – magazyn 22.20 „Hunter” – serial USA 23.10 „Time Trax” – serial USA 0.00 „Reporterzy” – magazyn 0.30 „Wyścigi samochodowe NASCAR”

PTK 1

10.00, 17.15, 21.45 „Oprawa dnia”
10.15, 17.30, 22.00 „Teledyski”
10.35, 17.50, 22.20 „Gazety” (1)
10.50, 18.05, 22.35 „Zapytaj eksper-ta” 11.05, 18.20, 22.50 „5 minut o PTK” 11.35, 18.50, 23.20 „Zapow-iędz PTK1 i PTK2”, „Zagadka”

PTK 2

14.05 „Teledyski” 15.00 „Atomic TV” 17.00 „Beverly Hills Teenagers” 17.30 „Biały Kiel” – serial anim.
18.00 „To i moto” 18.30 „Anastasia” – serial grecki 19.00 „Dookoła sławy” – magazyn 20.00 „Partita na instrument drewniany” – dramat polski 21.30 „Video Ekran” 22.00 „Górny świat” – film sensacyjny USA 23.35 „Heart & Soul”

Polonia

8.30 Filmy anim. dla dzieci 9.30 „Geronimo” – serial 10.30 „Namiętności” – serial 11.45 „Przygoda to przygoda” – francuski film obyczajowy 13.30 „Satelite” – pr. muz.
15.25 „Teleshop” 16.00 Filmy anim. dla dzieci 17.45 „Geronimo” – serial 18.45 „Namiętności” – serial 20.00 „Bob Geldof” – koncert 21.15 „Tele Box” 21.50 „Escape” 22.20 „Sports World” 22.50 „Satelite” 0.35 „Koncerty W. A. Mozarta” 1.30 „W domu”

CANAL+

7.00 „Muzyczny budzik” – muzyczne hity 7.30 „Diabelski młyn” – filmy anim. 8.00 „Kto tu rządzi?” – serial USA 8.25 „Myszy i ludzie” – dramat USA 10.15 „Przypadkowy bohater” – komedia USA 12.10 „Kuchnia Filmowa” – magazyn 12.35 „Bulwar Haussmanna 102” – angielski film kryminalny 14.00 „Stinky i Jake przedstawiają” – serial anim. 14.25 „Moje drugie ja” – serial USA 14.50 „Moje tak zwane życie” – serial 15.40 „Najszybszy czworonóg” – film dok. 16.05 „Fanfan” – francuski film obyczajowy 17.35 „Arsen Lupin, Czarna Peleryna” – serial anim. 18.00 „Diabelski młyn” – filmy anim. 18.20 „Nie przegap!” 18.50 „Bajer w Bel-Air” – serial USA 19.10 „x5” 19.25 „Aktualności filmowe” 19.30 „Szaleję za tobą” – serial USA 20.00 „Zwiąż mnie” – komedia hiszp. 21.40 „Kornblumenblau” – polski film obyczajowy 23.10 „Duckman” – anim. dla dorosłych 23.35 „Gra pozorów” – angielsko-amerykański dramat sensacyjny 1.30 „Kika” – hiszpańska czarna komedia 3.20 „Części ciała” – horror USA 4.50 „Wydział Rosja” – dramat USA



OGRZEWACZE GAZOWE PROPAN-BUTAN

– kuchnie gazowe ACANTA
– termy gazowe TERMET, LEBLANC, JUNKERS
– kotły C.O. na prąd, węgiel, koks, gaz ziemny
– detektory gazu ziemnego, propanu-butanu i C.O. oraz OKAZJA!!!
wypredaż:
– rowerów górskich i akcesoriów
– kosiarek ogrodowych, elektrycznych i spalinowych

MARAX NEW

KRAKÓW,
UL. MAKUSZYŃSKIEGO 24,
tel./fax: (012) 43-66-01

oferuje:
– ogrzewacze pomieszczeń na gaz propan-butan, gaz ziemny, olej opałowy, węgiel elektryczny
– butle, reduktory, wąż propan-butan



OGRZEWACZ WNĘTRZOWY NA WĘGIEL, DREWNO, OLEJ – Z MOŻLIWOŚCIĄ GOTOWANIA

SPRZEDAŻ HURTOWA I DETALICZNA, czynne 9.00–17.00
RATY BEZ ŻYRANTÓW

HURTOWNIA „SAMANTA”

TEL. 49-06-66

OFERUJE:

- ★ BIELIZNĘ DAMSKĄ
- ★ RAJSTOPY
- ★ SKARPETY
- ★ GETRY

OS. NA LOTNISKU (pawilon spożywczy niemiecki)
Zapraszamy pon.–piąt. 8–18, soboty 8–14

NOWO OTWARTY PUNKT USŁUG

- ★ OLEJE } WYMIANA 25% PROMOCJI
- ★ FILTRY }
- ★ SMAROWANIE I MECHANIKA (od 9⁰⁰ do 17⁰⁰, sob. od 9⁰⁰ do 14⁰⁰)
- ★ WULKANIZACJA
- ★ KOMPUTEROWE WYWAŻANIE KÓŁ (opony zimowe – 10% promocji)

MOGILSKA 114 (od 7⁰⁰ do 19⁰⁰, sob. od 9⁰⁰ do 14⁰⁰)
TEL. 12-87-44



- * Taxi osobowe
- * Taxi bagażowe
- * Pomoc drogowa
- Zniżki przy zgłoszeniach telefonicznych oraz dla posiadaczy abonamentów

SKLEPY „ANIA”

os. Centrum E 23
os. Kurdwanów, ul. Witosa 33 a

- ♦ OBUWIE
- ♦ KURTKI
- ♦ SPODNIE JEANS

niskie ceny

NAJTAŃSZE W KRAKOWIE



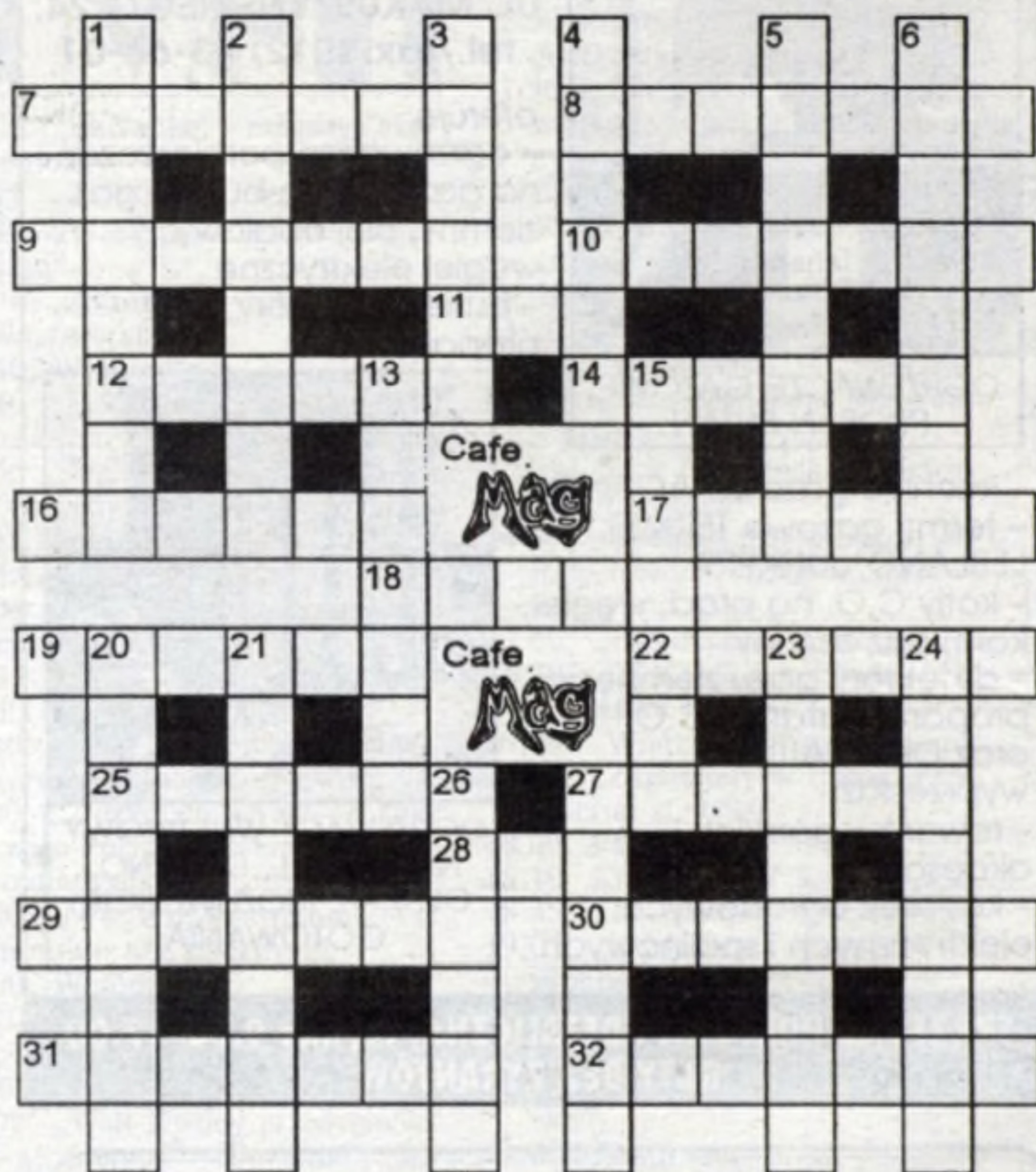
NAJTAŃSZE W KRAKOWIE

Z BARBAKANEM 40% TANIEJ

KONKURS
NON STOP
ATRAKCYJNE
NAGRODY
tel. 238-000
lub 96-61

BAGAŻ, MIKROBUSY

KRZYŻÓWKA 47



POZIOMO: 7. aleja, 8. prowincja w Kanadzie (z Toronto), 9. wyraz występujący np. w iloczynie, 10. miasto nad Czarną Hańczą, 11. mocne piwo, 12. grom, 14. szkoli sportowców, 16. dawne pastwisko, 17. skutek utraty równowagi, 18. mechaniczny pracuś, 19. pierwszeństwo, 22. broń użyta w Wietnamie, 25. szwedzka „złotówka”, 27. szczypawka, 28. skorupiak, 29. szczyt (810 m) między Popradem a Łomnicą, 30. dał początek carskiej dynastii, 31. mieszkanka Damasku, 32. słynna galeria w Petersburgu.

PIONOWO: 1. drobny element, 2. siedziba armii, 3. ozdobna tkanina, 4. część stroju ludowego, 5. dawniej sklep mięsny, 6. ryby słodkowodne (oddychają też powietrzem), 13. miejsce walki hetmana Tarnowskiego o Pokucie, 15. epidiaszkop, 20. rzecz używana przez aktora do odegrania roli, 21. nazwisko kilku pisarzy z XVII wieku, 23. pisano na nim do XII wieku, 24. nauczanie języków obcych, 26. osiadł tam Noe, 27. zabie potomstwo.

Rozwiązania krzyżówki prosimy przysyłać do 27 bm.

Rozwiązanie krzyżówki nr 46:

POZIOMO: 5. Reykjavik, 8. Narocz, 9. boksyt, 12. regaty, 13. trapez, 14. ściek, 15. kondor, 17. granit, 19. plagiat, 20. ściervo, 23. absurd, 25. balans, 27. annal, 28. Angola, 30. jabłko, 31. omdula, 32. nożyce, 33. Annapurna.

PIONOWO: 1. demony, 2. skrzypce, 3. Jamboree, 4. birkut, 6. hazard, 7. sylaba, 10. hemoglobina, 11. delikwentka, 16. ogier, 18. ruina, 21. kontrabas, 22. Frasynek, 24. ułomny, 26. Lubicz, 29. alumni, 30. jezyna.

Nagrodę za poprawne rozwiązanie krzyżówki nr 45 wylosował Krzysztof Maślak, os. Krakowiaków 20/12.

Nagroda jest do odebrania w redakcji. Po odbiór należy zgłosić się z „Głosem” i dowodem osobistym.

• W minionym tygodniu w Straży Miejskiej Oddział Nowa Huta zgłoszono 48 interwencji. Strażnicy z własnej inicjatywy podjęli 115 interwencji. Mandatami karnymi ukarano 90 osób na łączną sumę 2000 zł. Ponadto pouczone 84 osoby i sporządzono 9 wniosków do Kolegium ds. Wykroczeń.

• Dużą grupę interwencji stanowią wykroczenia polegające na parkowaniu samochodów w miejscach niedozwolonych, na chodnikach i trawnikach m.in. zgłoszenia dotyczyły nielegalnego parkowania w zatoczce MPK przy Centrum Adm. HTS, w osiedlu Na Stoku i Albertyńskim.

NA STRAŻY MIASTA

• Straż Miejska została powiadomiona przez właściciela dużego gospodarstwa rolnego-ogrodniczego we Wrótnicach o wysypywaniu na jego terenie gruzu i śmieci komunalnych. Podczas wizji lokalnej ujawniono na wysypisku recepty i dokumenty, na których podstawie ustalono sprawców wysypywania śmieci. Zostali ukarani wysokimi mandatami karnymi.

• W toku wyjaśniania przez Straż Miejską jest sprawa zgłoszenia mieszkańców os. Uroczego uciążliwej działalności sklepu spożywczego.

• Prowadzone jest także postępowanie wyjaśniające w sprawie uciążliwości cukierni w os. Kazimierzowskim.

• Mieszkańcy bloku nr 1 w os. Hutniczym zgłaszają w Straż Miejską, że klatki schodowe w ich bloku są regularnie zanieczyszczone najprawdopodobniej przez klientów położonego obok sklepu sprzedającego piwo.

• Podobne zgłoszenie wpłynęło od mieszkańców bl. nr 9 w os. Centrum C. W tym przypadku potrzeby fizjologiczne załatwia mieszkający tu kłozard. Zniszczył on także domofon. Straż Miejska prowadzi w tej sprawie postępowanie wyjaśniające.

• Straż Miejska interweniowała po zgłoszeniu przez mieszkańców o rodzącym się dzikim tragowisku w os. Hutniczym. Sprzedaż prowadzi tutaj sąsiedzi zza wschodniej granicy. (sp)

SPRZEDAM DZIAŁKĘ BUDOWLANĄ

o pow. 4,5 arów, uzbrojoną, ogrodzoną, telefon, w Starym Bieżanowie.
Tel. 47-71-02 lub 43-67-31.

TANIEJ Z "GŁOSEM"

Księgarnia Grażyny Tabor w os. Złotego Wieku 19 - pawilon, zaprasza Czytelników „Głosu” na zakupy z 5-proc. bonifikatą książek, które są promowane obok. Kupon jest ważny do 28 listopada 1996 r.

Nazwisko i imię:
Adres:

Wśród kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Księgarnia „SKARBNIKA” w tym tygodniu rekomenduje książkę Maeve Binchy „W kręgu przyjaciół” wydaną przez wydawnictwo „Prószyński i ska”. Rzecz o miłości jednego z najprzystojniejszych studentów dublińskich i dziewczyną z prowincji. Otoczeni swoimi kręgami przyjaciół przeżywają rozterki. Czy ich miłość przetrwa?

TANIEJ Z "GŁOSEM"

Księgarnia „SKARBNIKA” mieszcząca się przy Pl. Centralnym proponuje Czytelnikom „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” zakup z 5-procentową bonifikatą książek, które są promowane obok.

Kupon upoważnia do zakupu książki o 5 % taniej i jest ważny do 28 listopada 1996 r.

Nazwisko i imię:
Adres:

Wśród kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Z KRONIKI POLICYJNEJ

TROCHĘ STATYSTYKI

W minionym tygodniu odnotowano w Nowej Hucie 124 zdarzenia o charakterze przestępczym, w tym: 7 rozboi, 9 pobić, 6 włamań do sklepów, 5 – do mieszkań. Włamano się do 13 piwnic i jednej altanki.

Zarejestrowano 50 przestępstw samochodowych. Włamano się do 28 aut, 8 skradziono, 4 okradziono a 10 uszkodzono.

Skradziono też 5 rowerów. Zano-towano jedno samobójstwo. Zgłoszono o zaginięciu dwóch osób.

FLAGA NA METRY

15 listopada dyrektor szkoły podstawowej w os. Piastów zgłosił policji, że w weekendowo-święteczne dni (od 8 do 12 listopada) włamano się do szkoły. Złodzieje po uprzednim wylamaniu kraty i wypchnięciu okna weszli do sali gimnastycznej, skąd skradli ok. 30 mb. materiału z którego sztyto flagi państwowe.

W tym samym dniu dzielnicowi z IX Komisariatu zatrzymali dwóch chłopców, 15-latkę i 16-latkę, podejrzanych o dokonanie tego czynu. Obaj są mieszkańcami tego osiedla. Intuicja nie zawiodła funkcjonariuszy, w mieszkaniu jednego z nich znaleziono bowiem 26 mb. flagowego materiału.

Chłopcy są uczniami Szkoły Przy-sposobienia do Pracy Zawodowej.

FALSZYWY ALARM

15 listopada o godz. 9.30 naczelnik Urzędu Skarbowego w Nowej Hucie powiadomił oficera dyżurnego policji, że jedna z pracownic urzędu odebrała anonimowy telefon, w którym kobiecie głos poinformował ją o podłożeniu w tej instytucji bomby. Na miejsce skierowano gru-

pę pirotechniczną wraz z psem przy-uczonego do wykrywania ładunków wybuchowych. Pracowników ewakuowano. Bomby, na szczęście, nie znalezione.

Czyżby pracownicy urzędu narazili się komuś zbyt gwałtownością w ściąganiu podatków?

BĘDZIE MALOWANIE

W nocy z 13 na 14 listopada złodzieje włamali się do sklepu wielobranżowego przy placu targowym w Bieżanowie. Po wybiciu szyby wystawowej, weszli do sklepu kradnąc... pięć litrowych puszek farby i butaprenu wartości 300 zł.

ROZBÓJ

17 listopada ok. godz. 22 przechodzący chodnikiem między os. Centrum D a os. Handlowym mężczyzna został zaatakowany przez trzech innych mężczyzn, którzy dotkliwie go pobili. Po odzyskaniu świadomości stwierdził brak portfela, w którym miał 70 zł i dokumenty.

RECYDYWISTA ZA KRATKAMI

W nocy z 17 na 18 listopada, w os. Kazimierzowskim policjanci zatrzymali na gorącym uczynku sprawcę włamania do fiata 125 p. Zamek w drzwiach samochodu otworzył dopasowanym narzędziem, kradnąc z auta dwie kolumny głośnikowe i płytę czołową radiood-twarzacza wartości 70 zł.

Włamywacz ma 28 lat, pracuje jako pomocnik murarza. Jest kawalerem. Mieszka w Nowej Hucie. Ponieważ czynu tego dopuścił się w warunkach recydywy, decyzją Sądu Rejonowego dla Nowej Huty otrzymał 3-miesięczny areszt tymczasowy. Odpowiadał będzie za kradzież z włamaniem. (jdz)

polar
Zakłady Zmechanizowanego Sprzętu Domowego

CERTYFIKAT

Niniejszym zaświadcza, że Firma

• DOM • SERWIS •
Sp. z o.o.

jest autoryzowanym punktem sprzedaży
wyrobów firmy POLAR

Autoryzowany dealer

31-902 Kraków
ul. os. Willowe 30

Czynne od 10-18

sob. 9-14

Numer autoryzacji • 05

Tel. 44-40-69, 44-87-64

ZZSD POLAR

ul. Gen. T. Bora-Komorowskiego 6
51-210 Wrocław

Skup złomu żeliwa i metali kolorowych FHUP „LECHKRAK”

Przykładowe ceny skupu (w zł za 1 kg):

• żeliwo – 0,16–0,18, • aluminium – 1,80, • aluminium (białe garnki) – 2,20, • aluminium pokablowe – 2,80–3,00, • ołów – 0,80–1,00, • ZnAl (np. gaźniki) – 0,90–1,00, • blacha cynkowa – 1,00, • mosiądź – 2,00–2,40, • akumulatory – 0,10

Zapraszamy do punktu skupu

w KRAKOWIE-PLESZOWIE,

ul. Nadbrzezie 3 (150 m za barem „Meksyk”),

tel. 44-95-00, w. 38-73

poniedziałek – piątek 7.00–17.00

sobota 7.00–13.00

SKLEP Z WŁOSKĄ ODZIEŻĄ UŻYWANĄ ATRAKCYJNE CENY ORAZ TOWAR

Kino „Światowid”, I piętro

Otwarty od 10.00 do 18.00.

ZAPRASZAMY!

INFORMATOR HANDLOWO-USŁUGOWY

WIZYTY DOMOWE LEKARZY

♦ **CENTRUM „MEDYK”**. Tel. 44-10-49 (od godz. 10 do 22). Wizyty specjalistów szpitali krakowskich: internści, kardiolog, pediatra, chirurg dziecięcy, EKG w domu chorego.

MEDYCYNĄ I ZDROWIE

♦ **OŚRODEK TERAPII LASEROWEJ**, os. Złota Jesień 15b. Tel. 48-20-22, w. 296, 295.
♦ **CHIRURGIA** (dr med. M. TRYSTULA) – choroby sutka, naczyń kończyn dolnych (żylaki, owrzodzenia żylakowe), odbytu (hemoroidy, szczeliny, przetoki), usuwanie znamion, blizn i narośli skórnych, leczenie nieoperacyjne laserem hemoroidów I° i II°, usuwanie tatuażu laserem.
♦ **ORTOPEDIA** (lek. med. W. MIERNICZEK) – konsultacje, leczenie laserem w schorzeniach pourazowych. **LECZENIE BÓLU** laserem w schorzeniach reumatycznych i neurologicznych.
♦ **CHIRURGIA REKI** (dr med. M. BONCZAR) – rekonstrukcje wad wrodzonych i pourazowych ręki (ścięgien, nerwów i naczyń).

♦ **GABINET MASAŻU LECZNICZEGO** (dypl. tech. Paweł Kaczor), os. Uroczę 6, tel. 44-43-07, pon.-piątek 14-19. Masaż klasyczny, regeneracyjny, manualne leczenie kręgosłupa, drenaż limfatyczny, moxibustion, yumeiho.

♦ **MASAŻE** – ogólne: receptorów (w stopie), nastawianie dysków, os. Szkolne 36, w godz. 12-20.

♦ **PRACOWNIA USG - LEK. MED. B. STĘPIEŃ** – os. Handlowe 8, tel. 44-78-26: badania jamy brzusznej, tarczycy, ginekologia, ciąża. Codziennie od 9.00 do 13.00. Tel. 48-94-60 po południu.

♦ **USG NOWA HUTA** w Przychodni Specjalistycznej nr 1, os. Na Skarpie 6: jama brzuszna, ginekologia, położnictwo, tarczyca, piersi, stawy biodrowe. Rejestracja: tel. 44-19-00, wewn. 22, 44-19-30, wewn. 22 lub osobiście w godz. 9.00-18.00.

♦ **REHABILITACJA DOMOWA**, masaż, fizykoterapia, kinezyterapia. Tel. 485-222, wewn. 14-09, prosić z pokoju 1107. Pon. - piątek do 20.00.

♦ **USG** – lek. med. Magdalena Sliwińska. Hepatologia, konsultacja po WZW, L-4. Tel. 21-55-29, 33-41-35.

♦ **LABORATORIUM „DIAGNOZA”** – pełny zakres badań. Centrum A 12 (budynk złobka), pon.-pt. 7.30-9.30. Tel. 25-93-46.

♦ **PRYWATNY GABINET GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZY** – os. Teatralne 16. Lek. med. Jerzy SKOTNICKI. Wtorek 15.00-17.00.

♦ **LEKARZ REHABILITACJI**, mgr rehabilitacji – masaż, fizykoterapia. Tel. 49-17-90 (wieczorem).

♦ **PRYWATNA PRZYCHODNIA LEKARSKA** – os. Oświęcienia 44, tel. 49-85-52, pon.-piątek 8-20, sobota 8-12. Różni specjaliści • laboratorium • zwolnienia L4 • wizyty domowe.

♦ **TWÓJ DENTYSTA** – leczenie, usuwanie, protezy. Os. Centrum D, bl. 2/91, codziennie, tel. 44-08-86; (niskie ceny!).

♦ **SUPEREKSPRESOWE** protezy, naprawy. Gwarancje. Os. Szkolne 2. Tel. 44-72-02.

♦ **BIOENERGOTERAPEUCI**, kręgarz, masażysta zapraszają, tel. 43-64-13.

♦ **MONADIT-BICOM**, ul. Szybka 7, tel. 43-67-05; bezboleśnie – testy – alergii – i inne schorzenia.

♦ **GIMNASTYKA, MOBILIZACJE KRĘGOSŁUPA, MASAŻ, MGR REHABILITACJI**. Tel. 25-79-32.

♦ **SOLARIUM EDEN**, os. Kościuszki 1, tel. 49-71-02.

KWIACIARNIE

♦ **KWIACIARNIA „STOKROTKA”**, Adam Nawrocki, os. Niepodległości, obok bloku nr 11, tel. 49-92-42, czynne od pon. do pt. 10-18, sob. 8-18, niedz. 8-12. Dostawa kwiatów do domu. Parking za kwaciarnią.

♦ **KWIACIARNIA „KALINA”**, os. Centrum D, bl. 1, czynna od pn. do pt. w godz. 8-19, w soboty godz. 8-17, w niedziele godz. 9-13. Tel. 44-33-36. Przyjmujemy zamówienia z dostawą do domu.

USŁUGI RÓŻNE

♦ **CYKLINIARKI**, elektronarzędzia wypożycza „FACHMAN”. Tel. 43-03-89 (9.00-17.00). Os. Kolorowe 35.

♦ **KSERO, PIECZĄTKI** – plac targowy Bieńczyce, paw. nr 3. Czynne od pon. do pt. w godz. 10-17, sob. 10-14.

♦ **MONTAŻ** boazerii, zabudowa wnęk oraz pawlacze, tel. 47-19-50.

♦ **AGENCJA PKO - PIECZĄTKI - KANTÓR WYMIANY WALUT - LOTTOMAT**. Centrum B-7 (obok PZU). Tel. 43-63-85.

♦ **WODOMIERZE**, montaż. Tel. 43-02-44.

♦ **KODAK EXPRESS UNIVEX CO.**, os. Centrum B 3. Tel. 25-75-60. 8-19, sob. 8-14. Usługi fotograficzne, atelier: zdjęcia ślubne, okolicznościowe, legitymacyjne. Studio grafiki komputerowej: skład tekstów, projekty graficzne, wydruki barwne, foldery, identyfikatory, wizytówki, przegrywanie zdjęć i slajdów na kasety video.

♦ **EUROPA** – kursy językowe. Zapisy: Skłane Domy 2 (15.30-18.30). Tel. 43-44-51, 44-19-79, (od 9.00-15.00).

♦ **CZYSZCZENIE DYWANÓW**, tapicerki meblowej – VAP TV 350, tanio i solidnie, rachunki VAT. Firma „ROBTER”, tel. 44-65-41.

♦ **SAUNA** – w godz. 10.00-16.00 taniej! Siłownia „FLEXOR”, os. Kolorowe 29, tel. 44-59-39, w. 20.

♦ **PANELE BOAZERYJNE I PODŁOGI PANELOWE**. Sprzedaż – montaż. Tel. 49-35-06 w godz. 9-17.

♦ **„DRYL” s.c.** – rewindykacja zadłużeń, 11-21-87.

AGENCJE TURYSTYCZNE

♦ **„ANNA-TOUR”**, os. Centrum A, bl. 1, tel. 44-13-66 i 44-26-76 • kwatery • ubezpieczenie Polisa, Hestia, Warta, Polonia • wczasy • wycieczki krajowe i zagraniczne • bilety autobusowe, promowe – Polferries, samolotowe • paszporty. Bogata oferta zagraniczna • Vouchery do Rosji.

BIURA KSIĘGOWO-PODATKOWE

♦ **„PRYMUS” - BIURO KSIĘGOWO-PODATKOWE**, 31-946 Kraków, os. Teatralne 24. Tel. 43-41-28.

♦ **MGR ANDRZEJ KOCHMAŃSKI**, ekonomika, finanse, księgowość. Os. Handlowe 8 (parter). Tel. 43-62-02.

♦ **BIURO KSIĘGOWE VAT** – ul. Grzegorzewska 79, tel./fax: 11-21-87

POŚREDNICTWA NIERUCHOMOŚCI

♦ **AGENCJA NIERUCHOMOŚCI**, Bracia Sadurscy, 13-63-46, ul. Grzegorzewska 79.

♦ **NIERUCHOMOŚCI** – kupno, sprzedaż. Tel. 45-71-72, 49-82-12.

USŁUGI RTV

♦ **TELE-RADIO-SERWIS RTV-VIDEO**, os. Oświęcienia 9, tel. 48-97-57 i 48-20-39.

♦ **NAPRAWA MAGNETOWIDÓW**. Tel. 47-65-05.

NAUKA JAZDY

♦ **TEST** – Ośrodek Szkolenia Kierowców, os. Kościuszkowskie 1, pok. 15, tel. 48-43-95, 48-05-59 w. 26 od pn. do pt. w godz. od 12 do 18.

♦ **AUTO SZKOŁA**, Kazimierz Grudzień, Jerzy Stolecki, os. Strusia 6, wt., czw., w godz. 19-20. Tel.: 44-72-77, 47-54-67.

♦ **NAUKA JAZDY**, Andrzej Tworzydło. Tel. 47-74-68 (w godz. 19-22).

♦ **AUTOSZKOŁA**, os. Złota Jesień 13, tel. 48-20-22, wewn. 224, J. Kowalik, J. Czyż, tel. 49-49-99, 47-91-82 (fiat uno, 126p, polonez).

♦ **OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW**. Os. Na Wzgórzach 21. Tel. 45-47-05 w godz. 13-18.

USŁUGI MOTORYZACYJNE

♦ **KOMPUTEROWE USTAWIANIE GEOMETRII KÓŁ** (zbieżności), przeglądy rejestracyjne samochodów osobowych i ciężarowych, ul. Siewna 72, w godz. 8-16. Tel. 43-00-19, 48-00-94, wieczorem.

♦ **WULKANIZACJA** – komputerowe wyważanie kół, naprawa opon i detek, sprzedaż opon: **RADIOODTWARZACZE – montaż, sprzedaż**; RUDYK, al. Jana Pawła II 154, pon.-pt. 8-18, sob. 8-14, tel. 48-34-18.

♦ **OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW**, Os. Na Wzgórzach 21, tel. 45-47-05, w godz. 13.00-18.00.

♦ **Z. ZAJĄCZKOWSKI**, al. Jana Pawła II 156. Tel. 48-66-44 i 67-68-60. Konserwacja: 10% zniżki w weekendy!

♦ **AUTOALARMY** – znakowanie pojazdów, zniżki ubezpieczeniowe. Szeroki wybór czujników. Unikalny system blokady zapłonu, immobilisery, centralne zamki. Bieńczyce, ul. Cienista 12, tel. 44-45-17.

♦ **PEŁNY ZAKRES NAPRAW DETEK I OPON**, komputerowe wyważanie kół – „KRAWAL”, ul. Kocmyrowska (przy Cienistej i Bulwarowej), TEL. 25-70-08. Pon.-piątek 8-17, sobota 8-14. Sprzedaż ogumienia „Stomil” i „Michelin”, „Pirelli”.

♦ **AUTO-SERVICE**: autoryzowany dealer firmy CASTROL Piotr Fijałkowski, os. Słoneczne 8 A – tel. 44-37-43 czynne w godz. 8-16 poleca **laserowy** pomiar geometrii i **komputerowe** wyważanie kół, **bezstykową** zmianę opon, **pneumatyczne** smarowanie, **podciśnieniową** wymianę olejów, **mycie** podwozia i nadwozi silników. **Oleje CASTROL** w cenach konkurencyjnych.

♦ **POMOC DROGOWA**. Tel. 47-12-89, 49-81-34.

♦ **AUTO CENTRUM BLASK**, ul. Bulwarowa 33, AUTOMYJNIA. Tel. 44-89-06 czynna od pon. do sob. 8-18, niedziela 8-15, SKLEP MOTORYZACYJNY tel. 43-49-50, czynny od pon. do pt. 8-17, WARSZTAT SAMOCHODOWY, godz. 8-16, przy wymianie oleju – Shell gratis i CAFE BISTRO.

♦ **„MONROE” – AMORTYZATORY**, ul. Reduta 7, tel. 11-77-44. Autoryzowany serwis. Sprawdzanie, montaż, sprzedaż, komputerowe badanie amortyzatorów.

♦ **AUTOALARMY, BLOKADY, IMMOBILISERY**. Tel. 44-37-41, 13-80-63.

GIEŁDA SAMOCHODOWA „SOL-HUT”

♦ fiat 126p : 96 – 11,4 tys., 95 – 10,0-10,4 tys., 94 – 9,0-9,35 tys., 93 – 7,5-8,1 tys., 92 – 6,4-7,6 tys., 91 – 5,0-5,5 tys., 89 – 4,0-4,6 tys., 88 – 3,7-4,5 tys., 86 – 3,3-4,05 tys.	♦ polonez : 95 – 17,5 tys., 94 – 15,0 tys., 93 – 12,0-12,9 tys., 92 – 12,6 tys., 91 – 10,0-11,1 tys., 90 – 7,7-8,2 tys., 89 – 7,0 tys., 88 – 6,5 tys., 85 – 4,1 tys.
♦ FSO 1500 : 89 – 6,5 tys., 88 – 4,2-5,4 tys., 87 – 4,4 tys., 86 – 2,6-3,2 tys., 85 – 2,8 tys., 83 – 1,9 tys., 82 – 2,2-2,7 tys.	♦ audi 80 1.6 : 85 – 14,5 tys.
	♦ ford sierra 1.6 : 87 – 14,0 tys.
	♦ renault 21 txe : 87 – 11,8 tys.
	♦ vw golf cl : 92 – 25,0 tys.

Firma „KIM” poleca i rekomenduje. Tel. 56-33-26.



TANI GAZ

Ostatnio sporo mówi się o kryzysie paliwowym w Polsce. Dotyczy to paliw płynnych. Nie ma natomiast problemu z gazem propan-butan, który używany jest coraz częściej do napędzania samochodów oraz tradycyjnie do ogrzewania pomieszczeń. Cena 1 litra gazu sprzedawanego na stacjach „KIM” jest obecnie najniższa w Krakowie, gdyż wynosi 64 grosze. Korzystający z karty stałego klienta płacą jeszcze o 3 grosze taniej. Gaz jest sprzedawany na stacji przy al. Jana Pawła II (całodobowo), przy ul. Gromadzkiej 24 w Myślenicach oraz od niedawna na stacjach przy ul. Głowackiego i ul. Nad Drwiną.

Przedsiębiorstwo Prywatne „KIM” specjalizuje się w stałym zaopatrywaniu w gaz propan-butan swoich stacji paliw, ale prowadzi także jego sprzedaż na zewnątrz. Można skorzystać z zakupu gazu, który zostanie dostarczony specjalną cysterną. „KIM” proponuje także sprzedaż całych kompletów służących do ogrzewania mieszkań i instytucji. Można kupić zbiorniki na gaz wraz z pełną instalacją. Duże zbiorniki o pojemności 2700 litrów i 4800 litrów pozwalają na ogrzewanie dużych powierzchni przez dłuższy okres czasu. Ma to obecnie znaczenie w dobie braku oleju opałowego. Można także skorzystać z fachowego consultingu. Korzystając z zakupu gazu w KIM-ie warto pamiętać, że na gazie jedziemy taniej i ogrzewamy cieplej nasze domy i instytucje. Do tego mamy jeszcze komfort psychiczny, że czynimy to ekologicznie chroniąc środowisko naturalne.

**TANIEJ Z „GŁOSEM”
I RADIO-TAXI „KIM”
KUPON = 25% BONIFIKATY**



Imię, Nazwisko
Adres
**10 WYKORZYSTANYCH KUPONÓW = „ZŁOTA KARTA”
ORAZ UDZIAŁ W LOSOWANIU NAGRÓD**

Za kierownicą

JUŻ MOŻE BYĆ ŚLISKO

Prognozy meteorologów zakładają, że w końcu bieżącego tygodnia mogą pojawić się poważniejsze przymrozki, a nawet pierwsze mrozy, zaś padać będzie pod postacią deszczu ze śniegiem i śniegu. Aczkolwiek te telewizyjne prognozy opracowane przede wszystkim dla Warszawy u nas, na południu Polski nie muszą się sprawdzać, jednak pamiętać trzeba, że „ostrzeżony-uzbrojony”.

W okresie przejścia z jesiennych warunków drogowych na zimowe zdarza się najwięcej ciężkich w skutkach wypadków. Po prostu przyzwyczajeni do jazdy nawet po mokrej, ale przyczepnej nawierzchni nawet nie zdajemy sobie sprawy, iż w pewnym momencie natrafiamy na warstwę cienkiego lodu. Doświadczony kierowca, po przejechaniu kilkuset tysięcy kilometrów w różnych warunkach wie, że błyszcząca w świetle reflektorów nawierzchnia nie jest jeszcze groźna, bo ów odbłask daje warstwę wody. Gorzej, kiedy nawierzchnia staje się matowa – oznacza to, iż woda ścięła się w lód.

We współczesnych, dobrze wyposażonych samochodach jazda na pograniczu gołoledzi nie jest groźna. Wystarczy obserwować wskazania pokładowego komputera. Kiedy temperatura w pobliżu sondy termometru zewnętrznego (a znajduje się kilka centymetrów nad jezdnią) spada do wartości 0,5 st. C należy wzmocnić czujność – za chwilę będzie gołoledź. Jednak dobrze wyposażony samochód ma układ ABS zapobiegający ślizganiu się kół nawet na śliskiej nawierzchni podczas hamowania, a także układ ASC uniemożliwiający poślizg podczas przyspieszania. Można więc czuć się w miarę bezpiecznie.

Co ma jednak robić właściciel „malucha” pozbawiony tych wszystkich luksusów? Może oczywiście kupić termometr temperatury zewnętrznej i zamontować go w swoim aucie, a jest to wydatek na pewno nie chybiony (takie termometry są dostępne w sklepach z akcesoriami). Niezależnie jednak od wskazań tego urządzenia trzeba bacznie obserwować drogę, bo ABS do „fiata 126” zamontować się nie da. Warto więc pamiętać, iż w pierwszej kolejności jezdni pokrywa się lodem na odkrytych mostach i wiaduktach, a także w miejscach zacienionych, przysłoniętych skarpią, ścianą lasu czy zarośli. W okresie zapowiadanych spadków temperatur trzeba więc przez takie miejsca przejeżdżać ze szczególną ostrożnością. Podczas opadów śniegu i śniegu z deszczem najbardziej niebezpieczne w miastach są okolice uczęszczanych skrzyżowań, gdzie hamujące pojazdy szybko wytwarzają warstwę lodu z rozgniecionego śniegu. Innym niebezpieczeństwem w miastach jest jazda po torowisku tramwajowym w nie najlepszym stanie. Można wówczas wpaść w poślizg, jeżeli chce się zbyt gwałtownie wyskoczyć z koleiny z szyną tramwajową. Na drogach pozamiejskich – naszej kochanej autostrady nie wyłączając – największym niebezpieczeństwem jest jazda w koleinach wytłoczonych przez ciężarówki.

I o tym warto pamiętać u schyłku bieżącego tygodnia. Może jednak aura zlituje się nad nami, kierowcami i daruje nam jeszcze kilka dni pogodnej jesieni. W.M.

MIEDZY PRAWDA A MATACTWEM

Trochę przeciąga się w czasie sprawa interweniujących lokatorów bloku nr 65 w os. Tysiąclecia, administrowanego dziś przez SM „Mistrzejowice”. Chodzi o artykuł, którego byłam autorką, zamieszczony w nr. 39 „GTN” z 26 września tego roku „Murszejący wieżowiec”. Wysłuchałam racji lokatorów, sądząc, że otrzymam satysfakcjonującą wszystkich odpowiedź od zarządzających wspomnianą spółdzielnią.

Przypominam, że zaczęło się od zalewania piwnic przez wodę spadającą z „nieba” (jak opowiadali lokatorzy trwało to latami), a zalewało nie tylko piwnice. Przy okazji mieszkający tam odpytywali mnie, jak do tego doszło, że nie mają suszarni, wyjścia awaryjnego, a front budynku nagle znalazł się od „tyłu”. Wtedy, pisząc i dokumentując zdjęciami ten artykuł nie sądziłam, że wywoła aż taką burzę. Nie chciałam się bawić w lustratora tej spółdzielni, sądziłam bowiem, że nadal obowiązujące przepisy prawa prasowego zobligują jej zarząd do rzetelnej odpowiedzi. Niestety, ta nie usatysfakcjonowała nikogo a już na pewno zabrakło w niej informacji o tym, jak to się stało, że tzw. wyjście awaryjne zabudowali plastycy, stawiając tych ludzi w dość niejasnej sytuacji. Poinformowano wszystkich zainteresowanych o tym, że zgodnie z przepisami przebudowano na mieszkania suszarnię dla pracownika spółdzielni. O wyjaśnienie kwestii zagospodarowania parteru hallu tego „murszejącego wieżowca” nikt się nie pokusił. I to, właśnie w tym momencie stało się podejrzanym. Każdy mający do czynienia z interwencyjnymi sprawami dziennikarz, jest prawie zawsze między prawdą a matactwem, dlatego liczy

na uczciwe odpowiedzi zagwarantowane póki co prawem prasowym.

NIEDOMÓWIENIA...

... w odpowiedziach bywają wymowne na tyle, że skutkiem np. popełnionego przeze mnie artykułu było kopanie po pijaku przez jednego z mieszkańców drzwi do wspomnianej pracowni, którą zrobiono na parterze tego budynku zagospodarowując hall.

Nie taka była intencja mojego artykułu. A już na pewno nie chciałam sprowokować do takich zachowań lokatorów tego bloku.

Za to na pewno sprowokowałam nim do zjawienia się w redakcji ludzi, którzy tam zaistnieli.

PLASTYCZKA ALE BEZ PĘDZLI

Bywają i takie... Widzę dyplomy: pani W. faktycznie jest artystą plastykiem, jej mąż inżynierem.

— Dziwimy się, że przez gazetę musimy rozmawiać z lokatorami tego bloku. Dlaczego nikt wcześniej nie przyszedł do nas i nic nam nie powiedział. O tych niedomówieniach dowiadujemy się po 11 latach używania tej pracowni. A może dlatego, że zachowujemy

się tak jakby nas nie było, ludzie mają nam za złe — powie plastyczka.

Mają przy sobie wszystkie dokumenty i wszystkie możliwe zgody.

Opowiadają: — Generalnie rzecz biorąc wejście główne do bloku jest od strony północnej. Dużo wcześniej zanim powstał pomysł zabudowania hallu na pracownię administracji zmieniła miejsce skrzynek na listy i tablic ogłoszeniowych przenosząc je na stronę północną. A my faktycznie, gdzieś od jesieni 1986 r. zaczęliśmy rozglądać się za pracownią, mieliśmy dzieci i trudno było wykonywać ten zawód w „blokowym” mieszkaniu. Pisaliśmy wtedy do spółdzielni o umożliwienie zagospodarowania na ten cel suszarni, wózkowni. Ówczesna spółdzielnia nie wyrażała zgody, mówiąc, że takiego lokalu nie może nam przyznać ze względu na obowiązujące przepisy i wtedy właśnie zasugerowano nam w administracji SM „Hutnik”, że możemy zabudować część hallu w bloku nr 65 pod warunkiem uzyskania zgody od lokatorów, jak również od architekta, który zaprojektował ten blok. Taką zgodę od lokatorów (z wyjątkiem trzech) otrzymaliśmy, od architekta też. Ten hall był wtedy siedliskiem lumpów, a lokatorzy sami prosili o zamknięcie drzwi „południowych”. Tak więc mając wszystkie możliwe zgody (no i tę najważniejszą z SM „Hutnik” z 14 lipca 1985 r.) zrobiliśmy tutaj pracownię. Wyposażona jest w instalację elektryczną z własnym licznikiem pomiarowym, w instalację wodną i c.o. Nie posiada instalacji gazowej. Nie mamy łazienki, jest tylko ubikacja z umywalką.

Pracownia ma 13,6 m.kw. Płacimy czynsz i za tzw. media.

ZGODNIE Z PRZEPISAMI

— To prawda, że w maju 1986 r. wystąpiliśmy do SM „Hutnik” o wbudowanie dodatkowych drzwi w korytarzu, gdyż był dewastowany w przerażający sposób. Zbierały się tam wieczorem i nocą osoby nie mieszkające w tym domu, urządzając tam pijackie libacje. Ten korytarz pełnił wówczas funkcję wc, ściany były porysowane, odrapane, zdewastowane oprawy oświetlenia, wyłączniki itp. Te drzwi ze względu na funkcje awaryjno-ewakuacyjne miałyby typowe — pisaliśmy wówczas — wymiary, wymagane w takich przypadkach oraz byłyby przeszklone jak drzwi istniejące w całym bloku. Koszty poniesiemy sami — taką złożyliśmy ofertę i zgodę otrzymaliśmy z SM „Hutnik” w lutym 1987 r.

Czytam co następuje: „w sprawie wyrażenia zgody na wbudowanie dodatkowych drzwi w korytarzu hallu budynku nr 65 w os. Tysiąclecia, Kierownictwo Zespołu Osiedli Spółdzielczych nr 3 SM „Hutnik” informuje, że wyraża zgodę na zabudowę analogicznie jak w bloku nr 64 i 66. Drzwi mają być zamknięte na klucz. Jeden egzemplarz klucza należy przekazać gospodarzowi bloku”.

— Zrobiliśmy te drzwi i faktycznie przed ciekawskimi osłoniliśmy je kotarą. Miałam tam małą komórkę i stały nasze rowery. Sąsiedzi tam czasem też trzymali swoje rzeczy. A klucze do tych drzwi prócz administracji ma przynajmniej czterech lokatorów. Kilka

lat temu na wniosek lokatorów mieliśmy kontrolę strażaka, nie miał wtedy zastrzeżeń — powie pani plastyk.

PO TYM ARTYKULE...

... zostaliśmy zaproszeni do SM „Mistrzejowice” i dostaliśmy polecenie, aby dodatkowe drzwi były otwarte, ale tzw. drzwi południowe zamknięte. Dostosowaliśmy się do tego, zniknęła już zasłona, komódka i rowery, a drzwi są otwarte zgodnie z zaleceniem. Lokatorzy chyba mają żal, że my zarządzamy tymi szklanymi drzwiami od hallu i nie wiedzą prawdopodobnie, że decyzją SM „Mistrzejowice” te wejściowe od strony południowej mają być zamknięte. Proszę nam uwierzyć, myśmy żadnych drzwi nie zamknęli po to, żeby sobie powiększyć powierzchnię użytkową ale ze względów bezpieczeństwa, za zgodą administrujących tym budynkiem.

Od autorki. Nie wiem na czym się skończy sprawa „Murszejącego wieżowca” bo opisywany teraz problem, wyszedł tak przy okazji. Sądzę, że co nieco wyjaśniliśmy. Były podpisy, pieczętki i nazwiska ludzi, którzy zadecydowali o takim przeznaczeniu hallu włącznie z architektem. I dla dobra wszystkich należałoby się dogadać, choćby po to, by uratować blok przed przedwczesnym spisaniem go na straty, bo wtedy nie będzie pracowni, suszarni ani pokoleniowego mieszkania. A winnych jak zwykle trudno będzie znaleźć.

JANINA DZIURO

Autoryzowany Dealer Firmy



PHILIPS



- * TELEWIZORY już od 749 zł
- * WIEŻE STEREO już od 879 zł
- * MAGNETOWIDY już od 859 zł
- * SPRZĘT PRZENOŚNY już od 129 zł
- * SYSTEMY SAMOCHODOWE już od 279 zł
- * KAMERY VIDEO już od 2199 zł
- * ZESTAWY HI FI



REALIZUJEMY KAŻDE ZAMÓWIENIE WEDŁUG KATALOGU PHILIPS

F.H. Ładyga-Gorzkowski, os. Słoneczne 1. Tel./fax 44-22-12

Nasze filie: DH WANDA, stoisko RTV „pod schodami”, os. Na Lotnisku 1. Tel. 48-50-66 wew. 34

DH ROAL, ul. Na Kozłowie 25. Tel. 57-57-62 wew. 11.

LISTY DO REDAKCJI

GÓRECKI CMENTARZ

W odległości kilku kilometrów od przemysłowego centrum HTS – znajduje się dawna historyczna wieś Kościelniki, obecnie osiedle Krakowa. Ruiny pałacu w Kościelnikach są związane z historią Polski. Nazwa wsi zaś pochodzi od nazwiska nieślubnej córki **Kazimierza Wielkiego**, która poprzez sakrament Chrzta św. zostaje przyjęta na łono kościoła, otrzymując stosowne nazwisko do tego faktu – Kościelnicka. Jej to król nadaje dobra po przeciwległej stronie Niepołomic. Dobra otrzymują nazwę Kościelniki. Tyle z kronik Niepołomic, lecz czy to prawda? Czy legenda?

Kierujemy się drogą na północny wschód, od pałacu, by jeszcze raz spojrzeć na niewielką nekropolię w Górze Kościelnickiej. Jest to miejsce wiecznego pochówku dla mieszkańców dawnych wsi: Kościelniki, Wolica, Cło, Górka Kościelnicka, Węgrzynowice. Obecnie są to osiedla Krakowa, należące do parafii Górka Kościelnicka.

Nie można objąć spojrzeniem cmentarza w Górze Kościelnickiej, nie patrząc na górecki kościółek – pomnik narodowego dziedzictwa, kultury i wiary. Pamięć o jego budowie sięga roku 1648. Szczęśliwie omijały kościółek kataklizmy dziejowe: wojny szwedzkie, wojny napoleońskie, zrywy narodowopowstańcze. Stoi na niewielkim wzniesieniu, otoczony wysokimi drzewami, które chronią pamięć o minionych czasach. Wehikuł czasu toczy się obok świątyni, ponad trzy wieki. Wraz z nim płyną różne doniosłe wydarzenia uwiecznione w kronikach parafialnych – jako wątki z historii Polski i narodu.

Z wiekowych pyłów i zapomnienia rozbudzone żywa wyobraźnia – pojawiają się fakty zagrzebane w ludzkiej pamięci.

Miesiąc listopad – związany z pamięcią o zmarłych sprawia, że myśli nasze kierujemy ku cmentarzom. Górecki cmentarz – to także niewielka, tragiczna kronika z życia mieszkańców tutejszej parafii. Na niewielkim obszarze ziemi, zmieszanej z ludzkimi prochami – przebiega odwieczny dramat „życia i śmierci”. Gdyby nie żarliwa wiara w Boga tutejszych parafian – rozbudzana i pielęgnowana przez pracujących kapłanów – smutna i bezsensowna byłaby treść życia prostych, pracowitych ludzi, pogrążonych w pracy i gonitwie za złudnym szczęściem.

W obrębie świątyni, a także pod posadzką kościoła pochowano mieszkańców i duszpasterzy tej parafii. W czasie remontów napotyka się ich kości. Obok zabytkowej dzwonnicy na przykościelnym cmentarzu znajduje się niewielki obelisk, gdzie spoczywają właściciele Węgrzynowic – **Zapolscy**. Zaś przy wyjściu z kościelnego cmentarza jest grobowiec hrabiów **Potockich i Wodzikich**. Byli to magnaci, którzy odegrali w historii Polski znaczące role. Oni to w tamtych czasach – wraz z Zapolskimi – byli fundatorami kościoła, szkoły w Kościelnikach i innych instytucji funkcjonujących w dawnych czasach, na podległych im ziemiach.

Po prawej stronie od wyjścia z kościelnego cmentarza leżą żołnierze armii austriackiej z I wojny światowej. Niedaleko Kościelnik toczyła się krwawa bitwa. Tu ścierały się nadchodzące wojska. W kronikach kościelnych odnotowano stan poległych żołnierzy – 68 osób. Wielu z nich było rannych, operowano ich w szpitalu polowym na plebanii. Drugi zaś szpital dla chorych na czerwonkę zorganizowano w szkole. Żołnierze armii austriackiej (Czesi) wykopali grób dla 10 swoich towarzyszy broni. Miejsce pochówku upamiętniono pomnikiem. W rogach znajdują się motywy wieńców laurowych, pośrodku symboliczna czapka żołnierza austriackiego.

Obok szkoły pochowano 18 żołnierzy, na cmentarzu – 40. Po zakończeniu działań wojennych zostali przewiezieni na cmentarz wojskowy w Rakowicach.

Tragiczne losy wojen nie ominęły mieszkańców parafii. Wielu z nich nie znalazło miejsca na miejscowym cmentarzu. Starania i piecza ks. kanonika **Józefa Chojnowskiego** o miejscowy cmentarz i o inne obiekty sakralne są ogromne. Kościół św. Józefa w Kościelnikach, kaplica w Wolicy i kaplica na cmentarzu – to jego dzieła powstałe przy pomocy ofiarnych parafian. W ciszy cmentarnej kaplicy spoczywa tu proboszcz **Józef Kluska** zmarły w 1983 roku. Przy wejściu do kaplicy, obok drzwi znajduje się tablica pamiątkowa. (Symboliczny grób ofiar wojen z lat 1914-1939.) **Eugeniusz Gieras** mieszkaniec Krakowa, poeta, piewca tutejszej ziemi na której wyrósł, przy wydatnej pomocy ks. kanonika J. Chojnowskiego zatroszczył się, by wygrzebano z niepamięci „Tych”, którzy polegli w czasie wojen. W ten sposób na tablicy cmentarnej znalazły się nazwiska

trzech braci Pardalewiczów: **Jana, Jakuba i Franciszka** – wujów Eugeniusza. Urodzili się w Węgrzynowicach, tu wyrosli – piękni, zdolni, młodzi. Błogosławieni Świętym Krzyżem przez ojca wyruszyli na I wojnę światową. Oddali życie za ojczyznę. Zginęli bezimiennie, nie dane im było spocząć obok ojca – **Feliksa Pardalewicza**, jednego z wielu spoczywających na góreckim cmentarzu.

Nie opodal kaplicy – granitowy grobowiec – **Helena Mierzwa**, działaczka ludowa, żona **Stanisława**, pochowanego u boku **Witosza** w Wierchosławicach. Z matką – pogrążona w wiecznej ciszy – śpi jej córka **Jadwiga** i brat **Roman Ściborowski** – działacz ludowy. W parafii góreckiej na przestrzeni wieków, pracowało wielu kapłanów. Ich imienną pamięć uwiecznił na granitowej tablicy w kościele ks. Chojnowski. Na cmentarzu wśród swoich „owieczek” spoczywa duszpasterz **ks. Józef Oleksy**, zmarły w roku 1898. Leży w ciszy drzew – czekając dnia przebudzenia.

W uświęconej góreckiej ziemi wciąż wyrastają nowe groby. Odchodzą ostatni uczniowie **Józefa Okulczyka** – wspaniałego człowieka, patrioty i nauczyciela – kierownika szkoły w Kościelnikach.

Odchodzi w każdym roku wielu młodych ludzi, ofiar współczesnej techniki i cywilizacji, są również ofiary zwyrodniałej, ludzkiej przemocy. Nad bezkresnym niebem płyną czarne chmury, gdzieś w niebiosach ginie jęk ludzkiej rozpacz. Wiosną zielona trawa pokrywa obrzeża cmentarza. Zielone drzewa stoją w słońcu, śpiewają stwórcy hymn chwały.

JANINA JOŃCZYK

CZY W ŚWIĘTA MUSIMY HANDLOWAĆ ALKOHOLEM?

Droga Redakcjo!

Zwracam się z uprzejmą prośbą o umieszczenie na łamach Waszego Poczytnego Tygodnika mojej prośby – apelu do wszystkich tych, którzy mają jakikolwiek wpływ na handel detaliczny alkoholem, a do przemysłu i pod rozważę radnym dzielnic i Rady Miasta Krakowa.

Apeluję do rozsądku wszystkich, którzy prowadzą sprzedaż alkoholu, aby z własnej woli odstąpili od jego sprzedaży w dni wielkich świąt państwowych: 3 Maja, 11 Listopada i kościelnych, jak Nowy Rok, Środa Popielcowa, Wielki Piątek, Święta Wielkanocne, Boże Ciało, Wniebowzięcia NMP, Wszystkich Świętych, Bożego Narodzenia, Św. Szczepana.

Wielce upokarzający i godny ubolewania jest dla naszego społeczeństwa fakt, że właśnie w takie wielkie święta alkohol jest sprzedawany bez żadnych ograniczeń, a to w wielu przypadkach prowadzi do profanacji tychże świąt. Nie przekonuje mnie tu żaden argument ekonomiczny o zasadności sprzedaży napojów spirytusowych właśnie w te dni.

Mamy przecież tak piękną tradycję i obyczaje – szanujmy je. Mamy wiarę, według której żyjemy, lecz czy według niej postępujemy? To pytanie pozostawiam otwarte. Moja prośba i apel podyktowane są niewesołymi obserwacjami pogłębiania się tego negatywnego zjawiska.

Posłużę się tu kilkoma przykładami, oczywiście nie identyfikując placówek handlowych: młodzi ludzie po zakupie i wypiciu tanich win zrobili awanturę i wybili szybę wystawową. W Boże Ciało kolejka przy stoisku monopolowym była znacznie większa niż przy innych. W czasie ostatnich Wszystkich Świętych wstąpiłem do sklepu po mleko. Na sali było kilka osób, natomiast przy stoisku z alkoholem – kolejka. Większość kupowała tylko „jabole”, a potem można było natknąć się na leżące na chodniku „tulipany”.

Proponuję też, by w pozostałe święta rozpoczynać sprzedaż alkoholu dopiero o godz. 16.

Natomiast – także ze względu na zdrowie pijących – należałoby całkowicie wycofać ze sprzedaży najtańsze wina (jabłeczki).

Nie muszę przekonywać, że skutki finansowe pijactwa odczuwają rodziny osób dotkniętych alkoholizmem, że po alkohol sięga młodzież, a obraz tego zjawiska rzutuje na opinię o naszym całym naprawdę przecież wartościowym społeczeństwie.

Z poważaniem

FRANCISZEK NOWAK
Radny Dzielnic XVII

Ogłoszono VII edycję konkursu w nowej formule

TERAZ POLSKA

W tym roku dokonano gruntownej reformy Polskiego Programu Promocyjnego TERAZ POLSKA i powołano nową organizację – Fundację Polskiego Godła Promocyjnego – która powstała jako apolityczna instytucja zaufania publicznego, poddana ścisłemu nadzorowi Rady Fundacji i Kapituły Godła. W gronie fundatorów znalazła się grupa prestiżowych instytucji, w tym z naszego grodu Krakowska Kongregacja Kupiecka. Fundacja działa pod patronatem Prezydenta RP, który 29 października wręczył nominacje członkom Kapituły. Wśród nich jest wielu znanych ludzi ze świata polityki, gospodarki i kultury, m.in. z Krakowa **Stanisław KRACIK**, senator **Jerzy JURCZAK**, znani reżyserzy **Kazimierz KUTZ** i **Krzysztof ZANUSSI** i inni.

Do konkursu należy zgłaszać się do 31 grudnia br. Zgłoszone wybory będą wieloetapowo oceniane przez wyspecjalizowane komisje ekspertów z różnych dziedzin. Ostatecznego wyboru dokona Ka-

pitula Polskiego Godła Promocyjnego TERAZ POLSKA. Laureaci konkursu otrzymują prawo posługiwania się przez rok (z możliwością przedłużenia) godłem TERAZ POLSKA. W tym czasie będą mogli korzystać z szeregu preferencji i udogodnień, m.in. ze zniżek na reklame, z promocji na wybranych imprezach targowych w kraju i za granicą, z publikacji w wydawnictwach Fundacji.

Rozstrzygnięcie VII edycji Konkursu TERAZ POLSKA przewidywane jest w maju przyszłego podczas Galowego Koncertu. Wyroznienie Godłem Promocyjnym TERAZ POLSKA daje szansę lepszemu sprzedawcy nagrodzonego produktu. Jak nam powiedział gospodarz spotkania w Kongregacji Kupieckiej, poseł na Sejm RP **Jan OKOŃSKI**, w tym roku firmy z Małopolski zamierzają poważnie przemyśleć się do wystartowania w tym prestiżowym konkursie. Mamy nadzieję, że wśród biorących udział i ewentualnie nagrodzonych nie zabraknie firm z terenu Nowej Huty. (sp)

 **CENTRUM
INFORMATYKI
HTS-ComArch S.A.**

**KOMPUTERY
AKCESORIA**

OPROGRAMOWANIE

HURT DETAL

**PEŁNY ZAKRES USŁUG
INFORMATYCZNYCH**

**ul. Ujastek 1, 30-969 Kraków
Tel. 44-66-31, Fax. 44-29-18**

**Dział sprzedaży
44-46-66, 44-95-00 wew. 69-17
Serwis techniczny
44-46-66, 44-95-00 wew. 32-31**

GŁOS NOWOHUCKICH DZIELNIC



DZIELNICA XVI-BIEŃCZYCE

Rada Dzielnicy XVI: ul. Fatimska 8, tel. 44-92-01.

Biuro Rady czynne: w poniedziałek w godz. 9.00 – 17.00, od wtorku do piątku w godz. 8.00 – 16.00.

Przewodniczący Rady Henryk Kazimierski przyjmuje: pon.: 17.00 – 20.00, wtorek: 8.00 – 12.00.

Zastępca przewodniczącego: Małgorzata Szymańska. Członkowie zarządu: Franciszek Leśniak, Sławomir Józef Talarek.

Przedstawiamy dalszy ciąg zasad funkcjonowania Dzielnicy w ramach samorządu Miasta Krakowa

DZIELNICA JAKO JEDNOSTKA MIASTA (2)

Statut Dzielnicy

§ 2 mówi: Dzielnica nie posiada osobowości prawnej. Przepis ten jest często przyjmowany jako podstawa negowania uprawnień Dzielnicy do podejmowania różnych działań. Jest argumentem niechętnych dzielnicom adresatów wystąpień radnych dzielnicy czy też jej organów. Jednakże zapis ten oznacza tylko, że Dzielnica nie posiada osobowości prawnej odrębnej od Gminy. Zarówno statutowa działalność radnych dzielnicy, jej organów, przewodniczącego Zarządu, który reprezentuje Dzielnicę na zewnątrz oraz czynności wykonywane przez uprawnionych przedstawicieli Dzielnicy wchodzi w zakres działalności Miasta. Dzielnica będąc statutową jednostką Miasta działa w ramach osobowości prawnej Gminy podobnie jak jej inne jednostki organizacyjne, które również nie posiadają odrębnej osobowości prawnej jak np. Urząd Miasta.

Kolejne paragrafy Statutu Dzielnicy stanowią:

§ 9.1. Radny reprezentuje wyborców, utrzymuje stałą więź z mieszkańcami oraz ich organizacjami, przyjmuje zgłoszone postulaty i przedstawia je Radzie Dzielnicy do rozpatrzenia.

§ 11. Radny jest obowiązany brać udział w pracach rady i jej organów oraz innych instytucji samorządowych, do których został wybrany lub desygnowany.

Przytoczone zapisy o uprawnieniach i obowiązkach Radnego Dzielnicy są podstawą prowadzenia działal-

ności na tym poziomie samorządu lokalnego; radny jest bezpośrednim przedstawicielem społeczności lokalnej. W Dzielnicy XVI każdy radny reprezentuje ponad 2.000 mieszkańców. Efektywny kontakt z mieszkańcami wymaga od radnego dużego wysiłku i czasu. Jest również niezbędny z uwagi na konieczność pracy nad wyrobieniem demokratycznym i obywatelskim mieszkańców. Jeżeli nie ma kontaktu z mieszkańcami dzielnica nie żyje w ich świadomości. Jest to argument przeciwko Dzielnicy.

Przyjmowane przez radnych (m.in. w czasie dyżurów) wnioski, postulaty oraz opinie o pracy Dzielnicy oraz o funkcjonowaniu organów wykonawczych Miasta rozpatrywane są na posiedzeniach komisji problemowych lub zgłaszane na sesjach Rady Dzielnicy. Jest to początek biegu sprawy i prowadzi zazwyczaj do przygotowania projektu uchwały, a po jej podjęciu wystąpienie Dzielnicy do władz Miasta o jej realizację lub załatwienie sprawy w ramach możliwości własnych.

Uprawnienia radnego są jednak ograniczone do reprezentowania wyborców w kolejalnych organach samorządowych i nie pozwalają na prowadzenie samodzielnej działalności w imieniu Dzielnicy ani też w sprawach należących do kompetencji organu wykonawczego tj. Zarządu ani Rady Dzielnicy ani też jej poszczególnych komisji.

ZDZISŁAW PAWIŃSKI

Deklaracje o udziale w akcji prosimy składać telefonicznie w siedzibie Rady od wtorku do piątku w godz. 9.00 – 15.00.

HENRYK KAZIMIERSKI
przewodniczący Rady
i Zarządu Dzielnicy XVI

ZAPRASZAMY mieszkańców osiedli: Niepodległości, Albertyńskie, Kościuszkowskie, na spotkanie samorządowe z radnymi Rady Dzielnicy XVI w dniu 27 listopada 1996 roku o godz. 17, które odbędzie się w Szkole Podstawowej nr 100.

Zarząd Dzielnicy XVI



DZIELNICA XVIII - NOWA HUTA

RADA DZIELNICY XVIII os.

Centrum „B” 6. Tel. 44-78-40

Biuro Rady czynne: pon.-czw.: od godz. 10⁰⁰ do 12⁰⁰ i od 16⁰⁰ do 18⁰⁰, piątek: od godz. 10⁰⁰ do 12⁰⁰.

Komisje Problemowe Rady pracują w godzinach popołudniowych - terminy uzgadnianie są tydzień wcześniej.

ZARZĄD RADY DZIELNICY XVIII

Przewodniczący: Józef Kręzolek, zast. przewodniczącego: Stanisław Maranda, członkowie zarządu: Andrzej Marciniak, Adam Obuszko.

Przewodniczący przyjmuje w poniedziałki od godz. 16⁰⁰ do 18⁰⁰, w czwartki od godz. 16⁰⁰ do 17⁰⁰.

W siedzibie Rady, w każdy poniedziałek w godz. 10⁰⁰-12⁰⁰ dyżur Zarządu Zrzeszenia Właścicieli Lokali i Budynków Komunalnych w Krakowie.

ZAKOŃCZENIE SEZONU ŻEGLARSKIEGO

10 listopada, o godz. 12 nastąpiło opuszczenie flagi z masztu na przystani nad Wisłą w Mogile. Tak symbolicznie zakończył sezon żeglarski Yacht Klub Polski.

W minionym sezonie ośrodek żeglarski zorganizował obóz sportowo-szkoleniowy dla 25 uczestników nad Jeziorem Małaszewskim. Ośmiu członków Klubu, bardziej zaawansowanych w żeglarskiej uczestniczyło w rejsie morskim na s/y „Wanda”. Trasa rejsu, wynosząca 700 mil, wiodła po Bałtyku, m.in. przez cieśniny duńskie. Przy tej okazji zwiedzono 15 portów. Jachtem dowodził komandor Leszek Michalski.

Wraz z nastaniem sezonu jesienno-zimowego Klub nie zaprzestaje swej działalności. Jego członkowie mogą nadal podtrzymywać tężyżnę fizyczną w hali sportowej oraz basenie kąpielowym. Klub zachęca wszystkich młodych, którzy nieraz nie wiedzą, co czynić z wolnym czasem, do poszerzenia szeregów nowohuckich żeglarzy.

Zaproszonych gości komandor inż. Władysław Gawel zapoznał z dokonaniami inwestycyjnymi Klubu, prezentując urządzenia części gospodarczej, sanitariatów, nowoczesnego, podłogowego ogrzewania oraz nowoczesnego szamba.

Imprezę zakończono ogniskiem, przy którym nie zabrakło wspomnień o przygodach żeglarskich minionego sezonu. (A.O.)

PRZENIEŚĆ PRZYSTANEK

W związku z dokonaną zmianą trasy linii autobusowych nr 123 i 153 usytuowano przystanek przy ul. Orkana naprzeciw Szkoły Podstawowej nr 37. Dla wygody pasażerów oczekujących na autobusy nasza Rada zdecydowała o ustawieniu w tym miejscu ławki. Na ostatniej sesji Rady, 13 listopada, przybyli przedstawiciele osób korzystających z przystanku. Zgłosili postulat o jego przeniesieniu bliżej skrzyżowania ul. Orkana z ul. Daniłowskiego (dawniej ul. Kniewskiego). Konieczność tej zmiany motywowali ulokowaniem przystanku obecnego w niewłaściwym miejscu. Jest to bowiem miejsce znajdujące się na obrzeżu zwartej zabudowy, małego ruchu i słabo oświetlone, nadające się zatem dla osób z marginesu społecznego do rabunkowych wyczynów. Zdarzyły się tam już wypadki wyrwania torebek. Z tego powodu niektórzy pasażerowie, dla bezpieczeństwa wolą jechać dalej, by wysiąść na następnym przystanku.

Postulat został przyjęty bez zastrzeżeń przez radnych, którzy jednogłośnie podjęli stosowną uchwałę. Obecnie załatwienie sprawy leży w gestii władz decydujących o ruchu drogowym. Miejmy nadzieję, że wykażą dla niej pełne życzliwość i zrozumienie. (A.O.)

SPROSTOWANIE

W poprzednim nrze „Głosu” błędnie podaliśmy tekst jednej uchwały Rady. Poprawnie uchwała ta brzmi następująco: „Wnioskuje się do Miejskiego Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji o przedłużenie terminu podpisywania umów na dostawę wody pitnej dla osiedli: Pleszów, Pleszów Górny, Chałupki i Kujawy”.

Za pomyłkę przepraszamy.

Zarząd Dz. XVIII

23-24

LISTOPADA WKROCZYSZ W

NOWY
WYMIAR.

Autoryzowani Partnerzy zapraszają na pokaz nowych modeli

MAKR s.c. PARTNER RENAULT

UL. MAKUSZYŃSKIEGO 5 A

31-752 KRAKÓW - NOWA HUTA

TEL./FAX 44-94-56



RENAULT
TO PEŁNIA ŻYCIA

OGŁOSZENIA DROBNE

* **ANTENY** 48-30-42.
 * **DOM** jednorodzinny w Nowej Hucie sprzedam. 11-21-06.
 * **EKSPEDIENTKĘ** do sklepu spożywczego przyjmę. 13-18-73.
 * **ELEKTROINSTALACJE**, naprawy, remonty, gwarancja. Tel. 47-58-91.
 * **GARSONIERĘ** kupię. Tel. 13-63-46.
 * **GARSONIERĘ** własnościową zamienię na dwupokojową własnościową. 47-68-11.
 * **GARAŻ** murowany sprzedam, os. Na Stoku obok pomnika. Tel. 47-61-70.
 * **KAWALER** 37 lat pozna pannę do lat 30. Os. Szkolne 36/30.
 * **KIEROWCĘ** kat. D rencista, emeryt zatrudnię. Tel. 44-00-21.
 * **MIKOŁAJ** 44-04-66.
 * **MŁODE** małżeństwo poszukuje mieszkania do wynajęcia od zaraz. Tel. 47-49-04.
 * **NAPRAWA** lodówek w domu klienta. 47-51-22.
 * **NAPRAWA** piecyków gazowych. Rok gwarancji. Tel. 43-38-70 po 16.00.
 * **NAPRAWA** telewizorów u klienta. 48-13-55.
 * **SOLARIUM** 49-71-02.
 * **SPRZEDAM** długie futro z lisów, mało używane. Tel. 44-73-67.
 * **SPRZEDAM** duże futro z nutrii i pelisę męską. 44-94-69.
 * **SPRZEDAM** grobowiec w Grębałowie. Tel. 44-94-69.
 * **SPRZEDAM** grobowiec 5-miejscowy w Grębałowie. Tel. 433-588, 437-498.
 * **SPRZEDAM** kolekcję znaczków szwajcarskich od 1850 r. Tel. 44-79-31.
 * **SPRZEDAM** 126 el 1995. 48-99-51.
 * **SPRZEDAM** 126p, 1994, przebieg 15 tys. km, biały, stan idealny, pierwszy właściciel, 9.200 zł. Tel. 47-37-66.
 * **SUCHE** tynki, ścianki działowe, sufity podwieszane, malowanie. Niskie ceny, profesjonalne wykonanie. Tel. (012) 48-52-01, 012 34-28-54.

* **SZKLARZ**, oprawa obrazów os. Szkolne 30. Tel. 44-27-07, 44-64-64.
 * **WESELA** – profesjonalna obsługa muzyczna. Tel. 49-30-84, 090 38-34-53.
 * **WYKONUJEMY** konstrukcje stalowe, bramy, ogrodzenia, balustrady, schody, wod.-kan., c.o. 45-17-70 CERMET.
 * **ZAMIENIĘ** jednopokojowe na większe. 49-90-53.

DUŻĄ UZBROJONĄ DZIAŁKĘ BUDOWLANĄ w Koninkach sprzedam. Tel. 49-03-73 lub 48-44-02.

NAROŻNIK: BRĄZ, o wymiarach 2x1,5 m sprzedam. Tel. 48-30-65 (po 20).

KIEROWCA, lat 24, B ZW, 7 lat stażu, uprawnienia do przewozu materiałów niebezpiecznych, paszport, znajomość tras międzynarodowych – **POSZUKUJE PRACY W SWOIM ZAWODZIE**. Kontakt: telefon domowy 56-44-38 (po 20).

BIURO OGŁOSZEŃ DO WSZYSTKICH GAZET KRAKOWSKICH NOWOHUCKIE CENTRUM KULTURY TELEFON: 43-44-33

PŁASZCZE WELNIANE, KURTKI poleca producent hurt, detal os. Zielone 1 11.00-18.00

Studio Medycyny Naturalnej „PANACEUM”

Kraków – Nowa Huta, ul. Szybka 19 (przecznica z ul. Kocmyrzkowskiej) tel. (012) 43-63-13

zaprasza wszystkie osoby zainteresowane poprawą swojego samopoczucia na comiesięczne spotkania z energoterapeutami, kręgarzem, masażystą, radiestetą. Dzieci specjalnej troski mają wstęp wolny!!

Na najbliższe spotkania zapraszamy:

- 23 listopada 1996 r. (sobota),
- 14 grudnia 1996 r. (sobota).



SKLEP Z KONFEKCJĄ DAMSKĄ „CORA”

os. Centrum D 7 w Krakowie

Zaprasza P.T. Klientów

Już tylko do końca listopada

10% RABATU

PRZY ZAKUPIE BLUZEK

LEASING

Chcesz nabyć w leasingu samochód, urządzenie, linie technologiczne, wyposażenie lub inny środek transportu?

KORZYSTNE WARUNKI ZAPEWNIAMY NAJNIŻSZY KOSZT LEASINGU W POLSCE

DO 31.12.96 PROMOCJA!!!

JEŻELI KUPISZ DWIE NOWE CIEŻARÓWKI JEDNA W LEASINGU NIE OPROCENTOWANYM PROWIZJA „0”

PRZEDSTAWICIEL GAMĄ LEASING

FIRMA „MAKRO” AUTO HANDEL Kraków, al. Jana Pawła II 37, tel./fax (012) 48-05-55, w. 32-09 kom. (090) 38-37-81 pon.-pt. 9⁰⁰-18⁰⁰, sob.-niedz. 10⁰⁰-14⁰⁰

AUDI 80	’88	21.800
CHEVROLET GEO PRIZM	’92	26.200
FIAT TIPO	’89	17.200
FORD ESCORT COMBI	’93	33.400
FORD FIESTA	’93	23.200
FORD SIERRA	’91	22.900
FORD SIERRA COMBI	’92	21.800
FORD TRANSIT	’94	43.400
MAZDA 626 CRONOS	’94	45.500
MERCEDES 310 D	’90	40.138
MERCEDES 420 SE	’86	30.600
OPEL OMEGA	’91	25.800
OPEL VECTRA	’92	27.500
PEUGEOT 205	’91	17.600
PEUGEOT 605	’93	42.000
RENAULT 19	’93	27.900
RENAULT 19	’92	22.300
RENAULT TRAFIC	’93	31.700
TOYOTA CAMRY	’94	63.600
VW PASSAT	’90	25.900

Udzielamy 3-miesięcznej gwarancji na wady techniczne.

Raty bez zrynków i bez pierwszej wpłaty do 6 lat, oprocentowanie roczne od 12%, dla każdego kupującego autolarm za darmo. Kredytujemy autolarm, wyposażenie (radio, gaz itp.). Rewelacyjnie niska prowizja 2% od kredytu. UWAGA! Jeżeli wybrałeś samochód z gieldy, ogłoszenia lub od znajomego, zgłoś się do nas, kupisz go na raty, a sprzedający otrzyma gotówkę. Dogodne systemy ratalne (12 banków), wymagane dochody. RATY, FAKTURA VAT

KOMIS MEBLOWY

oraz

SPRZĘTU TECHNICZNEGO

prowadzi przyjmowanie i sprzedaż:

- * segmentów
- * mebli kuchennych
- * pralek, lodówek
- * sprzętu sportowego
- * sprzętu RTV
- * komputerów

Istnieje możliwość sprzedaży towaru od ręki!

NOWA HUTA, os. Szkolne 18, tel. 43-07-37 Wjazd od Bulwarowej – Technikum Budowlane

Otwarte: 9–18, soboty 9–13.

ZAPRASZAMY NA ZAKUPY

USŁUGI KSIĘGOWE ELŻBIETA WOSIŃSKA

→ prowadzenie ksiąg przychodów i rozchodów, → sporządzanie rejestrów VAT, → sporządzanie deklaracji podatkowych, ZUS

tel. 48-09-43, po 19.00

DIAGNOSTYKA PODWOZIOWA:

- kontrola zawieszenia
 - naprawy zawieszenia
 - zbicie kół
 - równoległość osi (bezwypadkowość pojazdu)
 - ustawianie świateł
- ul. Stadionowa 29 (przecznica Kocmyrzkowskiej) tel. 44-95-07 w godz. 9.00–17.00 Ceny konkurencyjne!

Ośrodek Szkolenia Kierowców

„KRYS”

os. Oświecenia 30

KRZYSZTOF STAROWICZ, tel. 48-73-96

STANISŁAW WÓJCIK, tel. 49-12-46

organizuje szkolenia kursowe i eksternistyczne na prawo jazdy kat. A, B, C, D, E

Ceny atrakcyjne RATY

KANCELARIA PRAWNA

siedziba – os. Słoneczne 3, pn., wt., pt. – 16.00–19.00

tel./fax: 44-82-63

F.H. MAREK MICHALIK

PL. BIEŃCZYCE, PAW. NR 4, TEL. 43-73-67

OFERUJE W CIĄGŁEJ SPRZEDAŻY:

- ◆ FARBY, LAKIERY, EMULSJE, PĘDZLE
 - ◆ LAKIERY EKOLOGICZNE – DO DREWNA (WEWNĄTRZ I NA ZEWNĄTRZ)
 - ◆ PIANKI PUR, SILICONY, SZPACHŁÓWKI, KLEJE UHU
 - ◆ TAŚMY: DWUSTRONNE, LAKIERNICZE, SPECJALNE, USZCZELKI DO OKIEN
 - ◆ AEROZOLE – FIRMY MOTIP: AKRYLOWE, UNIWERSALNE, SPECJALNE
 - ◆ PRZYJMujemy ZDJĘCIA DO WYWOŁANIA – NAJNIŻSZE CENY
- ZAPRASZAMY: OD PONIEDZIAŁKU DO PIĄTKU – 9–18 SOBOTA – 9–13**

Do wynajęcia atrakcyjne lokale biurowe dla małych i dużych firm w Nowej Hucie (bez pośrednictwa)
 Kontakt: tel. 49-90-10 fax. 48-32-46

GABINET

STOMATOLOGICZNY FAMILY DENTISTRY

- bezbolesne leczenie
 - nowoczesna protetyka
 - gwarancja na wyk. usługi
- pon.–pt. 16–19, sob. 9–12
Os. Niepodległości 15/22 Tel. 49-49-07

Listopad '96 - Głos-Tygodnik Nowohucki - Bonifikata 5%

Imię.....

Nazwisko.....

F.H. „Instalator” s.c., os. Handlowe 1, ul. Limanowskiego 6/8. Od 15 do 20 każdego miesiąca firma na podstawie tego kuponu udziela 5% bonifikaty na dokonane w swoich sklepach zakupy.

Zespół muzyczny „DYSONANS” profesjonalna obsługa wesel i imprez okolicznościowych
Tel. 49-24-63

VIDEOFILMOWANIE ZDJĘCIA
tel. 47-29-48

Firma Usług Remontowych „MINI-MAX”

poleca: ★ flizowanie, ★ malowanie, ★ tapetowanie, ★ układanie boazerii i paneli, ★ szafy wewnętrzne i inne prace stolarskie, ★ instalacje, ★ solidne wykonanie, ★ rachunki VAT.

31-861 Kraków os. Niepodległości 8/91 tel. 49-73-10

HURTOWNIA ELEKTRYCZNA

„ELBA”

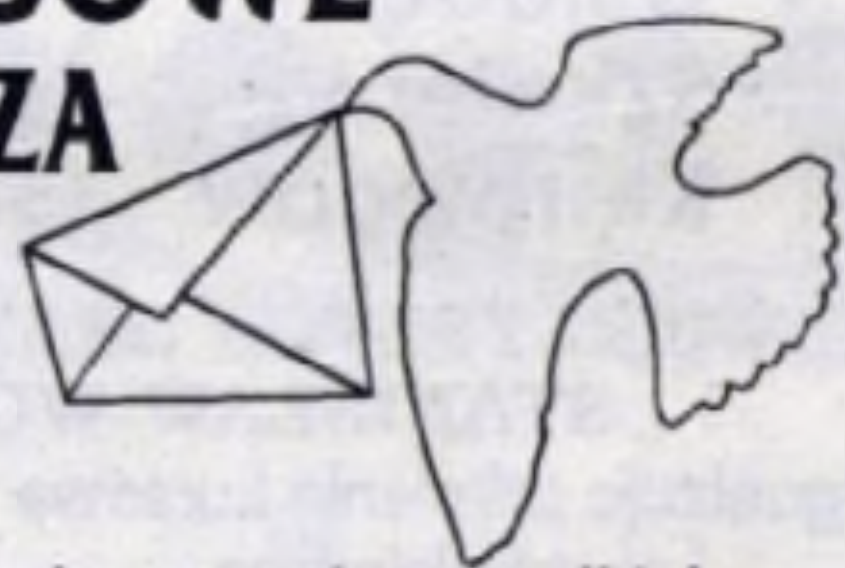
Kraków, ul. Sołtysowska 37 A tel. 25-95-00 w. 177

poleca między innymi:

- ✂ oprawy ewakuacyjne,
 - ✂ plafonery,
 - ✂ oświetlenie ogrodowe,
 - ✂ osprzęt instalacyjny
 - ✂ aparaturę sterowniczą
- oraz pełen asortyment przewodów po atrakcyjnych cenach.

ZAPRASZAMY ODBIORCÓW INDYWIDUALNYCH ORAZ HURTOWYCH

DRUKI BEZADRESOWE TO NAJSKUTECZNIEJSZA FORMA REKLAMY



Poczta Polska

oferuje Państwu rozprawienie i doręczenie wszelkich materiałów informacyjnych i reklamowych we wskazanym przez Państwa obszarze bez konieczności adresowania Państwa oferty.

Zlecenie Państwa dotyczyć może wybranych miejsc: ulic, poszczególnych budynków, mieszkań oraz wybranych podmiotów gospodarczych, urzędów, szkół i instytucji.

Druki bezadresowe przyjmują:
wszystkie nadawcze urzędy pocztowe.



Szczegółowa informacja:
Rejonowy Urząd Poczty Nowa Huta, os. Złota Jesień 7
Stanowisko Marketingu tel. 47-90-78

BETON

NISKIE CENY – WYSOKA JAKOŚĆ

WŁASNY TRANSPORT ORAZ POMPA STETTER PPU „VICAT”

Kraków, ul. Na Załęczu 1
(Budostał 5)

Tel. 44-55-30, 44-85-44 w. 281

**PROWADZIMY SPRZEDAŻ
PIASKU Z TRANSPORTEM**

BETON

NISKIE CENY – WYSOKA JAKOŚĆ



HANDEL ☆ USŁUGI ☆ PRODUKCJA
oraz BIEŻĄCA INFORMACJA
O OGŁOSZENIACH PRASOWYCH
Tel. 23-02-40

Telefoniczna Agencja Informacyjna
poniedziałek – piątek od 9-18.



Hurtownia Napojów „U Jakuba”

poleca w sprzedaży hurtowej i detalicznej

- wody mineralne: Krynicańską, Buskowską, Muszyniankę, Babia Górę, Krakowską, Piwnicką,
- wody lecznicze: Jan, Zuber,
- 1,5-litrowe wody mineralne: MULTI-VITE (gazowana, niegazowana, zmineralizowana), EKO-VITE, ŻYWIEC ZDRÓJ (gazowana, niegazowana), NAŁĘCZOWIANKĘ (gazowana i niegazowana),
- 1,5-litrowe napoje firmy EKO (cytryna, tonik, grapefruit, pomarańcza, kiwi),
- napoje słodkie: Pepsi-Colę (0,25 l, 1,5 l), MIRINDE (1,5 l), SEVEN-UP (1,5 l),
- pełny asortyment soków i napojów z TYMBARKU (0,33 l) oraz w kartonach (1 l).

Kraków, ul. Ławnicza 8, tel. 44-73-64.
Zapraszamy: pon. – pt. 8–20, sobota 8–16.

FIRMA ZAJĄCZKOWSKI

Najstarsza firma konserwacji
działająca od 1977 roku
zaprasza



KONSERWACJA

- ★ ciśnieniowe mycie podwozia
- ★ suszarnia podwozia
- ★ natrysk podwozia na gorąco
- ★ dysze obrotowe do profili

AUTORYZACJA

BONIFIKATA 10% W WEEKENDY

Kraków (Czyżyny)
al. Jana Pawła II 156
☎ 48 66 44

F.H.U. DOSKO

Kraków, ul. Makuszyńskiego 24,
tel. (012) 43-75-82

SUCHE TYNKI KNAUF

Bezpośredni importer
Ceny od 5,99 zł/m²

- # gipsy i masy szpachlowe,
- # sufity podwieszane THERMATX,
- # Uni Mata GULLFIBER
- # płyty poliwęglanowe LEXAN,
- # farby emulsyjne
- # kabiny natryskowe, brodziki.

Atrakcyjne ceny! Rabaty!
Proponujemy wykonawstwo.

JAMAKS

Malowanie
strukturalne
(Tapeta
natryskowa)

Usługi + sprzedaż
farby hiszpańskie,
firmy Macy S.A.
tel. 43-24-68

SZKOŁA KIEROWCÓW „ROLMINEX”

KATEGORIE: A, B, C, E, T

✳ WYKŁADY ✳ RATY
✳ WŁASNY PLAC
MANEWRÓWY
Nowohuckie Centrum
Kultury,

Al. Jana Pawła II 232
Tel. 44-02-66, 67-26-84

FIRMA HANDLOWA METALEX s.c.

ul. Kocmyrowska 29
poleca w dużym wyborze:

- ◆ zamki ◆ klamki do drzwi ◆ karnisze do firan

oraz 1001 drobiazgów
dla Twojego domu

SERDECZNIE ZAPRASZAMY NA ZAKUPY
w godz. 9–19

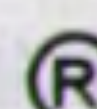
RESTAURACJA „PIASTOWSKA”

os. Tysiąclecia 42, tel. 48-27-26
zaprasza codziennie w godz. 9⁰⁰ – 21⁰⁰

- ✳ organizujemy przyjęcia okolicznościowe, wesela, bankiety;
- ✳ oferujemy wyroby garmazeryjne w cenach zbytu dla odbiorców zbiorowych i indywidualnych;
- ✳ tu zamówisz potrawy na wynos w cenach umownych.

auto CENTRUM
ul. Bulwarowa 33a

tel/fax:
(012) 43-49-50
tel. (012) 44-89-00



blask



FABRYCZNE SKŁADY:
OKŁADZINY HAMULCOWE
FILTRY SAMOCHODOWE
ZAPRASZAMY W GODZ. 8.00–17.00

OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW

os. Na Wzgórzach 21

Kursy na kat. B, C, D, E do C
kursowo lub eksternistycznie.

Sekretariat czynny w godz. 13–18, tel. 45-47-05.
Istnieje możliwość płatności w ratach.

OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW "TEST"

os. Kościuszkowskie 2, tel. 48-43-95, 48-05-59 wewn. 26
organizuje szkolenie kursowe i eksternistyczne
na prawo jazdy A, B, T, C, E → RATY
Zgłoszenia w sekretariacie Ośrodka od poniedziałku do
piątku w godz. 12 – 18 (telefonicznie lub osobiście), pok. 11



PEŁNY ZAKRES USŁUG
FOTOGRAFICZNYCH

GRAFIKA KOMPUTEROWA, IDENTYFIKATORY
WYCINANIE LITER I PIKTOGRAMÓW

NOWA HUTA, OS. CENTRUM B bl. 3 TEL./FAX: 25 - 75 - 60

JEDYNE W NOWEJ HUCIE
AUTORYZOWANE
LABORATORIUM



KASYNO SMERF

SPÓŁKA Z O.O. „SOL-HUT”



ŻYWIENIE ZBIOROWE

- ★ OBSŁUGA WYCIECZEK, KOLONII
- ★ PRZYJĘCIA WESELNE

**NOWA HUTA,
OS. ZGODY 10
TEL. 10-39-30**

ŚNIADANIA ♦ OBIADY

HURTOWA I DETALICZNA SPRZEDAŻ KAWY

* Robusta „Madagaskar”	13,50 zł	* Mieszanka „Basia”	15,50 zł
* Robusta „Ekwador”	13,50 zł	* Mieszanka „Monika”	14,80 zł
* Robusta Pauthement „C”	12,00 zł	* Mieszanka „Smerf”	15,90 zł
* Mieszanka Robusty	12,60 zł	* AS Cafe	16,30 zł
* Mieszanka „Iza”	14,50 zł	CENA NETTO ZA 1 KG. (do powyższych cen należy dodać podatek VAT – 22%)	
* Arabica „Indyjska”	14,80 zł		
* Arabica „Kolumbijska”	19,20 zł		

**KRAKÓW – NOWA HUTA,
OS. ZGODY 10
TEL. 10-39-30 --- FAX 44-67-13**

Zdrowie i uroda

W OPTYK

WIESŁAW KOCZOROWSKI

Masz problemy z widzeniem!

Potrzebujesz porady okulisty!

Nasz adres:

os. Niepodległości 3

tel. 496-666, 494-888

pon.-pt 9.00 - 19.00,

soboty 9.00 - 14.00

Badanie wzroku,

dobieranie okularów,

nowoczesny komputer

OKULARY LORNETKOWE.

RECEPTY WYDZIAŁU ZDROWIA

Podjęmiesz decyzję

SPRAWDŹ U NAS NAJKORZYSTNIEJ!!!

● USG+DOPPLER, PEŁNY ZAKRES

● ECHOKARDIOGRAFIA+doppler

● EKG; SPIROMETRIA

● GASTROSKOPIA,

REKTOSKOPIA

● TESTY ALERGOLOGICZNE

ULTRAMED

Gabinety specjalistyczne,

paw. „Meteor” (Olsza)

ul. Bosaków 11, tel. 12-88-62

GABINET GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZY

wtorek 15.00-17.00

os. Teatralne 16

(za kinem „Świt”)

lek. med.

JERZY SKOTNICKI

Tel. 44-37-32

PRODENT

Ekspresowe naprawy i wykonywanie protez, korony, mostki. 30% zniżki dla emerytów i rencistów. Możliwość splat ratalnych.

Stomatologia zachowawcza (płombowanie), usuwanie w znieczuleniu.

Niepodległości 3 (pawilon). Tel. 49-07-67. Codziennie 10-18, soboty 10-14.

GABINET PEDIATRYCZNO-ALERGOLOGICZNY

wtorek, czwartek:

15.30 - 17.30

Nowa Huta,

os. Teatralne 16

(za kinem „Świt”)

Tel. 44-89-24

Psychotest

MASZ TALENT GAWĘDZIARZA?

1. Nie znosisz ludzi, którzy każda rozmowę zaczynają od słów „Nie masz pojęcia, co mi się dzisiaj przydarzyło!”... a) To prawda, to okropnie denerwujące, b) Niektórych tak, ale są i tacy, którzy robią to z wdziękiem, c) Ależ nie! Przynajmniej mają coś ciekawego do powiedzenia. 2. Zawsze za długo rozmawiasz przez telefon... a) Raczej nie jestem aż taką gadułą, b) Nie zawsze, ale często tak, c) Tak! Niestety zawsze to robię. 3. Nigdy nie umiałeś opowiadać dowcipów? a) Niestety, zupełnie nie mam do tego smykałki, b) Nie jest najgorzej, ale geniuszem w tej dziedzinie też nie jestem, c) Skądże! Całkiem dobrze sobie z tym radzę i bardzo to lubię. 4. W dzieciństwie uwielbiałaś słuchać bajek... a) Tak, bardzo, b) Nie pamiętam, chyba jednak tak jak każdy, c) Wolałam sama wymyślać niesamowite historie. 5. Kobieta nigdy nie powinna pierwsza powiedzieć mężczyźnie, że go kocha? a) Rzeczywiście. Powinna poczekać, aż on pierwszy to powie, b) Czasem nie powinna tego robić, ale zdarza się, że to konieczne, c) Dlaczego nie? Nie stoi na przeszkodzie. 6. Czasem łatwiej opowiedzieć o swoich kłopotach nieznanemu niż bliskiej osobie... a) Ależ nie! Nigdy nie rozmawiałabym z nieznanym o swoich problemach, b) Tylko w wyjątkowych sytuacjach, c) Bardzo często tak bywa. 7. Są ludzie, których mogłabyś słuchać godzinami? a) O tak! Naprawdę potrafia pięknie mówić, b) Jest tylko jedna taka osoba, c) Nie sądzę, jak dotąd nie poznałam nikogo takiego. 8. Zdarzyło Ci się tak zagadać z przyjaciółką, że zapomniałaś o umówio-

nym spotkaniu? a) Nie, nigdy, b) Może raz czy dwa, c) Ależ tak nie-jeden raz. 9. Małutkie kłamstwo... a) Jest tak samo niebezpieczne jak duże, b) Może czasem pomóc bardziej niż prawda, c) To nie takie-go, nie przecież nie znaczy.

Najwięcej odpowiedzi A:

Wolisz słuchać niż mówić. Wszelkie publiczne wystąpienia napawają Cię przerażeniem. Boisz się, że w ostatniej chwili wszystko Ci się pomyli i ośmieszysz się przed wszystkimi. Tak naprawdę to Ci się nigdy nie przytrafiło, ale świadomość, że mogłoby, odbiera Ci sen. Może nie masz talentu gawędziarza, ale za to jesteś cudowną rozmówczynią. Umiesz słuchać tak jak nikt, a to wyjątkowa cecha.

Najwięcej B:

Wśród przyjaciół i rodziny potrafisz być prawdziwą gadułą. W większym gronie jednak raczej trzymasz się na uboczu. Lubisz opowiadać bajki, ale tylko dzieciom. Nie masz zwyczaju zmyślać na użytek towarzyski porywających historii o tuzinach kochanków i wujku milionerze. Zdarza Ci się czasem nieco ubarwić swoją opowieść małym kłamstwem, ale robisz to tylko wyjątkowo, gdy już w żaden inny sposób nie da się rozbać Twoich gości.

Najwięcej C:

Można by słuchać Cię godzinami. Zawsze masz w zanadru jakiś żart, anegdotę, świetną historię. Umiesz rozruszać nawet najbardziej znużone towarzystwo. Opowieści przy kominku to Twoja specjalność. Nie zawsze prawdziwe, ale zawsze porywające. Nudzić się z Tobą? To niemożliwe.

Paweł Kaczor – Z akupresurą na ty (2)

PUNKT ZUSANLI

Punkt Zusanli położony jest poniżej kolana na przedniobocznej powierzchni podudzia. Praktycznie punkt ten wyznaczamy w ten sposób, że od dolnej krawędzi rzepki odkładamy szerokość dłoni (3 cuny), a następnie od grzebienia kości piszczelowej szerokość kciuka (1 cun) w bok. Punkt ten jest jednym z ważniejszych punktów akupresury o dużych właściwościach tonizujących i ogólnie wzmacniających i adekwatnie do swoich właściwości nazywany bywa „wielkim lekarzem” lub punktem „pogody ducha”. Masaż tego punktu przynosi szczególnie dobre rezultaty w chorobach układu trawienia, w owrzodzeniu dwunastnicy i żołądka, przy biegunkach, wzdęciach brzucha i zaparciach. Wskazany jest również w chorobach gorączkowych, astmie, nadciśnieniu, palpitacji, bólach głowy.



ROZŁADUJ EMOCJONALNĄ BOMBĘ

Spotkała cię przykrość i nie umiesz sobie z nią poradzić. Chodzisz zła, przygnębiona, zdenerwowana i spięta. Bliskie ci osoby widzą twoje napięcie i pytają, co się stało? Jeśli odpowiesz: nic, naprawdę nic, odsuwasz szansę na rozładowanie złego nastroju.

Zgodnie z badaniami wykonanymi przez Traci A. Guliano, profesora psychiatrii Uniwersytetu Stanowego Indiana (USA), najszybszą drogą do zmiany złego nastroju jest dokładne wyartykułowanie tego, co czujesz, bo... rozbrajasz wówczas bombę emocjonalną i odzyskujesz pogodę ducha. (jdz)

SKÓRA WRAŻLIWA

Do pielęgnacji skóry nadmiernie wrażliwej należy wyjątkowo starannie dobierać kosmetyki pielęgnacyjne i upiększające. Lepiej też wcześniej zrobić próbę, czy dany kosmetyk skóra zaakceptuje.

◆ Nie stosuj preparatów robionych na bazie olejów mineralnych (parafina, wazelina) ani prostych, domowych maseczek, przygotowywanych na bazie owoców i miodu. Lepiej kupić specjalną maseczkę do cery wrażliwej.

◆ Unikaj też gwałtownych zmian temperatury i pomieszczeń zbyt suchych i przegrzanych zimą.

◆ Nie myj twarzy wodą i mydłem. Używaj do tego celu specjalnych, bardzo delikatnych preparatów.

◆ Nawilżaj skórę wodą mineralną i naparami ziół.

◆ Używaj kremów ochronnych na twarz i balsamuj całe ciało.

◆ Nie używaj kosmetyków przygotowanych na bazie kwasów owocowych.

◆ Dbaj by twoje mieszkanie w okresie zimy, gdy grzeją kaloryfery, było odpowiednio nawilżone.

◆ Zioła dla ciebie to lipa, rumianek, siemien lniane i prawoślaz. (I)



**PRZEDSIĘBIORSTWO
USŁUG MEDYCZNYCH
„CENTRUM MEDYCZNE
- NOWA HUTA”
ul. UJASTEK, tel. 44-24-96**

CHOLESTEROL

W ubiegłym tygodniu zwracałem uwagę na ryzyko wystąpienia choroby niedokrwiennej serca, kończącej się często zawałem mięśnia sercowego u osób otyłych. Skąd jednak ta otyłość? Odpowiedź jest prosta. W przeważającej liczbie przypadków za dużo jemy w stosunku do aktywności fizycznej.

Oczywiście, jak prawie zawsze w medycynie, rzeczywistość jest najbardziej skomplikowana. Dość często u podstaw otyłości leżą zaburzenia metabolizmu lub kłopoty endokrynologiczne. Aby to wyjaśnić pomocni mogą być doświadczeni lekarze „Centrum Medycznego – Nowa Huta”.

Dzisiaj jednak pragnę opowiedzieć o pewnej niezwykle niebezpiecznej konsekwencji złego odżywiania się. Jest nią nadmierne stężenie cholesterolu we krwi. Gdy mamy go w organizmie zbyt dużo, zaczyna odkładać się w najgorszym z możliwych miejsc, a mianowicie na błonie wewnętrznej naczyń krwionośnych. Stopniowo narastają na niej blaszki miażdżycowe, ściana naczyń twardnieje, staje się mniej elastyczna. Rozwija się miażdżyca. Złe ukrwienie narządy (nerki, wątroba, mózg, a zwłaszcza serce) zaczynają coraz gorzej pracować. Czasem tego od razu nie zauważamy (nerki, mózg), a czasem ból serca, duszność i zmniejszenie zdolności do wysiłku zmusza naszego lekarza do działania.

Zanim pojawią się objawy złego funkcjonowania naszych narządów wewnętrznych, a zwłaszcza serca, warto wcześniej skontrolować poziom cholesterolu we krwi. To jest o wiele ważniejsze niż doroczny przegląd techniczny naszego samochodu. Ciekawe, odnoszę wrażenie, że bardziej dbamy o stan techniczny naszych ukochanych gruchotów niż o stan własnego serca. Na przegląd jeżdżymy w strachu przed policją, a stężenie cholesterolu mierzymy dopiero wtedy, gdy zmusi nas do tego nasz lekarz.

Proszę Państwa! Tak dalej być nie może! Każdy z nas jest zobowiązany przynajmniej raz w roku do sprawdzenia poziomu cholesterolu i innych związków tłuszczowych w surowicy krwi. Jest to obowiązek względem naszej rodziny, naszych dzieci, wszystkich tych, którym nasz zawał, czy nie daj Boże śmierć, wyrządziłyby niepowetowaną stratę. Jest to w końcu obowiązek względem nas samych. A bardziej religijnym przypominać (każdy duchowny to potwierdzi), że ten problem reguluje V przykazanie Dekalogu. Szerzej na ten temat możecie Państwo przeczytać na tablicy w holu „Centrum Medycznego – Nowa Huta”.

Jak sobie „zorganizować” odpowiednie badania – opowiem w następnym numerze „Głosu”.

doc. dr Marek STĘPIEŃSKI

GRZYBICA JELIT

Z dr. Krzysztofem IDECIEM, specjalistą chorób wewnętrznych i kardiologiem z „Centrum Medycznego – Nowa Huta”, rozmawia Jan L. Franczyk.

◆ **Panie Doktorze, w ostatnich latach obserwujemy wzrost zachorowań na grzybicę. Grzyby atakują paznokcie i stopy, kobiety mają problemy z grzybicą atakującą ich narządy płciowe...**

– A jak wykazują badania, u co najmniej 40% osób stwierdza się drożdżycę jelit.

◆ **Czy to groźne schorzenie?**

– Choć bywa uciążliwe, nie stwarza jednak bezpośredniego zagrożenia dla życia. Trzeba jednak pamiętać, że grzybica jelit oddziałuje negatywnie na cały organizm.

◆ **Jakie objawy wskazują na istnienie tej przypadłości?**

– Problem w tym, że objawy takie jak bóle brzucha czy biegunki w zasadzie odczuwają jedynie osoby, których system immunologiczny uległ osłabieniu (najczęściej chorzy na raka lub AIDS) oraz osoby podatne na niektóre schorzenia skóry (np. liszaj). W tym ostatnim wypadku nie bardzo wiadomo, na czym polega ta współzależność.

◆ **Kto jeszcze – oprócz osób z osłabionym systemem immunologicznym – bywa podatny na zakażenie grzybem?**

– Przede wszystkim kobiety stosujące tabletki antykoncepcyjne oraz kobiety w okresie ciąży. Dlatego też powinny one regularnie przeprowadzać badania kontrolne.

◆ **W jaki sposób jest leczona grzybica jelit?**

– Leczenie polega na podawaniu odpowiednich środków farmakologicznych. Ważna jest też profilaktyka. Na przykład osobom z osłabionym systemem odpornościowym, a jednocześnie często przyjmującym antybiotyki, podawane są preparaty osłonowe. Trzeba wręcz pamiętać i o tym, że w przypadkach drożdżycy należy ograniczyć spożycie cukru, który stanowi doskonałą pożywkę dla grzybów.

◆ **Dziękuję za rozmowę.**

S

Sport

Z NOTESU KIBICA

Po trzech tygodniach krakowskiej kibice znowu zobaczą piłkarzy Hutnika, którzy zmierzają z Odrą Wodzisław. Ślężacy na wyjazdach grają nieefektywnie. Najpierw myślała o zabezpieczeniu własnej bramki, wyprowadzając przy tym kontry. I strzelają przy tym gole. Ale sporo mimo to tracą. Do tej pory przegrali 5 meczów wyjazdowych, jeden zremisowali i tyle samo wygrali. W ostatnim meczu Odra pokonała Belchatów 4-1. Siatkarki AZS AWF Wandy grają z Częstochowianką, aspirującą do serii B. W zespole przyjezdnych występuje **Małgorzata Mikolajek**, do wiosny zawodniczka Wandy. Koszykarze grają w Wałbrzychu z Górnikiem. Przerwę mają szczypiorniści Hutnika i ping-pongistki Wandy.

23.11 (sobota) – godz. 17 i 24.11 (niedziela) – godz. 11, II liga siatkówki kobiet: AZS AWF Wanda – Magnes-Częstochowianka.

24.11 (n) – I liga piłki nożnej: Hutnik – Odra Wodzisław.

MAJĄ NOWEGO CENTRA

Wydaje się, że II-ligowy zespół koszykarzy Hutnika doznał ostatnio sporego wzmocnienia. Otóż grupa prywatnych sponsorów zakupiła do krakowskiego zespołu ukraińskiego centra, **Germana Gierasimienko**. Hutniczy nabytek ma 206 cm wzrostu, waży 114 kg. Gierasimienko ma 21 lat i podobno w ciągu ostatnich kilku lat występował w różnych ukraińskich reprezentacjach młodzieżowych. Ostatnio grywał w jednym z odeskich zespołów. W Hutniku zadebiutował w derbowym pojedynku z Wisłą. Wydawał się jednak trochę zdeprymowany gorącą atmosferą tego spotkania. Poza tym podobno przez kilka ostatnich tygodni w ogóle nie trenował. Jego obecność powinna wpłynąć mobilizującą na dobrze przecież grający zespół. Powinna też pozytywnie wpłynąć na **Andrzeja Barona**, który wydawał się niezagrażony. Teraz, jeśli chce marzyć o pewnej pozycji w „piątce”, musi grać znacznie, ale to znacznie lepiej. (dan)

O PUCHAR DYREKTORA HTS

KS Hutnik i TKKF HTS organizują w dniu 14 grudnia III halowy turniej piłki nożnej o Puchar Dyrektora Generalnego HTS. Zawody organizowane są dla zakładów i spółek pracujących na terenie HTS. Zgłoszenia na piśmie przyjmują Marian Sikora (KS Hutnik, tel. 44 12 00) i Kazimierz Pyż (TKKF HTS, tel. 51 48). Zebranie kierowników drużyn odbędzie się w pawilonie klubowym Hutnika 2 grudnia o godz. 15.

EMOCJE Z CZERWIENIĄ W TLE

RUCH CHORZÓW – HUTNIK 2-2 (1-1).

1-0 Jaworski (19), 1-1 Yahaya (40), 2-1 Gęsior (81), 2-2 Kaliszan (84).

HUTNIK: Szyrowski – Kaliszan, Motyka, Duda – Wawrów (81, Krzywdą), Prokop, Jamróz, Fudali, Zięba – Adamczyk, Yahaya.

Sędziował **Mirosław Ryszka** z Warszawy. Czerwona kartka: Fudali; żółte kartki: Fornalak, Szeliga oraz Zięba. Widzów 4147.

Dobry i bardzo emocjonujący mecz rozegrali piłkarze obydwu zespołów. Nie było w tym pojedynku kunktatorstwa i kalkulowania. Graczom chciało się walczyć i nie myśleli oni o obronie. Nastawieni byli przede wszystkim na atak. Chcieli zdobywać gole i punkty. Do takiej postawy zmusiła ich wszystkich trudna sytuacja obydwu klubów. Znajdują się bowiem w dole tabeli i na gwałtu rety potrzebują punktów. Poza tym wydaje się, że ostatnie nie najlepsze występy i brak zwycięstw przyczyniły się do tego, że na koncie coraz mniejsze zapisy. A nie tak nie mobilizuje jak brak gotówki.

Atakowano więc od początku, a pierwsi skutecznością popisali się gospodarze. **Arkadiusz Gaca** podał z rogu na głowę **Mirosława Jaworskiego**, który uzyskał prowadzenie. Dwukrotnie mógł wyrównać wa-

leczny **Waldemar Adamczyk**. Ale w 24 min zmarnował podanie **Moussy Yahayi** (też dobrze grał), a w 33 po faulu Jaworskiego wykonywał rzut karny. Strzelił jednak tak, iż bramkarz **Piotr Lech** sparował piłkę na rzut rożny. Gola zdobył za to Yahaya. Po akcji z lewej strony po prostu przelebował Lecha.

Później mimo sporej ilości akcji ofensywnych wydawało się, że mecz zakończy się polubownie, gdyż ze skutecznością było nie najlepiej. Ale w 67 min sędzia – nie widział tego zdarzenia, a decyzję podjął po wysłuchaniu bocznego – wyrzucił z boiska **Ryszarda Fudalego** za uderzenie **Mariusza Śrutwy** (podobno bardzo teatralnie padł na trawę). Decyzja ta wywołała sporo kontrowersji. Na murawę wbiegł nawet trener **Jerzy Kasalik**, którego od pana Ryszki odgradzili jego zawo-

dnicy. A swoją drogą, bardzo dziwne są mecze Hutnika w Chorzowie. Za każdym razem któryś z krakowian dostaje czerwoną kartkę – ciekawe dlaczego – a mimo to Ruch nie potrafi wygrać.

Oslabienie Hutnika wykorzystał **Dariusz Gęsior**, ale szybko uderzeniem głową z kilkunastu metrów wyrównał **Arkadiusz Kaliszan**, doprowadzając do sprawiedliwego remisu.

(dan)

1. Widzew	16	37	32-8
2. Legia	16	35	29-13
3. Katowice	16	30	25-17
4. Amica	16	24	19-22
5. Raków	16	23	16-15
6. Stomil	16	22	25-22
7. Odra	16	22	25-24
8. Wisła	16	22	15-17
9. Polonia	16	21	16-22
10. Lech	16	20	18-21
11. Sokół	16	20	18-23
12. HUTNIK	16	19	16-20
13. Zagłębie	16	18	16-20
14. Belchatów	16	18	19-24
15. ŁKS	16	16	18-22
16. Ruch	16	16	15-20
17. Śląsk	16	16	14-19
18. Górnik	16	15	17-24

POTRAFIA GRAC AMBITNIE

HUTNIK – ANILANA ŁÓDŹ 22-17 (9-6).

HUTNIK: Tryliński – Chrabota 5, Balicki 4, Wojs 4, T. Wróbel 3, Barski 2, Komenda 2, Korus 1, Marzec 1, Węgrzynowski.

I mężczyźni potrafią być zmienni. Przekonują o tym w ostatnich tygodniach zwłaszcza szczypiorniści Hutnika. W poprzednim spotkaniu na Suchych Stawach zagrali bardzo źle i sprawiali wrazenie, jakby im się nie chciało w ogóle grać. W minioną sobotę zaskoczyli kibiców Hutnika ambicją, ofiarnością, walecznością. Jakby chcieli udowodnić, że można na nich liczyć i utrzymać się w I lidze. Po meczu trener **Boguchwał Fulara** chwalił ich za taką postawę, choć nie omieszkał dodać: *Brakujecie im jednak boiskowego rozsądku i opanowania. Dotyczy to zwłaszcza podstawowych graczy w naszym zespole, m.in. Krzysztofa Chraboty, reprezentanta kraju.*

Chrabota może mógł więcej zdziałać, ale zagrał mimo wszystko dobre spotkanie. A miał przecież utrudnione

zadanie. Zabrakło bowiem kontuzjowanych **Andrzeja Kierczaka** oraz **Krzysztofa Poznańskiego** i rywale poświęcali mu najwięcej uwagi, delegując jeszcze „aniola stróża”. „Aniol” jednak im nie pomógł.

Hutnicy zaczęli nie najlepiej. Przez długie minuty nie mogli strzelić gola dobrze broniącym gościom – sami też nieźle grali w defensywie – ale w 22 min, jak objęli już prowadzenie, to nie oddali go do końca. W 36 min po ładnej akcji Chraboty i **Andrzeja Wojsa** prowadzili już 12-7. W 41 min – wcześniej Chrabota trafił z karnego w słupek – mieli już sześć bramek przewagi (15-9) po rzucie **Tomasza Wróbla**. I chociaż za chwilę opuścił parkiet za trzy przewinienia **Andrzej Korus**, to niewiele gościom to dało. Tym bardziej, że w bramce Hutnika bardzo dobrze sprawował się **Rafał Tryliński**, który był chyba najlepszym krakowskim zawodnikiem. Hutnicy przez cały czas utrzymywali przewagę, chociaż Chrabota znowu zawałił karnego.

(dan)

NIE O PIĘKNO CHODZIŁO

HUTNIK – WISŁA 78-70 (37-32).

HUTNIK: Moryto 15, Szczerbakow 15, Trojan 14, Gierasimienko 11, L. Janczura 11, Kościelny 8, Baron 4.

Nie o piękno chodziło w tym spotkaniu. Przecież to były derby. Wiadomo, każdy zawodnik chce się wtedy zaprezentować jak najlepiej, by jego drużyna zwyciężyła. Walczy więc przede wszystkim bardzo ambitnie, nie dbając o urodę, ale o efektywność. I takie też były te sobotnie derby. Przez całe 40 minut walki – która zazwyczaj mogła się jednak podobać – przez długi czas inicjatywa należała do gospodarzy. Ale „wawelskie smoki” także w tym spotkaniu prowadziły, starając się dorównać hutnikom. W I połowie nawet przez jakiś czas prowadziły, ale tracąc przewagę, straciły ją bezpowrotnie.

Gospodarze długo nie potrafili

jednak uzyskać większej różnicy. Trzy, cztery punkty na ich korzyść to było stanowczo za mało aby mogli czuć się bezpiecznie. I nawet świetna seria rzutów **Milosza Kościelnego** (do niedawna koszykarza Wisły) pod koniec I. połowy – wtedy zdobył wszystkie swoje punkty – nie pozwoliła im na chwilę swobody. Także zmiana **Andrzeja Barona** na znacznie lepszego **Leszka Janczurę** nie dawała jeszcze bezpiecznego dystansu. Dopiero celne rzuty Janczury i **Wadima Szczerbakowa** w 34 min dały hutnikom wysokie prowadzenie – 67-56. Później znowu zwolnienicy obydwu zespołów popadali w zmiennie nastroje, gdyż raz hutnicy, raz wiślacy

popisywali się celnymi rzutami. Aż w końcu **Tomasz Trojan** rozwił wszystkie wątpliwości, zdobywając 6 punktów.

Z każdym kolejnym meczem w hali na Suchych Stawach pojawia się coraz więcej widzów. W sobotę było ich około 1 tys. Przed meczem oczywiście istniała obawa, czy nie dojdzie do jakichś ekscesów nie lubiących się kibiców obydwu zespołów. O spokojne zachowanie apelowali w krakowskiej telewizji trenerzy obydwu ekip. I większość kibiców zachowywała się nienagannie. Doszło tylko do krótkiej przerwy – za sprawą sympatyków Wisły – a część „małolatów” oczywiście musiała pokazać się wulgarnie wykrzykując, ale na szczęście zadym nie było.

W I grupie II ligi prowadzi Miteks Kielce, który wyprzedza Hutnika – obydwie drużyny po 18 pkt.

ZA MAŁO SPRYTNE FATALISTKI

SIARKA TARNOBRZEG – AZS AWF WANDA 3-0 (15-12, 15-2, 15-7) oraz 3-0 (15-11, 15-10, 15-5).

AZS AWF WANDA: Królikowska, Golonka, Komenda, Szumilas, Korpany, Majkusiak (s – 6) oraz Marzec (n – 6), Horwacik, Miś, Pasternak.

Nowohuckie siatkarki znowu przegrały obydwa mecze – co można było po poprzednich pojedynkach przewidzieć – ale tym razem wykazały się większą walecznością i, co najbardziej cieszy, mimo porażki pokazały o wiele lepszą formę. Pomogły w tym zapewne zmiany w ustawieniu zespołu.

Ale wydaje się, iż krakowianki są fatalistkami. Wierzą w przeznaczenie. Zdaje się, że z góry uznają, iż los tak czy tak opowie się po stronie ich rywali i nie ma co z nim walczyć. W sobotę w I secie prowadziły już 12-5 i mimo że trzykrotnie zagrywały, nie zdobyły punktu. Po czym, zdaje się, pogodziły się z „przeznacze-

niem”. A szkoda. Przecież grały nieźle. Dobrze spisywała się rozgrywająca **Małgorzata Szumilas**, która prowadziła grę zespołu. Bardzo skuteczna była **Małgorzata Golonka**, która bardzo dawno nie trafiała tak często w parkiet. Do formy wydaje się też dochodzić najlepsza atakująca Wandy, **Agnieszka Królikowska**, która w Tarnobrzegu należała do wyróżniających się w zespole. Mimo tego krakowianki dały się ograć spadkowiczkom z serii B, które należą do najpoważniejszych kandydatek do awansu. I widać było po nich właśnie większe ograniczenie. Bardziej doświadczone, czy jak niektórzy mówią sprytne, wiedziały, jak wykorzystać słabsze chwile przyjezdnych czy niedostatki w ich grze. Mimo tego musiały się trochę natrudzić, zwłaszcza w niedzielę, kiedy to Wanda stawiała większy opór.

W grupie południowej II ligi prowadzi SMS PZPS II Sosnowiec – 24 pkt. AZS AWF Wanda zajmuje ósme miejsce – 12 pkt.

(dan)

CHCĄ YAHAYE

Dobra gra w polskiej ekstraklasie i w Pucharze UEFA nigerskiego piłkarza Hutnika, **Moussy Yahayi**, sprawiła, że zainteresowało się nim wiele klubów. Od dłuższego okresu chęć pozyskania tego napastnika wyrażają menedżerowie mistrza Polski, Widzewa Łódź. W ostatnich dniach do licytacji o Yahayę stanęła też warszawska Legia – bardzo aktywna na transferowym rynku – przedstawiając ciekawą propozycję.

Ale oferty dla Yahayi sypią się nie tylko z Polski. Podczas ostatniego spotkania Hutnika z Ruchem na trybunach chorzowskiego stadionu pojawiło się kilku menedżerów i przedstawicieli klubów zachodnioeuropejskich z Francji, Niemiec, Portugalii, Szwajcarii. Wszyscy z drużyn pierwszoligowych i wszyscy zainteresowani jego transferem. Najbardziej lukratywną ofertę przedstawił natomiast szefowie jednego z zespołów tunezyjskich, ale została ona odrzucona, gdyż dla samego Yahayi bardziej perspektywiczne są występy w Europie. I to nie tylko sportowo, ale i materialnie.

Zgodnie z umową zawartą latem Yahaya został wypożyczony do Hutnika do końca czerwca przyszłego roku. Ale wiadomo już, iż po zakończeniu rundy jesiennej opuści on krakowski klub (czyli na Suchych Stawach rozegra jeszcze dwa spotkania z Odrą Wodzisław i Lechem Poznań). Wszystkie rozmowy z kontrahentami uwzględniają jednak interesy nowohuckiego klubu, który ma przecież ważną umowę podpisaną z afrykańskim futbolistą. A jego następcy Hutnik będzie szukał wśród kolejnych piłkarzy z Nigru, którzy pojawiają się w Krakowie w najbliższych dniach.

(dan)

POD MINIKOSZEM

Odbyły się kolejne spotkania w szkolnej lidze minikoszykówki prowadzonej przez Komitet Organizacyjny Minibasketball.

Dziewczęta – konferencja Wschód: SP 77 – SP 83 34-28: **Adamczyk i Szymańska po 8 – Szopa 7, Trzos 5; SP 83 – SP 89 40-37: Gudel 17 – Woźniak 18, Pabian 10; SP 77 – SP 156 94-7: Węglewska 26, Flądrowo 22 – Kwaśnicka 4.** Na czele tej konferencji znajduje się drużyna SP 83 przed SP 89 po 5 pkt.

Konferencja Zachód: SP Klecza Dolna – SP 72 41-10: **M. Włosiak 14 – Buczek i Kowalik po 4; SP 113 – SP 10 55-16: Dzundza 20, Madej 13 – Michalak i Gaczorek po 8.** W tej grupie prowadzi zespół Kleczy Dolnej – 5 pkt, druga jest SP 113 – 4 pkt.

Chłopcy – konferencja Wschód: SP 83 – SP 77 49-12: **Samiec 18, Brożek 8; SP 99 – SP 37 44-12: Piskorz 12, Osmęda 8 – Strugała 6; SP 152 – SP 156 81-6: Laprus 16, Oleksy 14.** Liderują chłopcy z SP 152 – 6 pkt. Tyle samo ma SP 83.

Konferencja Zachód: SP 31 – SP 126 65-4: **Janiszewski 23, Kiczmal 22 – Wiklik 4; SP 113 – Krzeszowice 47-18: Siupik 17 – Borejza 9.** Pierwsze miejsce zajmuje SP 113 – 4 pkt, za którą znajdują się z takim samym dorobkiem SP 31 i Krzeszowice.

(dan)

Zaufaj gwiazdom, zwłaszcza tym, które Ci sprzyjają

HOROSKOP

BARAN (21 III – 19 IV). Skutki nieporozumień rodzinnych, które wywołałeś, jeszcze trochę potrwają. Trudniej przecież coś naprawić gdy zostało zepsute. Powoli jednak atmosfera domowa wróci do normy. Ostatnie zdarzenie niechaj będzie Ci nauczką na przyszłość.

BYK (20 IV – 20 V). Nadarzy się dobra okazja do załatwienia spraw zawodowych, które dotychczas wyglądały nijako. Wykorzystaj sprzyjający okres i umocnij swój prestiż w rodzinnej firmie. Pomoże to Ci również wyjść z finansowego dołka.

BLIŹNIĘTA (21 V – 21 VI). Interesy, kontakty z ludźmi, spotkania przy kawie, to dla Ciebie doskonała sytuacja by pokazać giętkość umysłu i talenty towarzyskie. Poczujesz się jak ryba w wodzie, a Twoja fantazja wznie się na najwyższe szczyty.

RAK (22 VI – 22 VII). Skoń-

czą się definitywnie Twoje problemy finansowe. Jeśli w ostatnim momencie niczego nie pokreślisz będzie szansa na sfinalizowanie korzystnej transakcji, która może zmienić diametralnie Twoje warunki życiowe.

LEW (23 VII – 22 VIII). Trudniejsze dni. Usiłujesz od nowa szukać recepty na szczęśliwe życie. Analizować też będziesz stan Twoich uczuć do bliskiej Twemu sercu osoby. Ostatecznie postanowisz niczego nie zmieniać, co wróży chwilową monotonię.

PANNA (23 VIII – 22 IX). Przed Tobą tydzień samych szczęśliwych wydarzeń. Będziesz się bardzo cieszyć, bo wszystkie sprawy zostaną załatwione po Twojej myśli. Jednocześnie doznasz też ogromnej zyczliwości i pomocy ze strony starych przyjaciół.

WAGA (23 IX – 22 X). Nie drażnij sytuacji i nie upieraj się w dyskusji, gdy czujesz, że jed-

nak nie masz racji. Użyj raczej swego wdzięku by rozładować napięcie. Najlepiej też gdy skoncentrujesz się na swoich codziennych obowiązkach.

SKORPION (23 X – 21 XI). Ktoś bliski oczekuje od Ciebie pomocy. Jeśli to chodzi o zdrowie, przeglądaj swój notes i odszukaj telefony znajomych lekarzy. Pomagając w trudnej sytuacji życiowej zyskasz sobie jeszcze jednego przyjaciela.

STRZELEC (22 XI – 21 XII). Jeśli nie ma poważnych przeciwwskazań zdecyduj się na dalszą podróż w interesach. Poznasz nowych ludzi, być może przyszłych kontrahentów, którzy odegrają znaczną rolę w Twoim życiu. W biznesie stawiaj na mężczyzn.

KOZIOROŻEC (22 XII – 19 I). Nieoczekiwana wizyta ko-

leżeńka. Bardzo sympatyczni ludzie wybierają się do Ciebie z pomysłnymi wiadomościami. Może to być nawet nowa oferta pracy, nie do pogardzenia. Nie lubisz ryzykować, ale propozycja poprawi Ci samopoczucie.

WODNIK (20 I – 18 II). Ktoś miły Twemu sercu zamierza obdarować Cię jakimś drobiazgiem. Będzie wiele powodów do radośnych przeżyć. Nawet taki intelektualista jak Ty potrafi to docenić. Odwdzięcz się, nie bądź tylko biorcą.

RYBY (19 II – 20 III). Wyrwij się z domowych opłotków. Będzie po temu okazja, bo szykuje się jakieś ważne wydarzenie towarzyskie. Jeśli otrzymasz zaproszenie nie wymawiaj się obowiązkami, nawałem pracy, bo należy Ci się godziwa rozrywka. **SAMANTA**

Najstarsze
w Krakowie
Przedsiębiorstwo
Usług
Reklamowych
31-957 Kraków
os. Słoneczne 11
tel./fax 44 34 64
tel. 25 95 25

linea

UPOMINKI I ARTYKUŁY
REKLAMOWE
z nadrukiem i bez
SITODRUK
REKLAMY
KALENDARZE 1997
z nadrukiem
TORBY REKLAMOWE
z nadrukiem

HUMOR

– Jasiu, dlaczego jeszcze nie wychodzisz. Spóźnisz się do szkoły.
– Nie chcę tam iść.
– Dlaczego Jasiu?
– Bo dzieci mnie przezywają, nauczyciele się ze mnie śmieją, a woźna raz na mnie nakrzyczyła.
– Jasiu, pomimo wszystko musisz iść. Przecież jesteś dyrektorem...

– Proszę pana, czy mogę przymierzyć tę sukienkę na wystawie?
– Może pani, ale w sklepie mamy też przebierałnię.

– Kaziu, jaka jest wasza nowa pani od polskiego?
– Ekologiczna.
– ???
– No..., nie truje...

– Panie władzo, przed chwilą ukradli mi rower!
– Miał dzwonek?
– Nie.
– A światła odbłaskowe?
– Też nie.
– To płaci pan mandat!



PLACKI ZIEMNIACZANE

Składniki: 1,60 kg ziemniaków, 0,08 kg cebuli, 0,01 kg soli, 0,04 kg maki, 2 jajka, 0,12 l oleju, 0,10 l mleka.

Obrane ziemniaki zetrzeć na tarce, odcedzić nadmiar soku, zalać wrzącym mlekiem mieszając masę. Dodać utartą cebulę, sól, makę, jaja i wymieszać. Smażyć na gorącym tłuszczu. Można podawać z pieczarkami w śmietanie, gulaszem lub sosem myśliwskim.

Placki ziemniaczane można nabyć w cenie promocyjnej 4,00 zł/kg, w sklepie firmowym „KMITA” w os. Piastów (przy restauracji), tel. 48-36-04.

Sentencja tygodnia

Żaden zły człowiek nie jest wolny.

Epiktet

§ Akta sprawy... Konfrontacja przez przypadek

Wiele spraw prowadzonych przez policję nie miałooby szczęśliwego dla poszkodowanych zakończenia, gdyby nie przypadek. Mieszkaniec jednej z podkrakowskich wsi w komisariacie spotkał osobnika, który parę dni wcześniej obrabował mu mieszkanie. Ów młody człowiek nie trafił tam jednak, bo poczuł potrzebę ochrony i bezpieczeństwa, ale został tam przywieziony w związku z dokonaniem wcześniej pobicia.

Kilka dni temu woźnica wracający z targu, jadąc w kierunku Suloszowej, zobaczył stojących przy aucie dwóch mężczyzn. Kiedy mijali ich, jeden rzucił się na niego i nagle uderzył go w twarz. Gwałtowny ruch spowodował spłoszenie konia, który ruszył z kopyta. Gnający pojazd konny dojechał na rynek w Skale i posłusznie zatrzymał się pod pocztą. Napadnięty natychmiast zadzwonił po policję, która wszczęła poszukiwania sprawców.

Obu młodych ludzi funkcjonariusze zastali w tym samym miejscu, jak znudzeni siedzieli we fiacie 125p i prawdopodobnie czekali na kolejną ofiarę. O ile starszy z nich bez problemu dał się skuć kajdankami i zamknąć w radiowozie, o tyle drugi wpadł w szal i nie chciał opuścić swego pojazdu. Walka funkcjonariuszy z

nim trwała dobre kilka minut. Wreszcie obu panów udało się przenieść do policyjnej izby zatrzymań.

Kiedy tam oczekiwali na złożenie wyjaśnień w sprawie napadu na woźnicę, na korytarzu pojawił się mieszkaniec jednego z domostw w pobliżu Skaty. Wcześniej poinformował on o napadzie na jego gospodarstwo. Obywatel zaskoczony rozpoznał w mężczyźnie napastnika, który całkiem niedawno wspólnie ze swym kolegą wtargnął do jego domu.

W czasie tego najścia gospodarz przebywał w jednym z pokoi na górze. Kiedy zaniepokoił go dobiegający z dołu dźwięk, zdecydował się sprawdzić, co się dzieje? Wtedy zobaczył, że dwóch nocnych gości, jak gdyby nigdy nic dokonuje przeglądu zawartości jego osobistej szafy. Panowie z wyraźnym znanstwem sprawdzali jakość skóry wyciągniętych z wnętrza kurtek. Gdy ujrzeli schożącego na dół gospodarza, zgodnie rzucili się na niego, pobili go i uciekli. Ponieważ jednak szamotanina trwał przez kilka minut, zaatakowany lokator dość dokładnie mógł się przyjrzeć fizjonomii swego przeciwnika i potem bez problemu rozpoznał w nim gościa komisariatu w Skale.

Okazał się nim 27-letni Roman M. Był on też osobnikiem, który potem pobił woźnicę. Na tym jednak nie koniec. Kilka tygodni wcześniej w jednej z pobliskich wsi z gospodarstwa skradziono ciągnik ursus. Pojazd ten nie pierwszej może młodości ruszył w drogę i po pościgu został zatrzymany przez policję. Kierowcą okazał się znany nam już pan Romek. Obecnie toczą się przeciwko niemu aż trzy sprawy i policjanci liczą, że przynajmniej jedna z nich skończy się wyrokiem skazującym.

(mar)

Zacznijmy wreszcie oszczędzać

Oferujemy Państwu doskonałe piece łazienkowe SAUNIER DUVAL energooszczędne i całkowicie bezpieczne od 100 lat używane we Francji

Saunier Duval

TO OSZCZĘDNOŚĆ I BEZPIECZEŃSTWO

Oferta specjalna

W miesiącach letnich cena promocyjna już od 620 zł.
Montaż. Serwis autoryzowany.

Ponadto oferujemy także z tej rodziny piece C.O. Kaloryfery drabinkowe i inne, zawory termostatyczne (różne) i największe oszczędzacz -

PROMOCJA
wodomierze
METRON

PO PROMOCYJNYCH CENACH

IMPULS - NIGA Firma Techniczna,
31-979 Kraków, ul. Klasztorna 2
tel. Centralna 43-12-64, tel./fax 43-75-22,
Dział Zbytu 43-53-24, Sekretariat 25-83-69

„BOOM PIZZA”

os. Wysokie 21 Tel. 48-14-72 Czynna 10⁰⁰–22⁰⁰

BEZPŁATNA DOSTAWA

		ŚREDNIA	DUŻA
1. Margarita	sos pomidorowy, ser, oregano	4.10	5.20
2. Fungi	sos pomidorowy, ser, pieczarki, oregano	4.30	5.30
3. Camerata	sos pomidorowy, ser, cebula, oregano	4.40	5.40
4. Salame	sos pomidorowy, ser, salami, oregano	5.30	6.30
5. Rimini	sos pomidorowy, ser, szynka, oregano	4.70	5.70
6. Capricciosa	sos pomidorowy, ser, szynka, pieczarki, oregano	5.50	6.50
7. Primavera	sos pomidorowy, ser, salami, pieczarki, oregano	5.70	6.70
8. Dell opera	sos pomidorowy, ser, tuńczyk, cebula, ogórek, oregano	5.90	7.10
9. Daro	sos pomidorowy, ser, szynka, ananas, oregano	5.80	6.80
10. Amigo	sos pomidorowy, ser, salami, cebula, papryka, oliwki, oregano	5.90	6.90
11. Matador	sos pomidorowy, ser, szynka, salami, boczek, cebula, pepperoni, oregano	6.50	7.70
12. La Bella	sos pomidorowy, ser, szynka, tuńczyk, papryka, oregano	6.40	7.70
13. Frutti di mare	sos pomidorowy, ser, małże, tuńczyk, krewetki, oregano	7.20	8.50
14. Vegetariana	sos pomidorowy, ser, pieczarki, cebula, por, kukurydza, szparagi, pomidor, ogórek, papryka	6.50	7.90
15. Indiana	sos pomidorowy, ser, tuńczyk, oliwki, majonez, oregano	6.50	7.50
16. Amore	sos pomidorowy, ser, szynka, kurczak, pieczarki, oregano	6.50	7.70
17. Qattro stagioni	sos pomidorowy, ser, szynka, tuńczyk, krewetki, pieczarki, oliwki, papryka, oregano	7.50	8.70
18. Fantazja	Kompozycja własna klienta (do wyboru 6 składników)	7.80	9.30
19. Specjalność zakładu – Pizza „BOOM”	sos pomidorowy, ser, szynka, pieczarki, krewetki, kurczak, kukurydza, pomidor, oregano	7.80	9.10

Podwójne ciasto	1.20 / 12 000 zł
KETCHUP	0.35 / 3 500 zł
SALATKI	2.00 / 20 000 zł
KURCZAK Z ROŻNA	kg/wg wagi/ 12.00 / 120 000 zł
FRYTKI	150 g 1.50 / 15 000 zł

KUPON! PRZY ZAKUPIE DWÓCH PIZZ – ZNIŻKA 50% NA TRZECIA KUPON!